

UCZEŃ NA MEDAL

POWIATU WOŁOWSKIEGO!

Prześlij zdjęcie swojego dziecka z pierwszych dni nauki w tych nietypowych czasach i wygraj nagrodę - wyjazd na weekend z rodziną z wyżywieniem i SPA do Pałacu Brzeźno www.palacbrzezno.pl lub w hotelu Winnice Jaworek z wyżywieniem i degustacją win www.winnicejaworek.pl.

Konkurs przeznaczony jest dla dzieci do lat 15.
Konkurs trwa do 30 września.
Regulamin na stronie www.kuriergmin.pl



ROLNICY ŚWIĘTOWALI DOŻYNKI

KURIER GMIN

TYGODNIK POWIATU WOŁOWSKIEGO

www.kuriergmin.pl Nr 37(1532), Rok XXXI



Czwartek, 10 września 2020

ISSN 1426 - 1057

Cena 3,50zł (w tym 5% VAT)



„Najważniejszą inwestycją będzie budowa wiaduktu kolejowego”

Kiedy i gdzie będą dostępne szczepionki na grype?



KTÓRE GMINY ZAOFERUJĄ BEZPŁATNE SZCZEPIENIA? SPRAWDŹ, KOMU



Ze startu VI Wołowskiego Biegu Flagi Narodowej

Nie było debaty z mieszkańcami w starostwie, będzie na ulicy?

Marszałek przedstawił projekty zgłoszone do Programu Kolej Plus



KTO BĘDZIE RATOWAŁ POWIAT PRZED KRYZYSEM?



CIEŻKI TYDZEŃ STRAŻAKÓW

OFERTA PRACY

Miejsce pracy: Wszemirów 100, 55-110 Prusice

ZPB Kaczmarek

SPAWACZ, ZBROJARZ, PRACOWNIK PRODUKCYJNY

Osoby zainteresowane prosimy o przysyłanie CV na adres mailowy: prusice@zpbkaczmarek.pl tel. 603801751, 605534202

www.zpbkaczmarek.pl

Prosimy o zawarcie w CV klauzuli: „Wyrażam zgodę na przetwarzanie danych osobowych zawartych w mojej ofercie pracy dla potrzeb niezbędnych do realizacji procesu rekrutacji prowadzonego przez ZPB Kaczmarek Sp. z o.o. sp. k. z siedzibą w Rawiczu zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (t.j. Dz. U. z 2016 r., poz. 922)”. Jednocześnie wyrażam zgodę na przetwarzanie przez ogólnodostawcę moich danych osobowych na potrzeby przyszłych rekrutacji. Informujemy, że Administratorem danych jest ZPB Kaczmarek Sp. z o.o. sp. k. z siedzibą w Rawiczu (Folwark 1, 63-900 Rawicz). Dane zbierane są dla potrzeb rekrutacji. Ma Pan/Pani prawo dostępu do treści swoich danych oraz ich poprawiania. Podanie danych w zakresie określonym przepisami ustawy z dnia 26 czerwca 1974 r. kodeks pracy oraz aktów wykonawczych jest obowiązkowe. Podanie dodatkowych danych osobowych jest dobrowolne.

REKLAMA



Wyślij zdjęcie i wygraj pobyty w Pałacu lub Winnicy

Weekend z rodziną - to nagroda dla ucznia i uczennicy, którzy wygrają nasz konkurs „Uczeń na medal”.

Prześlij zdjęcie swojego dziecka z pierwszych dni nauki w tych nietypowych czasach i wygraj nagrodę – **wyjazd na weekend z rodziną z wyżywieniem i SPA do Pałacu Brzeźno www.palacbrzezno.pl lub w hotelu Winnice Jaworek z wyżywieniem i degustacją win www.winnicejaworek.pl.**

Zdjęcia można wysyłać z domu, ze szkoły, z drogi. Poważne, śmieszne, z zaskoczenia lub ustawiane!

Wrzucajcie je na priv Facebook Kurier Gmin lub pocztą: redakcja@kuriergmin.pl

Konkurs przeznaczony jest dla dzieci do lat 15. O tym kto go wygra zadecydują Czytelnicy za pomocą sms-ów. Jeden głos, to jeden sms (koszt 1 zł plus VAT).

Nagrodę wygra uczeń i uczennica głosami Czytelników. Konkurs trwa do 30 września. Regulamin na www.kuriergmin.pl

ALEKSANDER SZAFRANOWSKI - 13 GŁOSÓW

SMS O TREŚCI UCM.4 NA NUMER 7148 (Koszt 1,23 zł z VAT za SMS)

WIKTOR GOS6 - 5 GŁOSÓW

SMS O TREŚCI UCM.5 NA NUMER 7148 (Koszt 1,23 zł z VAT za SMS)

ANTONI ZIMNY - 2 GŁOSY

SMS O TREŚCI UCM.6 NA NUMER 7148 (Koszt 1,23 zł z VAT za SMS)

HANIA OCHLIK - 0 GŁOSÓW

SMS O TREŚCI UCM.3 NA NUMER 7148 (Koszt 1,23 zł z VAT za SMS)

JAŚ OCHLIK - 0 GŁOSÓW

SMS O TREŚCI UCM.2 NA NUMER 7148 (Koszt 1,23 zł z VAT za SMS)

LENKA ZIENKIEWICZ - 0 GŁOSÓW

SMS O TREŚCI UCM.7 NA NUMER 7148 (Koszt 1,23 zł z VAT za SMS)

MACIEJ MUSZYŃSKI - 0 GŁOSÓW

SMS O TREŚCI UCM.1 NA NUMER 7148 (Koszt 1,23 zł z VAT za SMS)



1. Maciej Muszyński



4. Aleksander Szafranowski



6. Antoni Zimny



2. Jaś Ochlik 8lat

3. Hania Ochlik 8 lat



5. Wiktor Gos



7. Lenka Zienkiewicz



Zapraszamy

KAMIENIARSTWO FIRMA „MAREK”

- nagrobki
- stopnie
- parapety
- blaty

**WĘGIEL, PELLET, BRYKIET, NAWOZY
ŚRODKI OCHRONY ROŚLIN**
tel. 600 293 643

Żmigród, ul. Rzemieślnicza 27

Filia Wołów, ul. Gajowa 6

Filia Wińsko, ul. 8-maja 2

(tel. 71 385 32 98, 509 725 033 nagrobki)

tel. kom. 504 012 783, (509 725 033 nagrobki)

tel. kom. 71 389 86 86, (509 725 033 nagrobki)

TERPOL
Producent
rolet,
żaluzji,
moskitier

Wińsko, Rolna 10
tel. 071 389 83 03,
602 893 328
biuro@terpol.eu
www.terpol.eu

**MIEJSCE
NA TWOJĄ
REKLAMĘ**

**zadzwoń
i zamów**

71 319 79 18

SZUKAJĄ NOWYCH DO ZARZĄDU POWIATU

Kto będzie ratował powiat przed kryzysem?

Dwóch członków zarządu powiatu: Kamil Jeżyna i Zbigniew Posacki zrezygnowali. Kto ich zastąpi? W kuluarach wymienia się nazwiska kilku radnych.

Radni zrezygnowali, gdyż jak mówili są lekceważeni przez starostę Janusza Dziarskiego. Na nie zdało się opublikowanie listu otwartego i apel o współpracę do włodarza. Jednym z głównych powodów była służba zdrowia i brak konsultacji w szerokim gremium. Kto zastąpi radnych? Na giełdzie nazwisk pojawiają się Wacław Kwiek i Artur Fojt, obecni wiceprzewodniczący rady powiatu. Jeden pochodzi z Wołowa, drugi z Wińska. Jako drugi garnitur wymienia się Annę Wróbel z Wołowa i Stanisława Borkowskiego z Wińska. Ponoć jednak wielu chętnych do objęcia tych funkcji nie ma. - Rozpadająca się służba zdrowia, kryzys w oświacie, a do tego egzotyczna koalicja ludzi związanych z PiS-PO-SLD-PSL rządząca powiatem, nie ma wielu entu-



Koalicjanci: Janusz Kawalec, przewodniczący Rady Powiatu, Janusz Dziarski, starosta i Józef Szumilas, członek zarządu, szukają radnych chętnych do pracy w zarządzie?

zjastów w szeregach zagorzałych partyjnych działaczy. Więc nie byłoby tu niespodzianek, gdyby np. Wróbel nie przyjęła tej „zaszczytnej” funkcji w tak kolorowym towarzystwie. Chyba, że się poświęci dla koalicji i dolno-brzeskich interesów. Zostają więc tylko, jak mówią w kuluarach,

bezideowcy lub schodzący ze sceny politycznej jak Stanisław Jastrzębski. O tym kto oficjalnie przyjmie funkcje członków zarządu, najprawdopodobniej dowiemy się na najbliższej sesji. Inaczej powiat czeka kryzys, a może i nowe wybory.

mr

Pamiętajmy o Kasi!

Akcja wsparcia dla Katarzyny Ryszki trwa a wręcz nabiera rozpędu.

Facebookowa grupa Ratujmy Kasię z licytacjami, konto dla datków na siepomaga.pl to tylko kawałek działań na rzecz pomocy dziewczynie.

Już w tę sobotę, 12 września od 7.00 do 12.00 na dolnobrzeskim targu odbędzie się Festiwal ciast. Każda złotówka ze sprzedaży łakoci będzie przeznaczona na pomoc Kasi. Tu akcję wsparła firma Linpac Packaging Production sp. z o.o. przekazując nieodpłatnie 500 sztuk zamykanych tacek, w które będą pakowane pyszne ciasta na wynos. Podczas Festiwalu o oprawę muzyczną zadba znany i lubiany Dj SkoreX.

Także w ten dzień ulicami miasta od 17.00 do 18.00 ma odbyć się parada motocykli na rzecz pomocy Kasi.

24 października w Karafce odbędzie się charytatywny koncert zespołu D4. Szczegółowe informacje będziemy publikować



już niebawem. Przypomnijmy. Katarzyna Ryszka walczy z nowotworem mózgu, na którego działa tylko droga immunoterapia w niemieckiej klinice. Obecnie wiadomo już, że w tym roku uda się wyhodować szczepionkę na piątą serię immunoterapii dla Kasi.

iis

Ciężki tydzień strażaków: pożary i poszukiwania zaginionego

Dużo pracy miała w tym tygodniu straż pożarna. Odnotowano kilka poważnych zdarzeń, do których wzywano nasze służby.

1 września w Brzegu Dolnym, przy ul. Robotniczej doszło do pożaru altanki. Kiedy strażacy pojawili się na miejscu budynek stał już w płomieniach. Dach altanki zawalił się do środka, a działania strażaków polegały na dogaszeniu pogorzelska. Na miejscu interweniowali strażacy z Wołowa i Brzegu Dolnego.

Trzy dni później zastępy powiatowej jednostki, a także ochotnicy i policja przez kilka godzin poszukiwali zaginionego mężczyzny. Ten wyszedł z domu, a ostatnim osobom, z którymi rozmawiał miał zaszyfrować, że targnie

się na swoje życie. Działania zakończyły się kilka godzin po północy. Młody mieszkaniec powiatu wołowskiego sam wrócił do miejsca swojego zamieszkania.

5 września, strażacy odpompowywali wodę w Krzelowie. Przez kilka godzin była nieprzejezdna przez intensywne opady deszczu, które przeszły nad tą częścią powiatu wołowskiego. Także w minionym tygodniu doszło do pożaru domku jednorodzinnego w Lubiążu. Mieszkańcy, którzy sami usiłowali walczyć z ogniem, nie poradzi sobie z rozprzestrzeniającym się pożarem. Strażacy ugasili pomieszczenie kuchenne, w którym pojawił się ogień. Prawdopodobnie do pożaru doszło w wyniku pozostawienia potrawy na kuchence.

kk

Ze smutkiem przyjęliśmy wiadomość o śmierci
śp. Aliny Jeleń

Przewodniczącej Rady Miejskiej w Wołowie
w latach 2002 - 2006,
Radnej Rady Miejskiej w Wołowie
w latach 1998 - 2006,
lekarza okulisty, wieloletniej kierownik przychodni PZZOZ w Wołowie.

Jan Tomków
Przewodniczący Rady Miejskiej
wraz z Radnymi



Dariusz Chmura
Burmistrz Gminy Wołów

TARTAK Gola Wąsoska - Wąsosz



20 lat
na
rynku



Więźba dachowa, podbitka 14mm i 19mm, łaty
Kontrłaty, deska podrynnowa sucha - heblowana
Place zabaw - certyfikaty
Budy dla psów - dowolnego rodzaju

CZYNNE 7.00-16.00

tel: 609 679 930, 693 279 497 e-mail: zuleko@gmail.com www.zuleko.pl

ceprasa.pl 5a34d63a33



GLORIAN
Dom Pogrzebowy

Usługi Kamieniarskie i Cmentarne
Wieńce i Wiązanki

Darmowa chłódnia i kaplica

Telefon całodobowy:
71 389 13 13

56-100 Wołów, ul. Panieńska 1
www.glorian.pl biuro@glorian.pl

MIESZKAŃCY WOŁOWA CHCĄ SPOTKANIA ZE STAROSTĄ

Nie było debaty z mieszkańcami w starostwie, będzie na ulicy?



Halina Adamska

Halina Adamska, mieszkanka Wołowa chciała wziąć udział w sesji rady powiatu i zabrać głos w sprawie służby zdrowia. Niestety nie było jej to dane, bo zebrała za mało głosów od mieszkańców. O co chodzi? Czy, aby zabrać głos w publicznej debacie i wyrazić swoje zdanie na sesji, trzeba mieć zgodę innych mieszkańców?

Okazuje się, że tak. Mówi o tym artykuł 30a. raport o stanie

powiatu - ustawa o samorządzie gminnym. Mieszkaniec może zabrać głos, ale w przypadku naszego powiatu musi zebrać 150 podpisów od innych mieszkańców. Halina Adamska chciała zabrać głos w punkcie dotyczącym debaty o stanie powiatu wołowskiego. Konkretnie interesowała ją służba zdrowia. Zebrała podpisy, złożyła je u przewodniczącego rady powiatu i dowiedziała się, że dwa podpisy powtarzają się i nie może brać udziału w debacie.

Nie udało się na sesji, więc chciała spotkać się ze starostą i burmistrzem gminy Wołów osobiście. Gospodarzem spotkania miał być starosta. Jednak i do tego spotkania nie doszło. - Przyszłam do starostwa i spotkałam się z sekretarzem. Nie było starosty, ani burmistrza, który nie został zaproszony więc z kim miałam rozmawiać? Pyta mieszkanka Wołowa, która jak



A co na zmiany w służbie zdrowia, radni gminy Wołów z ugrupowania, które współrzędzi powiatem? Na sesji radny Łukasz Ciołek rozliczał burmistrza z chęci budowy nowej przychodni. - Dlaczego dowiadujemy się o tym z lokalnej prasy - pytał. Burmistrz z kolei za każdym razem odsyła radnego do jego kolegi starosty Janusza Dziarskiego, aby zapanował nad służbą zdrowia i nie wykonywał poleceń koalicjanta - burmistrza Brzegu Dolnego.

mówi jest zniesmaczona tym jak ją potraktowano w starostwie. Mieszkańcy Wołowa są zaniepokojeni chęcią przeniesienia oddziału wewnętrznego do budynku w Brzegu Dolnego. Po rozmowach zrozumieli, że obecna sytuacja potrwa jeszcze 1,5

roku i szpital będzie całkowicie w Brzegu Dolnym. Chcą wiedzieć czy to prawda? - Po rozmowach z sekretarzem powiatu Andrzejem Nejmanem, usłyszałam jakie jest stanowisko Powiatu Wołowskiego w sprawie wołowskiego szpitala. Do spo-

tkania ze starostą Dziarskim nie doszło, a szkoda, ponieważ powinniśmy ratować wołowski szpital - mówi Halina Adamska. - Mieszkańcy Wołowa chcą wiedzieć, dlaczego starosta chce likwidacji wołowskich oddziałów szpitalnych? Wołowianie chcą zorganizować spotkanie w sprawie wołowskiego szpitala, podczas którego starosta Janusz Dziarski miałby wytłumaczyć się z polityki likwidacji oddziałów szpitalnych w Wołowie. Mieszkańcy grożą, że wyjdą na ulicę protestować przeciwko działaniom wołowskiego starosty w sprawie służby zdrowia. - Nie oddamy naszego szpitala i nie pozwolimy zniszczyć naszego powiatu - mówią. Na nasze pytanie dlaczego starosta nie spotkał się z mieszkanką, za którą stało blisko 150 osób, nie dostaliśmy odpowiedzi. ki

OFERTA PRACY

Miejsce pracy: Wszemirów 100, 55-110 Prusice

ZPB **Kaczmarek**[®]

KIEROWNIK PRODUKCJI

JEŻELI:

- Posiadasz wykształcenie techniczne – preferowane budownictwo;
- Obsługujesz MS Office (w szczególności MS Excel);
- Umiesz czytać rysunki techniczne
- Znasz programy wspomagające projektowanie (np. AutoCAD)
- Umiesz pracować w zespole;
- Jesteś dokładna/y, samodzielna/y i zaangażowana/y;
- Masz umiejętność analizowania dużej liczby danych i wyciągania wniosków
- Potrafisz się zaangażować i współpracować z zespołem ludzi
- Potrafisz ustalać priorytety na zajmowanym stanowisku pracy

- Twoje doświadczenie w branży prefabrykacji będzie dodatkowym atutem;

TO OFERUJEMY CI:

- Umowę o pracę na czas nieokreślony;
- Stabilne zatrudnienie;
- Możliwość rozwoju i pracy w młodym i dynamicznym zespole w firmie o ugruntowanej wieloletniej pozycji na rynku;
- Uczestnictwo w ciekawych projektach i wdrażaniu nowych technologii;
- Możliwość zdobycia doświadczenia zawodowego i podnoszenia kwalifikacji;
- Odpowiednie narzędzia do pracy.

Osoby zainteresowane prosimy o przesyłanie CV na adres mailowy: prusice@zpbkaczmarek.pl, tel.509666196

www.zpbkaczmarek.pl

Prosimy o zawarcie w CV klauzuli: „Wyrażam zgodę na przetwarzanie danych osobowych zawartych w mojej ofercie pracy dla potrzeb niezbędnych do realizacji procesu rekrutacji prowadzonego przez ZPB Kaczmarek Sp. z o.o. sp. k. z siedzibą w Rawiczu zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (t.j. Dz. U. z 2016 r., poz. 922)”.Jednocześnie wyrażam zgodę na przetwarzanie przez ogłoszeniodawcę moich danych osobowych na potrzeby przyszłych rekrutacji. Informujemy, że Administratorem danych jest ZPB Kaczmarek Sp. z o.o. sp. k. z siedzibą w Rawiczu (Folwark 1, 63-900 Rawicz). Dane zbierane są dla potrzeb rekrutacji. Ma Pani/Pan prawo dostępu do treści swoich danych oraz ich poprawiania. Podanie danych w zakresie określonym przepisami ustawy z dnia 26 czerwca 1974 r. kodeks pracy oraz aktów wykonawczych jest obowiązkowe. Podanie dodatkowych danych osobowych jest dobrowolne.



Dorodne okazy pierwszego grzybobrania

W redakcji Kuriera Gmin odwiedził nas Czytelnik, ze swoimi pierwszymi w tym roku leśnymi skarbami. Gdzie można znaleźć tak dorodne okazy? - Jak co roku, w jodłowych lasach - zdradza pan Wojciech. Przy okazji podziwiania apetycznych grzybów zebranych przez pana Wojciecha,

zapytaliśmy co robi z grzybami i jakie dania najbardziej mu smakują: - Oczywiście, zawsze suszę. A z dań najbardziej lubię zupę grzybową. To jest smak jesieni - mówi pan Wojciech. Wszystkim grzybiarzom życzymy owocnych zbiorów!

di

KTÓRE GMINY ZAOFERUJĄ BEZPŁATNE SZCZEPIONIA? SPRAWDŹ, KOMU

Kiedy i gdzie będą dostępne szczepionki na grypę?

W aptekach brakuje szczepionek na grypę. Mieszkańcy zapisują się na listy kolejowe. Zapytaliśmy w aptekach, kiedy można spodziewać się dostawy. Sprawdziliśmy także, które gminy naszego powiatu dopłacają do nich i kto będzie mógł zaszczepić się za darmo.

W całej Polsce brakuje szczepionek na grypę. Rząd zamierza wprowadzić zakaz wywożenia leku za granicę, bo w polskich aptekach znalazła się jedynie 1/9 tego, co w ubiegłym roku. Sytuację odczuli również nasi mieszkańcy - odsyłani z przychodni do aptek, zapisują się na listy oczekujących.

Szczepionki na grypę są poza kalendarzem obowiązkowych szczepień i są płatne. Osoby powyżej 65. roku życia i przewlekłe chore mają prawa do 50-procentowej refundacji. Jednak niektóre gminy dopłacają do nich np. seniorom, a firmy refundują je pracownikom. Tak było w ubiegłym roku np. w Brzegu Dolnym. Gmina opłaciła szczepienia osobom starszym. Gminy Wołów i Wińsko nie prowadziły tego typu akcji. W tym roku, jak nam przekazano w urzędzie gminy w Brzegu Dolnym, również będzie tu prowadzony program bezpłatnych

szczepień przeciwko grypie dla osób powyżej 60. roku życia. Osoby te do 14 sierpnia miały czas, aby zapisać się na listę bezpłatnego szczepienia. Obecnie z powodu braku szczepionki na rynku, żadna z nich nie została jednak zaszczepiona i nie wiadomo, kiedy to nastąpi. Lista liczy 610 osób.

Apteki informują, że szczepionka być może będzie dostępna we wrześniu, może w październiku.

Ile płacimy za szczepionkę?

Koszt szczepionki to obecnie około 40 zł. Szczepionka jest dostępna tylko na receptę.

Osoby od 65. do 75. roku życia mają zniżkę 50%. Od 1 września tego roku dla osób od 75. roku życia szczepionka jest bezpłatna. Sprawdziliśmy, jak sytuacja wygląda na lokalnym rynku. Okazuje się, że np. w aptece Manamedica w Wołowie nie ma zapisów, szczepionki obecnie też nie ma, być może będzie w tym

tygodniu, a większa dostawa ma być pod koniec września. Koszt to 44 zł.

Apteka Lawendowa Brzeg Dolny informuje, że u nich też nie ma szczepionek. - Trzeba się dowiadywać. - Nie prowadzimy zapisów - mówią jej pracownicy.

iis



Szczepionka przeciw grypie

O chorobie

Grypa jest ostrą chorobą zakaźną, wywołaną przez wirusy. Do zakażenia dochodzi drogą kropelkową lub przez kontakt ze skażoną powierzchnią. Okres inkubacji wynosi 1-4 dni. Wirusy grypy atakują komórki nabłonka dróg oddechowych, w których się namnażają. W konsekwencji powodują ich zniszczenie, co z kolei ułatwia rozwój infekcji bakteryjnych. Objawy grypy są podobne do wielu innych, ostrych chorób infekcyjnych i są zarówno miejscowe (kaszel, ból gardła, katar oraz w postaci nagłej, wysokiej gorączki powyżej 38°C, dreszczy, bólów mięśniowo-stawowych, bólów głowy, bólu w klatce piersiowej, złego samopoczucia, braku łaknienia, nudności i wymiotów. Choroba trwa, o ile nie dojdzie do powikłań, około 7 dni. Kaszel i złe samopoczucie mogą utrzymywać się ponad 2 tygodnie. Powodem ciężkiego przebiegu grypy są powikłania pogrypowe, m.in. zapalenie płuc i oskrzeli, zapalenie ucha środkowego, zapalenie mięśnia sercowego i osierdzia, zaostrzenie istniejących chorób przewlekłych, powikłania neurologiczne.

Grypa jest bardzo zaraźliwa i co sezon wywołuje epidemię, dotykającą znaczną część społeczeństwa,

Pomimo tego, że u zdrowych osób rzadko dochodzi do poważnych powikłań, osoby w grupach ryzyka mogą bardzo ciężko chorować, a nawet umrzeć.

Co sezon epidemiczny opracowywana jest nowa szczepionka przeciw grypie, na podstawie szczepów wirusa krążących aktualnie na półkuli północnej,

Szczepienia są zalecane osobom z grup ryzyka oraz grup zawodowych w sposób szczególnie narażonych na kontakt z wirusem.

W Polsce rejestruje się od kilkuset tysięcy do kilku milionów zachorowań i podejrzeń zachorowań na grypę w zależności od sezonu epidemicznego. Szczyt zachorowań ma miejsce zwykle między styczniem a marcem. Grypa powoduje zachorowania o charakterze epidemii, występujących co sezon lub pandemii, powtarzających się co kilkanaście-kilkadziesiąt lat, które mają zasięg ogólnosiwiatowy.

O szczepionce

W Polsce dostępne są szczepionki inaktywowane zawierające cząstki wirusa grypy (typu „split”) lub powierzchniowe białka wirusa grypy (typu „subunit”) oraz żywa szczepionka donosowa. Szczepienia przeciw grypie zapobiegają zachorowaniom u ok. 40-70% szczepionych osób, w zależności od sezonu i grupy osób szczepionych. Zapewniają wysoką ochronę przed powikłaniami pogrypowymi. Szczepionki przeciw grypie mogą być podane każdemu już od 6 miesiąca życia (w zależności od składu szczepionki), o ile nie ma przeciwwskazań medycznych. Szczepieniu powinny się poddać zwłaszcza osoby z grup wysokiego ryzyka wystąpienia powikłań pogrypowych i osoby, które mogą stanowić źródło zakażenia dla osób z grupy wysokiego ryzyka oraz ci, którzy ze względu na charakter wykonywanej pracy są szczególnie narażeni na zakażenie wirusem grypy (np. pracownicy ochrony zdrowia).

Szczepionki przeciw grypie charakteryzują się najmniejszą liczbą rejestrowanych niepożądanych odczynów poszczepiennych. Po szczepieniu mogą wystąpić jedynie reakcje miejscowe, tj.: zaczerwienienie, bolesność i obrzęk w miejscu wstrzyknięcia oraz rzadziej reakcje ogólne (niewielki wzrost temperatury ciała, ból mięśni, stawów i głowy), ustępujące po kilku dniach. Przeciwwskazaniem do szczepienia przeciw grypie jest m.in. reakcja anafilaktyczna po wcześniejszym podaniu szczepionki, ostra infekcja i wysoka gorączka powyżej 38°C.

źródło: szczepienia.pzh.gov.pl

Mianowani nauczyciele z gminy Wołów



Nauczyciele z wołowskich gminnych placówek oświatowych odebrali akty mianowania na wyższe stopnie awansu zawodowego.

Ślubowanie złożyły: Agnieszka Nowak, nauczycielka wychowania fizycznego w Szkole Podstawowej

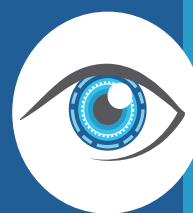
im. Janusza Korczaka w Krzydlinie Wielkiej, Katarzyna Malik-Judzińska, nauczycielka edukacji wczesnoszkolnej w Szkole Podstawowej nr 2 im. Orłąt Lwowskich w Wołowie, Paulina Szymańska, nauczycielka wychowania przedszkolnego w Przedszkolu nr 2 „Słoneczko” w Wołowie, Monika

Susłowicz, nauczycielka wychowania przedszkolnego w Przedszkolu nr 2 „Słoneczko” w Wołowie oraz Joanna Świtoń, nauczycielka oddziału przedszkolnego w Szkole Podstawowej nr 2 im. Orłąt Lwowskich w Wołowie.

Gratulujemy!

eprasa.pl 5a34d63a33

iis



Sebastian Floryn
Specjalista chorób oczu

Starszy asystent Oddziału Okulistyki Szpitala Wojskowego we Wrocławiu zaprasza do nowo otwartego gabinetu okulistycznego (centrum okulistycznego - do wyboru) mieszczącego się w Brzegu Dolnym przy ul. Kopernika 1

W ramach konsultacji okulistycznej możliwość:

- doboru korekcji okularowej
- diagnostyka zaćmy, jaskry oraz innych dolegliwości przedniego odcinka oka
- usuwanie ciał obcych rogówki i worka spojówkowego
- możliwość wykonania płukania kanalików łzowych
- diagnostyka chorób siatkówki, w tym retinopatii cukrzycowej i uszkodzeń żółtej plamki oraz odwarstwień siatkówki
- kwalifikacje do zabiegu usunięcia zaćmy

Badania diagnostyczne przeprowadzane są na urządzeniach firmy NIDEK oraz Carl Zeiss

Rejestracja telefoniczna pod numerem:

730 10 10 60

Od poniedziałku do czwartku w godzinach od 16:00 do 19:00

OCHRONA GRUP RYZYKA

Nowa strategia walki z epidemią



Minister zdrowia mówił o włączeniu lekarzy podstawowej opieki zdrowotnej do systemu testowania.

Włączenie lekarzy podstawowej opieki zdrowotnej do systemu testowania oraz utworzenie trzech poziomów zabezpieczenia szpitalnego – to tylko niektóre założenia strategii walki z koronawirusem na jesień, które przygotowuje Ministerstwo Zdrowia.

Główne zmiany to skoncentrowanie testowania na pacjentach,

którzy mają objawy oraz ochrona grup ryzyka.

– Będziemy chcieli przede wszystkim testować tych pacjentów, którzy pokazują standardowe objawy, czyli gorączka, duszność, kaszel – powiedział minister Adam Niedzielski.

Wskazano cztery grupy obciążone szczególnym ryzykiem, które będą testowane, mimo braku objawów: przed pobytem w sanatorium, skierowani do zakładu

opiekuńczo-leczniczego, skierowani do hospicjum, umieszczeni (decyzją administracyjną) w domu pomocy społecznej.

Minister podał, że strategia zakłada, że do systemu testowania zostaną włączeni lekarze podstawowej opieki zdrowotnej. Niedzielski podkreślał, że jeżeli wynik testu będzie ujemny, to pacjent zostanie pod opieką lekarza POZ. Natomiast, jeżeli będzie pozytywny, to taki pacjent

99 osób zakażonych w powiecie wołowskim koronawirusem SARS-CoV-2, w tym:

Gmina Brzeg Dolny 48 osób, w tym hospitalizowanych 0, ozdrowieńców 39, zgony 2

Gmina Wołów 39 osób, w tym hospitalizowanych 0, ozdrowieńców 36, zgony 3

Gmina Wińsko 12 osób, w tym hospitalizowanych 0, ozdrowieńców 9, zgony 2.

zostanie skierowany na tzw. ścieżkę zakaźną realizowaną w sieci jednostek zajmujących się leczeniem chorób zakaźnych.

Minister przypomniał, że nadal fundamentalne w walce z koronawirusem są działania prewencyjne. – Dezynfekcja, dystans i maseczki pozostają

bardzo ważnymi elementami walki z pandemią – zaznaczył. – Bardzo ważne jest, żebyśmy wszyscy brali odpowiedzialność za poziom zachorowań, jaki mamy w kraju – powiedział minister, akcentując potrzebę przestrzegania obostrzeń.

kk

Nowa studnia w Straszowicach

Przedsiębiorstwo Wodno – Kanałizacyjne Wołów sp. z o.o. wykonało odwiert nowej studni w Stacji Uzdatniania Wody w Straszowicach. Wydajność nowego ujęcia ma zapewnić wodę nawet podczas dużych upałów dla Pekczyna, Straszowic, Żychlina, Wróblewa, Garwołu i Miłcza. Jak mówi Prezes PWK Wołów, Rafał Borzyński: Nowa studnia głębiniowa dla tych miejscowości, to element modernizacji całej SUW w Straszowicach. Przypomnę, że w tym roku wymie-

niliśmy tam system sterowania i monitoringu wraz z wizualizacją oraz zestaw pompowy. Inwestycja do tej pory kosztowała 360 tysięcy złotych. Koszt odwiertu nowej studni wraz z niezbędną dokumentacją to ok. 150 tysięcy złotych. Stara studnia, jeszcze z lat 70 tych miała już niedrożne filtry. Zdecydowaliśmy się na odwiercenie nowej, gdyż koszt nowej był niższy niż regeneracja starych filtrów.

inf



Fot. Agnieszka Kalitka

WOŁOWSKI KOMITET OBYWATELSKI

Wołów, dnia 7 września 2020 roku



STAROSTA WOŁOWSKI
Plac Piastowski 2
56-100 Wołów

W trybie przepisów ustawy z dnia 7 kwietnia 1989 r. Prawo o stowarzyszeniach, Wołowski Komitet Obywatelski (WKO), terenowa jednostka organizacyjna stowarzyszenia Dolnośląski Komitet Obywatelski (nr KRS: 0000242308), zawiadamia o swoim rozwiązaniu i zakończeniu działalności na terenie gmin Powiatu wołowskiego.

Przewodniczący
Wołowskiego Komitetu Obywatelskiego

Jacek Włosek

epresa.pl_5a34d63a33



PIRAMIDA
MEBLE

od 2005 r. w Wołowie
www.meble-wolow.pl

kuchnie nowoczesne
kuchnie klasyczne
salony i jadalnie

łazienki
meble nietypowe
biura, szafy, wnęki

ul. Polna 5
56-100, Wołów

tel. 602 641 297
tel. 71 389 40 06

REKLAMA



Wiadomości z regionu



PARTNER STRONY: URZĄD MARSZAŁKOWSKI WOJEWÓDZTWA DOLNOŚLĄSKIEGO

Uczniowie dolnośląskich szkół kształcenia zawodowego otrzymają stypendia!

Nawet 1800 uczniów szkół zawodowych na Dolnym Śląsku może otrzymać stypendia warte w sumie niemal 10 milionów złotych. Projekt wsparcia stypendialnego będzie finansowany z budżetu województwa, budżetu państwa oraz Europejskiego Funduszu Społecznego. Wszystko po to, by promować kształcenie zawodowe w regionie

O stypendium mogą ubiegać się uczniowie z odpowiednio wysoką średnią ocen, uczęszczający do branżowych szkół I i II stopnia, szkół policealnych dla młodzieży i techników. Najlepsi otrzymają wsparcie w wysokości 450 złotych miesięcznie przez



Najlepsi uczniowie otrzymają wsparcie w wysokości 450 złotych miesięcznie przez okres 10 miesięcy.

okres 10 miesięcy. Dodatkowo zainteresowani będą mogli uczestniczyć w specjalnych „Warsztatach dla stypendystów” organizowanych przez Politechnikę Wrocławską. Zajęcia mają na celu podniesienie kluczowych kwalifikacji zawodowych uczniów.

- Rynek pracy potrzebuje dobrze wykwalifikowanych pracowników. Mocną pozycję na starcie zapewnia solidnie zorganizowane szkolnictwo zawodowe, dlatego systematycznie wspieramy te placówki i ich uczniów. Jestem przekonany, że nasz program stypendialny pomoże podnosić kwalifikacje i będzie dodatkowo promował szkolnictwo zawodowe - wyjaśnia wicemarszałek Marcin Krzyżanowski.

Celem pomocy stypendialnej jest przede wszystkim zwiększenie atrakcyjności i popularyzacja kształcenia zawodowego, oferowanego przez dolnośląskie szkoły.

Wsparcie dla uczniów ma z jednej strony zachęcać do nauki, ale też umacniać pozycję wykwalifikowanych absolwentów szkół na rynku pracy.

- Chcemy promować kształcenie zawodowe w regionie i dodatkowo mobilizować najlepszych. O stypendium mogą ubiegać się uczniowie szkół prowadzących kształcenie zawodowe dla młodzieży na terenie województwa dolnośląskiego, którzy osiągnęli wysokie wyniki w nauce. Wnioski przyjmowane będą do końca września - dodaje marszałek Cezary Przybylski z Bezparyjnych Samorządowców.

Projekt realizowany będzie w latach 2020/2021, 2021/2022 i 2022/2023. Szczegóły dotyczące składania wniosków w ramach Dolnośląskiego Programu Pomocy Stypendialnej dostępne są na stronie internetowej centrumzamek.pl

Aż pięć projektów województwo dolnośląskie złożyło do rządowego Programu Kolej Plus. Samorząd wskazał inwestycje kluczowe dla rozwoju sieci kolejowej w regionie.

Spośród pięciu zgłoszonych inwestycji jedną z nich jest poprawa jakości połączeń z Legnicy do Wrocławia na odcinku Środa Śląska - Wrocław. Zadanie miałyby przede wszystkim polegać na budowie podstawowej infrastruktury kolejowej dla Wrocławskiej Kolei Metropolitalnej w obrębie Wrocławskiego Węzła Kolejowego na odcinku Wrocław Świebodzki - Wrocław Muchobór.

- W projekcie została ujęta między innymi odbudowa infrastruktury kolejowej prowadzącej do stacji Wrocław Świebodzki. Dzięki temu będzie możliwe uruchomienie nowych połączeń w ramach Wrocławskiej Kolei Metropolitalnej (WKM) w relacjach Wrocław - Środa Śląska, Wrocław - Wołów oraz Wrocław - Jaworzyna Śląska - informuje Tymoteusz Myrda, Członek Zarządu Województwa Dolnośląskiego, Bezparyjni Samorządowcy. - Dodatkowo, na zlecenie PKP PLK, przygotowywane jest wstępne Studium Wykonalności dla Wrocławskiego Węzła Kolejowego, które obejmuje kompleksowe rozwiązania infrastrukturalne dla całego węzła wrocławskiego również pod kątem ruchu towarowego - dodaje.

Marszałek przedstawił projekty zgłoszone do Programu Kolej Plus



Będą to kluczowe inwestycje dla rozwoju sieci kolejowej w regionie

Przebudowie poddana zostanie także stacja Środa Śląska, tak by pociągi WKM mogły kończyć i zaczynać tam swój bieg.

Wśród licznych propozycji Zarząd Dolnego Śląska zgłosił także rewitalizację odcinka linii kolejowej nr 284 Legnica - Złotoryja - Jerzmanice-Zdrój. Inwestycja pozwoliłaby na włączenie Złotoryi i powiatu

złotoryjskiego do sieci wojewódzkich kolejowych połączeń pasażerskich. Jednocześnie umożliwiłaby także rewitalizację dalszego odcinka linii nr 284 od Jerzmanic-Zdroju do Lwówka Śląskiego, który został już przejęty przez samorząd województwa.

Poprawa jakości połączeń Dzierżoniowa i powiatu

dzierżoniowskiego z Wrocławiem to kolejna inwestycja na liście zgłoszonych projektów do Programu Kolej Plus.

Będzie to możliwe poprzez wznowienie ruchu na linii kolejowej nr 310 Kobierzyce - Piława Górna (będącej już własnością Samorządu) oraz odbudowie drugiego toru na odcinku linii kolejowej nr 285

między stacjami Wrocław Główny - Kobierzyce, która znacznie poprawi przejeżdżalność odcinka podmiejskiego.

- W przypadku realizacji linii nr 285 Wrocław Główny - Kobierzyce projekt zakłada rozbudowę tego odcinka do układu dwutorowego. Umożliwi to uruchamianie połączeń na linii Wrocław - Kobierzyce - Niemcza - Piława

Górna - Dzierżoniów Śl. - Bielawa przebiegającej na linii kolejowej nr 310 - tłumaczy Tymoteusz Myrda.

Do rządowego Programu zostały zgłoszone także dwie rewitalizacje linii kolejowych: linia nr 181 na odcinku Oleśnica - Syców - Kępno oraz linia Zgorzelec - Bogatynia. Mają one za zadanie skomunikować Syców, Kępno, Wieluń oraz Bogatynię ze stolicą Dolnego Śląska.

- Konsekwentnie realizujemy nasz plan przejmowania i rewitalizowania linii kolejowych na Dolnym Śląsku, a jego uzupełnieniem jest rządowy Program Kolej Plus. Chcemy zapewnić dogodne połączenia kolejowe, tak by każdy mieszkaniec naszego województwa mógł swobodnie i bez przeszkód poruszać się po regionie koleją - mówi Cezary Przybylski, marszałek województwa dolnośląskiego, Bezparyjni Samorządowcy.

Inwestycje zgłoszone do rządowego Programu Kolej Plus będą sfinansowane w 85 proc. ze środków programu, a w 15 proc. przez samorządy. Według szacunków Zarządu Województwa łączna wartość projektów opiewa na kwotę ok. 500 mln złotych.

„Najważniejszą inwestycją będzie budowa wiaduktu kolejowego”

Radni Wołowa: Paweł Czarny, Zbigniew Bujacz, Barbara Świątek, Grażyna Racka wstrzymują się na sesjach przed uchwalaniem planów inwestycyjnych proponowanych przez burmistrza. Jak mówiła podczas obrad, radna Świątek, wstrzymywanie się dla niej nie oznacza sprzeciwu, ale jedynie nieakceptowanie propozycji przedstawianych zadań przez burmistrza. Włodarz, Dariusz Chmura z kolei jednoznacznie mówi, że to sprzeciw i powstrzymywanie go przed wykonywaniem remontów i budowaniem nowych inwestycji, na które czekają mieszkańcy. Co w tym roku gmina już zrobiła, a co planuje? O tym rozmawiamy z Dariuszem Chmurą, burmistrzem Wołowa.

- Jakie inwestycje w tym roku udało się gminie zrealizować na terenach wiejskich?

- W tym roku na terenach wiejskich realizujemy przede wszystkim inwestycje dotyczące infrastruktury drogowej oraz realizowane przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne w Wołowie zadania związane z siecią wodno – kanalizacyjną. W Lubiążu została przebudowana ulica Wiejska, Sezamkowa i Wesola, a w trakcie przebudowy jest droga Stobno-Mojęcice, która współfinansowana jest z Funduszu Dróg Samorządowych. Wartość inwestycji wynosi 1 985 771,94 zł z czego 75% kwoty stanowić będzie wymienione dofinansowanie. Budowane będą drogi dojazdowe do gruntów rolnych w Krzydlinie Wielkiej, niezrealizowane na terenie obrębu/wsi objętego Programem Rozwoju Obszarów Wiejskich. Ważną dla mieszkańców terenów wiejskich inwestycją jest budowa chodnika przy drodze wojewódzkiej nr 339 w Warzęgowie. Obecnie zakończyło się postępowanie przetargowe na to zadanie. Wpłynęła jedna oferta, którą złożyła firma ZADROBUD II z Wołowa na kwotę 293 865,55 zł brutto. Kolejną istotną inwestycją jest przebudowa drogi w Piotroniowicach. Niedawno podpisaliśmy umowę z Przedsiębiorstwem Budowy i Utrzymania Dróg i Mostów w Piotroniowcach na realizację tego zadania na kwotę 798 353,84 zł. Opracowywany jest obecnie projekt budowy ciągu pieszo – rowerowego w ciągu drogi wojewódzkiej nr 338 na odcinku Wołów-Stary Wołów. Systematycznie budujemy także oświetlenie drogowe. W tym miesiącu ogłosiliśmy przetarg na budowę oświetlenia w Lipnicy i Mikorzycach. Cieszę się, że spółki gminne oprócz działalności bieżącej pro-

wadzą również działania inwestycyjne. I tak Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne w Wołowie przeprowadziło modernizację Stacji Uzdatniania Wody w Straszowicach - systemu sterowania i monitoringu wraz z wizualizacją danych, wymianę zestawu pompowego i zbiornika reakcji. PWK przebudowało wszystkie 4 przepompownie ścieków w Mojęcicach w związku z oddaniem do użytku sieci kanalizacyjnej w Krzydlinie Małej, Krzydlinie Wielkiej i Domaszkowie.

Realizujemy jednak nie tylko zadania dotyczące infrastruktury drogowej. W dawnym budynku szkoły w Mojęcicach, utworzyliśmy jako gmina całodobowy Dom Pomocy Społecznej po wcześniejszym wyremontowaniu budynku, natomiast na piętrze znajduje się Dom Dzienny w ramach projektu Senior+. Przedsięwzięcie zrealizowane przez Gminę Wołów wyniosło blisko 950 000 zł i było ono współfinansowane ze środków Programu Wieloletniego „Senior+” na lata 2015-2020. Z kolei gmach po byłej świetlicy został zaadaptowany na pomieszczenia dla lokalnego zespołu „Mojęcice”. Mogę dodać, że w lipcu Gmina Wołów ogłosiła także przetarg na modernizację Wiejskiego Ośrodka Zdrowia w Lubiążu. Do przetargu stanęła firma OLMAX z Wołowa, która złożyła ofertę w kwocie 198 227,76 zł brutto.

- A w mieście co było największym przedsięwzięciem?

- Były tu konieczne w wykonaniu inwestycje wodno-kanalizacyjne prowadzone przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne, a mianowicie przebudowa sieci wodociągowej na wołowskich ulicach. Bardzo potrzebną inwestycją okazała się również realizowana obec-



Fot. UM Wołów

nie modernizacja oczyszczalni ścieków, czyli zakup i montaż płuczki piasku. Na zlecenie Gminy Wołów została rozbudowana sieć wodno-kanalizacyjna przy ul. Bocianie w Wołowie. Jest to nowy standard gminnych działek przeznaczonych pod sprzedaż. Jako gmina nie będziemy już sprzedawać działek budowlanych bez uzbrojenia.

W zakresie infrastruktury drogowej bardzo ważną inwestycją była budowa kładki w ciągu drogi wojewódzkiej nr 339 w Wołowie, której inwestorem była Dolnośląska Służba Dróg i Kolei we Wrocławiu, a Gmina Wołów finansowała budowę ciągu pieszo – rowerowego przy tej ulicy co z pewnością wpłynie na bezpieczeństwo mieszkańców. Zostało również wybudowane oświetlenie drogowe przy ulicy Objazdowej, Cichej i Wojska Polskiego.

Stawiamy również na przyszłość naszych dzieci i polepszanie warunków w jakich się uczą. Kontynuujemy zadania związane z infrastrukturą oświatową, był to m.in. remont dachu w Szkole Podstawowej nr 2 przy ul. Komuny Paryskiej za kwotę 290 000 zł, czy remont biblioteki w Szkole Podstawowej nr 1 w Wołowie. Dbamy też o rozwój rekreacji w naszym mieście. W gminnym budynku dworca kolejowego uruchomiliśmy kręgielnię - kolejną przychodową inwestycję, która jest nowym miejscem spotkań naszych mieszkańców. Kolejne propozycje rozwoju rekreacji podam już niebawem.

Nieprzerwanie dbamy o estetykę miasta. Przebudowaliśmy rondo przy Placu Jana III Sobieskiego, nawiązując jego wyglądem do zabytkowej części Wołowa i niedawno przebudowanej ul. Przechodniej.

- Na jakim etapie jest remont drogi nr 338?

- Podpisanie umowy na realizację trzeciego, ostatniego etapu przebudowy drogi wojewódzkiej nr 338 w Wołowie nastąpiło 12 lutego. Wykonawcą jest Przedsiębiorstwo Budowy Utrzymania Dróg i Mostów z Piotroniowic. Jest to główny ciąg komunikacyjny w mieście i nie przesadzę jeśli powiem, że czeka nas rewolucja. Zapowiedział nowego standardu dróg w Wołowie niech będzie ulica Ludowa oraz Wiejska, które zostały przebudowane w ramach dwóch pierwszych etapów tego zadania. Tak potężna inwestycja wymagała przeprojektowania nie tylko sieci dróg, ale również tego, czego nie widać na co dzień gołym okiem – kanalizacji deszczowej, sanitarnej, wodociągowej. W chwili obecnej niezbędne dokumenty zostały złożone w Urzędzie Wojewódzkim we Wrocławiu i czekamy na ostateczne pozwolenie na budowę celem rozpoczęcia prac. Jestem przekonany, że roboty ruszą jesienią. Kluczowy jest termin zakończenia prac, który z pewnością zakończy się w 2022 roku. Mieszkańcy muszą liczyć się z utrudnieniami drogowymi, ale myślę, że warto jest przecierpieć ten czas, by później

cieszyć się nowymi drogami, chodnikami i siecią ścieżek rowerowych.

- A co z remontami innych dróg i ulic?

- W ramach własnego budżetu spółka wodno – kanalizacyjna prowadzi budowę nowej sieci wodno – kanalizacyjnej, tj. m.in. na ul. Zielonej, Oliwnej Górze i Białej Górze. Po zakończeniu prac przez PWK zostanie tu wykonana nowa nawierzchnia drogi, podobnie jak w przypadku inwestycji przy ul. Zielonej, gdzie PWK przejęło przyłącza kanalizacyjne mieszkańców, które były wpięte do kanalizacji deszczowej niezgodnie z przepisami. Został tu przebudowany kolektor deszczowy, a gmina wykonała nową nawierzchnię drogi. Cieszę się, że wraz z prezesem PWK Rafałem Borzyńskim w taki właśnie sposób kompleksowo realizujemy zadania infrastrukturalne na terenie gminy.

W opracowaniu urzędu znajduje się również dokumentacja projektowa na kompleksową przebudowę osiedla Wichrowe Wzgórze, a także ulicy Morelowe. Ubolewam, że do dziś nie otrzymaliśmy decyzji z Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie odnośnie pozwolenia wodno-prawnego na realizację pierwszej z tych inwestycji. Powoduje to kolejne przesunięcia w czasie odnośnie rozpoczęcia procedury przetargowej i w dalszej kolejności rozpoczęcia prac. Otrzymaliśmy kolejne dofinansowanie

w ramach programu budowy dróg dojazdowych do gruntów rolnych dzięki czemu przebudujemy ulicę Giedroycia i tym samym wykonamy łącznik między ulicami Żeromskiego a Marie Curie-Skłodowskiej w Wołowie.

Opracowujemy koncepcję Śródmiejskiego Obejścia Wołowa (ŚOW) wraz z wiaduktem nad linią kolejową nr 273 - jesteśmy na etapie dokumentacji projektowej. W tej sprawie prowadzimy rozmowy z PKP i Urzędem Marszałkowskim odnośnie współfinansowania tej inwestycji.

- Jakim budżetem w tym roku gmina dysponuje i na jakie zadania przeznaczono najwięcej pieniędzy jeśli chodzi o inwestycje?

- Kwoty w budżecie Gminy Wołów na przestrzeni lat zwiększyły się ponad dwukrotnie. W 2010 roku dochody Gminy Wołów wynosiły 60 335 677,75 zł, a wydatki 64 167 254,75 zł. Z kolei tegoroczny budżet to 130 126 279,25 zł po stronie dochodów i 133 926 279,25 zł po stronie wydatków. To pokazuje dynamikę finansów naszej gminy i jej rozwój, czego odzwierciedleniem jest chociażby wysokie miejsce w prestiżowym samorządowym piśmie „Wspólnota”, gdzie Wołów jako miasto powiatowe plasuje się na 27. miejscu spośród 267 miast powiatowych jeśli chodzi o wydatki inwestycyjne przeznaczone na jednego mieszkańca. Priorytetem dla naszego samorządu są właśnie inwestycje i nadrabianie zaległości, chociażby w kwestii infrastruktury kanalizacyjnej

i drogowej. W tym roku na wydatki majątkowe, w tym inwestycje planujemy przeznaczyć kwotę 23 263 612,34 zł, z czego największe środki zostaną przeznaczone na przebudowę drogi nr 338 w Wołowie. Chcemy utrzymywać obecny trend i spełniać oczekiwania naszych mieszkańców, zachowując równowagę pomiędzy zadaniami stricte infrastrukturalnymi, a tymi społecznymi.

- Jakie plany na przyszłość ma gmina jeśli chodzi o inwestycje?

- W przyszłości jedną z najważniejszych inwestycji będzie budowa wiaduktu kolejowego. Obecnie jesteśmy na etapie dokumentacyjnym. Złożyliśmy także wnioski do Funduszu Dróg Samorządowych o przebudowę ulic: Inwalidów Wojennych oraz Witosa, gdzie znajduje się zaplecze gospodarcze Wołowa. Mamy w planach powołanie Spółki Wołowskie Centrum Zdrowia wraz z budową obiektów, która jest istotna dla świadczenia usług medycznych dla mieszkańców Wołowa. Kolejna ważna i potrzebna inwestycja to Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych (PSZOK). Oprócz tego, trwają prace koncepcyjne nad rewitalizacją wołowskiej starówki i rynku. Gmina Wołów w tym roku zawiązała partnerstwo z innymi samorządami w ramach projektu „Modernizacja istniejącego oświetlenia ulicznego i drogowego przy drogach publicznych na energooszczędne w Gminie Wołów, Gminie Twardogóra, Gminie

Strzelin, Gminie Miasto Oława, Gminie Żmigród, Gminie Milicz, Gminie Środa Śląska i Gminie Prusice”, którego wartość wynosi ponad 30 milionów złotych. Jest to duże zadanie dla naszego samorządu. Wymiana opraw oświetleniowych może objąć bowiem nawet 2 300 punktów na terenie naszej gminy. Projekt o którym mowa zakłada dofinansowanie w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Dolnośląskiego na lata 2014 - 2020 współfinansowanego z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego.

Planowane są dalsze przebudowy dróg wiejskich, remonty, a także budowy świetlic. Będziemy kontynuować zadania związane z infrastrukturą oświatową. W niedalekiej przyszłości będziemy przedłużać trasę ścieżki rowerowej Wołów-Lubiąż o około 1 kilometr, tak, aby prowadziła do Klasztoru w Lubiążu będącego niemałą atrakcją turystyczną na Dolnym Śląsku. Mam nadzieję, że wkrótce ze stowarzyszeniem Rzeczpospolita Samorządna rozpoczniemy pracę nad budową mariny w Lubiążu, co z pewnością przyciągnie turystów nie tylko z terenu Dolnego Śląska, ale całego kraju. Zdajemy sobie sprawę, że sam remont drogi wojewódzkiej nr 338 w Wołowie nie rozwiąże bolączek naszych mieszkańców, dlatego planujemy udrożnienie komunikacji w południowej części miasta poprzez budowę wspomnianego wcześniej wiaduktu kolejowego.

mr

Robocze rozmowy samorządowców



Gminę Wołów odwiedził Tymoteusz Myrda, członek zarządu województwa dolnośląskiego. Rozmawiano o rozpoczynającej się przebudowie drogi wojewódzkiej nr 338, będącej wspólną inwestycją gminy i województwa dolnośląskiego. Przedyskutowano

kontynuację przebudowy drogi wojewódzkiej nr 339 na odcinku Straszowice - Pełczyn, której stan techniczny zagraża bezpieczeństwu mieszkańców. Droga jest kluczowa jako szybki dojazd do drogi ekspresowej S5. Najważniejszym obecnie tematem jest budowa

wiaduktu nad torami kolejowymi w obrębie miasta, co nie tylko udrożni komunikację samochodową w mieście, ale i umożliwi zwiększenie liczby połączeń kolejowych do Wrocławia, w ramach kolei aglomeracyjnej.

eprasa.pl 5a34d63a33

red



Fot. Stowarzyszenie Mieszkańców Wsi Pogalewo Wielkie

JEŚLI GO WIDZIAŁEŚ, ZGŁOŚ POLICJI

Wandal zniszczył to co naprawili mieszkańcy

Kilka dni temu we wsi Pogalewo Wielkie ktoś dokonał szeregu zniszczeń na terenie boiska.

Chuligan zniszczył wiaty, drzwiczki skrzynki energetycznej, podłogi w altanie. Dostało się także kostce brukowej na placu przy boisku. „Bohater” sięgnął po farbę w sprayu i przy wątpliwej jakości wienie, pomalował co nieco. Niestety, nie ma tu za grosz sztuki, jest za to smutek, żal i złość mieszkańców Pogalewa Wielkiego, którzy wspólnie dbają o wieś i chcą, aby się rozwijała pod każdym względem więc dbanie o swój teren jest dla nich priorytetem. Kuriozalnym jest fakt, iż wandal pozostawił po sobie ślad w postaci napisów, o których znaczeniu nie ma raczej pojęcia, np. wiara, intelekt, wolność, prawda.

Komentarze mieszkańców:

- **Marcin:** To co zrobiłeś jest poniżej krytyki zniszczyłeś to co my mieszkańcy Pogalewa od roku staramy się odbudować i musiałeś nam bardzo zazdrościć, że dobrze nam to idzie i sobie dobrze radzimy

jako Kusy Pogalewo i ludzie z poza drużyny. Na pewno to przeczytasz i mam nadzieję że przyjdiesz i naprawisz to co zrobiłeś.

- **Piotr:** Co tu dużo mówić przystanki jak wyglądają. Tam już nie ma co niszczyć to kolega wybrał się i zniszczył boisko. Jedynym słowem brak słów.
- **Kacper:** Karma wróci z podwójną siłą ale osoba która to zrobiła niech się nikomu z nas nie pokazuje na oczy.
- **Izabela:** Przykre kiedy „jeden” zniszczy coś co stworzyło „kilku”. Chciałabym wierzyć, że jest to nieprzemyślane czyn bo przykre są takie nazwijmy po imieniu AKTY WANDALIZMU co dla wykonawcy nazywa się demoralizacją w Kodeksie Prawa, a przykre przede wszystkim, iż „Odbiorcami” „tego” będą od jutra dzieci. To one od małych lat chłoną naszym zachowaniem i manierami, to od nas uczą się czym dobro i zło.... więc Drogi „Nauczycielu” zanim wykonasz kolejną lekcję sięgnij po rozum i użyj go (mam nadzieję że czytasz i wstydzisz się).

iis



Fot. Stowarzyszenie Mieszkańców Wsi Pogalewo Wielkie, Razem



PGW oddział Vitro - fabryka szyb samochodowych
poszukuje osób na stanowisko:



• OPERATOR PRODUKCJI

OFERTA
PRACY



OFERUJEMY

- Atrakcyjne wynagrodzenie
- Dofinansowanie do posiłków
- Praca w systemie 12h - 3 na 3
- Miejsce pracy - Komorniki k. Środy Śląskiej



KONTAKT

BEZPŁATNY TRANSPORT !!!

więcej informacji pod nr telefonu:



71 771 9889

aplikować należy na adres mailowy:



rekrutacja@vitro.com

REKLAMA

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI
POJAZDÓW W BRZEGU DOLNYM

ZAPRASZA NA

**PRZEGLĄDY REJESTRACYJNE
WSZYSTKICH POJAZDÓW**

Brzeg Dolny, ul. Sienkiewicza 27,
tel. 71 319 55 15
www.okregowastajakontroli.pl

razem od 27 lat

GODZINY OTWARCIA:
pon.-pt.: 8.00 – 17.00
sob.: 8.00 – 14.00



REKLAMA

Kiedy wystawić wielkogabaryty?

Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej w Wołowie przedstawia harmonogram odbioru odpadów wielkogabarytowych dla konkretnych ulic.

- 10 września (czwartek), ulice: Komuny Paryskiej, Lipowa, Listopadowa, Kasztanowa, Jasna, E.Plater, Cicha, Więzienna, Sikorskiego, Robotnicza, Inwalidów Wojennych, Świerkowa, Wileńska, Krótka, Modrzewiowa, Powstańców Śląskich, Łąkowa, Poziomkowa, Jagodowa.
 - 14 września (poniedziałek), ulice: Matejki, Nowa, Zielona, Osiedlowa, Wrzosowa, Al.Obrońców Lwowa, Mickiewicza, Wojska Polskiego, Al.Niepodległości, Chopina
 - 15 września (wtorek), ulice: Ludowa, Zielona Góra, Biała Góra, Oliwna Góra, Garwolska, Krzywy Wołów, Wiejska, Nowowiejska, Wiosenna, Słonecznikowa, Gajowa.
 - 16 września (środa), ulice: Żeromskiego, Uskorska, Dębowa, Akacyjowa, Jesiono-
 - wa, Objazdowa, Wierzbowa, Leszczynowa, Trzebnicka, Skłodowskiej-Curie, Ogrodowa, Ubojowa.
 - 17 września (czwartek), ulice: Andersa, Armii Krajowej, Bema, Batalionów Chłopskich, Bociania, Czapskiego, Giedroycia, Gołębia, Hłaski, Herberta, Iwaszkiewicza, Herlinga - Grudzińskiego, Kupiecka, Krucza, Kaczmareckiego, Konopnickiej, Lema, Miłosza, Orzeszkowej, Prusa, Rawicka, Widokowa, Roztocze, Sienkiewicza, Słowackiego, Sportowa, Szarych Szeregów, Słowicza, Staszica, Skowronkowa, Sokola, Sowie, Tischnera, Twardowskiego, Żurawia, Ułanów Krechowieckich.
- Odpady należy wystawiać od godziny 12.00.

kk

SZYBY

SAMOCHELOWE

wymiana i przyciemnianie

Wołów, ul. Kościuszki 27
(Zespół Szkół Rolniczych)

71 389 51 58,
510 190 930

REKLAMA

Ciekawe artykuły
**TYLKO
U NAS**

www.kuriergmin.pl

AUTO NAPRAWA
Kuriata
DIAGNOSTYKA KOMPUTEROWA
OBSŁUGA KLIMATYZACJI

Brzeg Dolny
ul. Czartoryskiego 1
(na przeciwko Ośrodka Zdrowia)

tel. 319 98 44 lub 603 428 002

REKLAMA

SKLEP MOTORYZACYJNY
Sylwia Klimczak

ul. Wyspiańskiego 19, Brzeg Dolny
tel./fax: 71 319 92 89, 504 404 088
e-mail: sylwiaklimczak@wp.pl

**AUTO
MAX**

**SKLEP
MOTORYZACYJNY**

Zdzisław Kołacki
ul. Żeromskiego 10,
56-100 Wołów

tel. 71 380 23 63

eprasa.pl_5a34d63a33

REKLAMA



Kup ekuriera
w naszym kiosku
na www.kuriergmin.pl

Docieramy nawet do 70 tys. użytkowników



tv

dodatek

TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

Rodzinka.pl

poniedziałek

TVP2

11:25

11 - 17 września 2020

Poniedziałek

20:00

POLSAT

Uprowadzona 3

film sensacyjny, Francja, 2014

Były agent CIA Bryan Mills dowiódł, że potrafi stać się koszmarem dla ludzi, którzy w jakikolwiek sposób zagrożą jego rodzinie. Doświadczenie zawodowe oraz samozwańcze misje ratunkowe w Paryżu i Istambule wzbogaciły go w umiejętności na miarę zawodowego zabójcy. Przystępy przypłacili życiem zamachy na jego byłą żonę Lenore i córkę Kim. Bryan niebawem zostanie dziadkiem. Utrzymuje ciepłe relacje z Lenore, która tkwi obecnie w niesatysfakcjonującym związku.

Piątek

01:45

TVP2

Pełnia życia

dramat biograficzny, Wielka Brytania, 2017

Rok 1958. Kenia. Przebywający na wakacjach z rodziną Robin Cavendish poważnie podupada na zdrowiu. Wyniszczająca choroba przykuwa go do szpitalnego łóżka, by ostatecznie doprowadzić do pełnego paraliżu od szyi w dół. Robin ma 28 lat, gdy słyszy diagnozę brzmiącą jak wyrok - polio. Lekarze zaś dają mu zaledwie trzy miesiące życia. Pacjent zostaje przetransportowany do swojej ojczyzny, Wielkiej Brytanii. Pograżony w depresji mężczyzna nie chce widzieć żony i synka. Żąda też, by odłączono go od respiratora i zakończono jego cierpienia.

Wtorek

00:10

POLSAT

Niezniszczalny

thriller, USA, 2000

David Dunn (Bruce Willis) kiedyś był futbolistą, lecz jego karierę przerwał nieszczęśliwy wypadek samochodowy. Teraz pracuje jako ochroniarz na stadionie swojej dawnej drużyny. Pewnego dnia wraca do domu po rozmowie w sprawie pracy. Pociąg, którym podróżuje, ulega katastrofie. Ginią wszyscy pasażerowie z wyjątkiem Dunna, który nie odnosi nawet najmniejszych obrażeń. Wkrótce kontaktuje się z nim tajemniczy Elijah Price (Samuel L. Jackson), właściciel sklepu z komiksami.

Sobota

23:40

TVP1

Wrota Bohaterów

film przygodowy, Kanada, Francja, Chiny, 2016

Jack jest nastolatkiem i miłośnikiem gier komputerowych. Chłopak praktycznie każdą wolną chwilę poświęca swojemu hobby. W wirtualnym świecie wciela się w postać Czarnego Rycerza, który broni starożytne imperium przed wrogami. Pewnego dnia Jack przenosi się naprawdę do świata gry. Jego zadaniem jest uratowanie pięknej księżniczki i imperium przed najeźdźcami. Jeden z nich podejrzewa, że chłopak jest legendarnym wojownikiem i postanawia zniszczyć go za wszelką ceną.

Niedziela

23:10

POLSAT

Mały

komedya kryminalna, USA, 2006

Liliput Calvin i jego wspólnik Percy zaraz po odbyciu kary więzienia przeprowadzają kolejną spektakularną akcję. Ich celem staje się wspaniały wart sto tysięcy dolarów diament. W czasie ucieczki przed policją nie wszystko jednak idzie zgodnie z planem i złodzieje muszą jak najszybciej pozbyć się łupu. Zdesperowani wrzucają kamień do torebki przypadkowo napotkanej kobiety, Vanessa Edwards. Później bacznie obserwują ją i jej męża Darryla, by w odpowiednim momencie odebrać swój łup.

Poniedziałek

20:00

POLSAT

Uprowadzona 3

film sensacyjny, Francja, 2014

Były agent CIA Bryan Mills dowiódł, że potrafi stać się koszmarem dla ludzi, którzy w jakikolwiek sposób zagrożą jego rodzinie. Doświadczenie zawodowe oraz samozwańcze misje ratunkowe w Paryżu i Istambule wzbogaciły go w umiejętności na miarę zawodowego zabójcy. Przystępy przypłacili życiem zamachy na jego byłą żonę Lenore i córkę Kim. Bryan niebawem zostanie dziadkiem. Utrzymuje ciepłe relacje z Lenore, która tkwi obecnie w niesatysfakcjonującym związku.

Wtorek

00:10

POLSAT

Niezniszczalny

thriller, USA, 2000

David Dunn (Bruce Willis) kiedyś był futbolistą, lecz jego karierę przerwał nieszczęśliwy wypadek samochodowy. Teraz pracuje jako ochroniarz na stadionie swojej dawnej drużyny. Pewnego dnia wraca do domu po rozmowie w sprawie pracy. Pociąg, którym podróżuje, ulega katastrofie. Ginią wszyscy pasażerowie z wyjątkiem Dunna, który nie odnosi nawet najmniejszych obrażeń. Wkrótce kontaktuje się z nim tajemniczy Elijah Price (Samuel L. Jackson), właściciel sklepu z komiksami.

Środa

22:35

TVP2

Mama w opałach

komedya, USA, 2009

Manhattan. Blisko 40-letnia Eliza Welch (Uma Thurman) doskonale wie, że macierzyństwo to ciężka praca na pełnym etacie. Jej mąż Avery (Anthony Edwards) jest stale nieobecny albo zajęty, więc to na niej spoczywa obowiązek opieki nad dwójką dzieci. Każdy dzień w życiu kobiety to pasmo niekończących się powinności. Po wyprawieniu do szkoły córki Clary (Daisy Tahan) Eliza zajmuje się dwuletnim synkiem. W międzyczasie musi jeszcze wyprowadzać psa na spacer, robić domowe porządki i zakupy.

Czwartek

23:15

TVP2

Świat to za mało

film sensacyjny, Wielka Brytania, USA, 1999

Pod dnem Morza Kaspijskiego zostają odkryte znaczne złoża ropy naftowej. Staje się to powodem walki między korporacjami o prawo do eksploataowania kopaliny. Szef firmy King Enterprises, sir Robert King zostaje zamordowany w siedzibie brytyjskich tajnych służb. Opuszczający budynek James Bond zostaje postrzelony. Rana okazuje się niegroźna, więc agent rozpoczyna pościg za kobietą, która chciała go zabić. Kobieta ginie, a wkrótce wychodzi na jaw, że pracowała dla terrorysty Victora „Renarda” Zokasa.

piątek

11 września

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:10 Przysięga - serial 06:00 Elif - serial, prod. Turcja 06:50 Spiszmy się jak na rolników przystało! - magazyn rolniczy 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:35 Misja w Afryce - Edukacja - reportaż 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:40 Magazyn śledczy Anity Gargas - magazyn 09:15 Leśniczówka 09:40 Okrasa łamie przepisy 10:15 Komisarz Alex - serial 11:05 Ojciec Mateusz - serial 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:40 Magazyn Rolniczy 12:55 Natura w Jedynce - Tatr SERIAL OBYCZAJOWY  14:00 Elif - serial, prod. Turcja, 2017 15:00 Wiadomości 15:10 Pogoda 15:15 Alarm! - magazyn 15:35 Gra słów. Krzyżówka 16:05 Przysięga - serial 17:00 Teleexpress 17:25 Jaka to melodia? 18:00 Klan - telenowela TVP 18:30 Korona królów 18:55 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:10 Alarm! - magazyn 20:30 Leśniczówka 21:00 Wrota Bohaterów - film fabularny 22:55 Drugie oblicze - dramat 01:20 SEAL Team - komando Foki - serial 02:15 Geniusz - serial	04:55 Cafe piosenka 05:50 Doktor z alpejskiej wioski - serial 06:40 Anna Dymna 07:10 Spiszmy się jak na rolników przystało! 07:20 Familiada - teleturniej 07:55 Pytanie na śniadanie 11:15 Spiszmy się jak na rolników przystało! 11:25 Rodzinka.pl - serial komediowy TVP 11:55 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 12:25 Koło fortuny 13:00 Va Banque - teleturniej 13:30 Uzdrowisko 14:05 Noce i dnie - serial TVP 15:10 Doktor z alpejskiej wioski - serial 16:00 Koło fortuny 16:35 Familiada - teleturniej 17:10 Węzień miłości 18:00 Panorama 18:30 Va Banque - teleturniej 19:00 Uzdrowisko SERIAL OBYCZAJOWY  19:35 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 20:45 Anything goes. Ale jazda! 22:50 Muzyka, Taniec, Zabawa - koncert 23:55 Pole rażenia - film kryminalny, prod. USA, 1993, reż. Rowdy Herrington, wyk. Bruce Willis, Sarah Jessica Parker, Dennis Farina, Tom Sizemore 01:45 Pełnia życia - film obyczajowy, prod. Wielka Brytania, 2017, reż. Andy Serkis, wyk. Andrew Garfield, Claire Foy, Tom Hollander 03:50 Smaki świata po polsku - magazyn 04:20 Zakończenie dnia	05:15 Uwaga! - magazyn 05:35 Mango - telezakupy 06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 07:50 Doradca smaku 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:30 Misja ratunkowa 12:15 Ukryta prawda - program obyczajowy 13:15 Szpital - program obyczajowy 14:15 Detektywi - program kryminalny 15:25 Milionerzy 16:00 Fakty po południu 17:00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 18:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:25 Uwaga! koronawirus 19:55 Uwaga! - magazyn FILM PRZYGODOWY  20:05 Harry Potter i komnata tajemnic - film przygodowy, USA, Wielka Brytania, 2002, reż. Chris Columbus, wyk. Daniel Radcliffe, Rupert Grint, Emma Watson, Kenneth Branagh, Richard Harris, Maggie Smith, Robbie Coltrane, Alan Rickman 23:25 Oldboy: Zemsta jest cierpliwa - film sensacyjny, USA, 2013, reż. Spike Lee, wyk. Josh Brolin, Elizabeth Olsen, Sharlto Copley, Samuel L. Jackson 01:35 Kuba Wojewódzki 02:40 Uwaga! - magazyn 02:55 Noc magii	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Malanowski i Partnerzy 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? 11:40 Gliniarze 12:40 Dzień, który zmienił moje życie 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość 18:50 Wydarzenia 19:30 Gość Wydarzeń 19:45 Sport 19:55 Pogoda 20:05 Dancing with the Stars. Taniec z Gwiazdami 22:10 Love Island. Wyspa miłości 23:10 Zdrady FILM FANTASY  00:20 Underworld: Bunt Lykanów - film fantasy, USA, Nowa Zelandia, 2009, reż. James Wan, wyk. Kate Beckinsale, Lucy Liu, Scott Speedman, Michael Eklund, Michael Kelly 02:15 Alamo 04:40 Disco Gramy - program rozrywkowy prod. Polska 05:25 Telezakupy TV Okazje	07:30 Wszystkie stworzenia duże i małe - serial, prod. Wielka Brytania 08:25 Teatr na ten czas - Dorota Segda - felieton 08:35 Koło pióra - magazyn 08:50 Zbrodnia i kara - film animowany, prod. Polska, 2000, reż. Piotr Dumala 09:30 Blanka - dramat, prod. Włochy, Filipiny, 2015, reż. Kohki Hasei, wyk. Cydel Gabutero, Peter Millari, Jomar Bisuyo 11:00 Dom - serial TVP 12:50 Esterhazy - film animowany, prod. Polska, Niemcy, 2009 13:30 Zakochaj się w Polsce - magazyn 14:25 Cena strachu - dramat, prod. Francja, 1953, reż. Georges Clouzot 14:55 Wstęp do filmu 17:05 Horror w Wesołych Bagniskach - film TVP, prod. Polska, 1995 18:30 Informacje kulturalne 18:50 Duma i uprzedzenie 20:00 Wieczór kinomana 20:05 Wieczór kinomana - Wybuch - film fabularny, prod. USA, 1981 22:05 Eufonie Arvo Pärt nowe oblicze współczesnej duchowości 22:50 Informacje kulturalne 23:05 Gomorra - serial 00:10 Teraz animacje! 00:15 Mgnienia oka 00:15 Teraz animacje! 00:15 Figury niemożliwe i inne historie II - film animowany	06:00 Nash Bridges - serial sensacyjny 07:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial 10:00 Kobra - oddział specjalny 12:00 Zaklinaczka duchów 14:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 16:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial FILM SENSACYJNY  20:00 Transporter 3 22:00 Kobiety mafii 2 00:50 Everly 02:30 Na wariackich papierach - serial kryminalny 03:30 Zobacz to! Blok powtórkowy: Na jedwabnym szlaku 04:15 Z archiwum policji - serial 05:00 Dyżur - serial dokumentalny	04:55 Szkoła 05:55 Mango 07:15 Wiza na miłość 08:10 Ukryta prawda - program obyczajowy 11:05 Detektywi - program kryminalny 11:40 Mango 11:55 Szpital 12:55 Sąd rodzinny - program sądowy 13:50 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy 14:50 Ukryta prawda - program obyczajowy 15:50 Szkoła 16:50 19+ - obyczajowy 17:20 Zakochani po uszy - serial 17:50 Detektywi - program kryminalny 19:00 Ślub od pierwszego wejrzenia KOMEDIA  20:00 Bridget Jones: W pogoni za rozumem - film komedia, Wielka Brytania, USA, Francja, Niemcy, Irlandia, 2004, reż. Beeban Kidron, wyk. Renée Zellweger, Hugh Grant, Colin Firth, Jacinda Barrett, Sally Phillips, Jim Broadbent, Gemma Jones 22:25 Wrogowie publiczni - film sensacyjny, USA, Japonia, 2009, reż. Michael Mann, wyk. Christian Bale, Johnny Deep, Marion Cotillard, Stephen Graham, David Wenham, Stephen Dorff 01:15 Druga strona medalu - talk show 02:25 Noc magii	06:00 Strażnik Teksasu - serial sensacyjny Cordell Walker (Chuck Norris) walczy ze wszystkimi formami przestępczości w stanie Teksas. 08:00 Nasz Nowy Dom 09:00 Sędzia Judy 10:00 Sekrety Sąsiadów 11:00 STOP Drogówka 13:00 Pamiętniki z wakacji 14:00 Wzór 16:00 Ryzykanci - program rozrywkowy 17:00 Sędzia Judy 18:00 Policjantki i Policjanci 20:00 Gwiazdy Kabaretu 22:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 00:05 Jestem numerem cztery John Smith to pozornie zwyczajny młody mieszkaniec jednego z miasteczek w USA. W rzeczywistości jest jednak uciekinierem z pograżonej w wojnie planety Lorien, który na Ziemi szuka schronienia. TV Trwam  10:15 Rozmowy niedokończone 11:00 Śladami historii 11:05 Filmowe zyciorysy 11:45 Spotkania z ekologią 12:00 Anioł Pański 12:03 Informacje dnia 12:20 W poszukiwaniu dowodów 13:20 100 cudownych miejsc na świecie 13:30 Msza Święta 14:30 Spuścizna św. Wincentego a Paulo 14:55 Słowo Życia 15:00 Modlitwa w Godzinie Miłosierdzia 15:20 Mocni w wierze 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Siódmy sakrament 16:35 Ja głuchy 17:00 Wyszyski 17:30 Okiem kamery 17:55 Kartka z kalendarza 18:00 Anioł Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Westerplatte 18:50 Warto zauważyć... 19:30 Opowieści Theo 19:45 Modlitwa 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Śladami historii 21:00 Apel

12 września

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

13 września

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

poniedziałek14 września

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:15 Przysięga - serial obyczajowy, prod. Turcja 06:05 Elif - serial, prod. Turcja 06:50 Spiszmy się jak na rolników przyszło! 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:30 Okiem Wiary - magazyn 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:35 Spiszmy się jak na rolników przyszło! 08:40 Korona królów 09:15 Leśniczówka 09:45 Tajedyna - serial 10:15 Komisarz Alex - serial 11:05 Ojciec Mateusz - serial 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 To się oplaca - magazyn 12:50 BBC w Jedyne - Błękitna planeta SERIAL OBYCZAJOWY  14:00 Elif - serial, prod. Turcja, 2017 15:00 Wiadomości 15:15 Alarm! - magazyn 15:35 Gra słów. Krzyżówka 16:05 Przysięga - serial 17:00 Teleexpress 17:25 Jaka to melodia? 18:00 Klan - telenowela TVP 18:30 Korona królów 18:55 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:10 Alarm! - magazyn 20:30 Leśniczówka 21:00 Teatr Telewizji - Warszawa - spektakl 22:45 Świat bez fikcji - Chiny. Nowy jedwabny szlak 23:50 Warto rozmawiać 00:50 Zawsze jest czas na miłość - komedia	05:00 Cafe piosenka - talk-show 05:55 Doktor z alpejskiej wioski - serial, prod. Niemcy, 2016 06:45 Coś dla Ciebie - magazyn 07:10 Spiszmy się jak na rolników przyszło! - magazyn rolniczy 07:20 Familiada - teleturniej 07:55 Pytanie na śniadanie 11:15 Spiszmy się jak na rolników przyszło! - magazyn rolniczy 11:25 Rodzinka.pl - serial komediowy TVP 11:55 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 12:30 Koło fortuny - teleturniej 13:05 Va Banque - teleturniej 13:35 Uzdrowisko - telenowela dokumentalna TVP 14:05 Coś dla Ciebie 14:30 Operacja Zdrowie SERIAL OBYCZAJOWY  15:10 Doktor z alpejskiej wioski - serial 16:00 Koło fortuny - teleturniej 16:35 Familiada - teleturniej 17:10 Więzien miłości 18:00 Panorama 18:20 Pogoda 18:30 Va Banque - teleturniej 19:00 Uzdrowisko 19:35 Barwy szczęścia - serial 20:45 Kulisy serialu „M jak miłość” 21:55 M jak miłość - serial TVP 22:50 O mnie się nie martw 22:50 Tajemnice Majorki 23:50 Egzamin - dramat, prod. Rumunia, Francja, Belgia 02:00 Warto kochać - serial 02:55 Mała matura 1947 - dramat	04:50 Uwaga! - magazyn 05:05 Nowa Maja w ogrodzie 05:35 Akademia ogrodnika 05:45 Mango - telezakupy 07:00 Kuchenne rewolucje - program kulinarny 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:30 Misja ratunkowa 12:15 Ukryta prawda - program obyczajowy 13:15 Szpital - program obyczajowy 14:15 Detektywi - program kryminalny 15:25 Gwiazdy prywatnie - Karolina Pisarek 16:00 Fakty po południu 17:00 Kuchenne rewolucje - program kulinarny 18:00 Ukryta prawda 19:00 Fakty 19:25 Uwaga! koronawirus 19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku SERIAL OBYCZAJOWY  20:15 Na Wspólnej - serial obyczajowy, Polska 20:55 Milionerzy 21:35 Epidemia - film sensacyjny, USA, 1995, reż. Wolfgang Petersen, wyk. Dustin Hoffman, Rene Russo, Morgan Freeman, Kevin Spacey, Cuba Gooding Jr., Donald Sutherland, Patrick Dempsey 00:10 Chyłka-Kasacja - serial, Polska 01:10 Co za tydzień - magazyn 01:55 Zabójcza broń - serial, USA 02:55 Uwaga! - magazyn 03:15 Noc magii	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Malanowski i Partnerzy Bronisław Malanowski rozwiązuje zagadki kryminalne, prowadząc biuro detektywistyczne. 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? 11:40 Gliniarze 12:40 Dzień, który zmienił moje życie 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy prod. Polska 18:50 Wydarzenia 19:30 Gość Wydarzeń 19:45 Sport, Pogoda FILM SENSACYJNY  20:00 MEGA HIT - Uprowadzona 3 Były agent służb specjalnych od lat oczyszcza świat z najbardziej zwyrodniałych szumowin. Przeszpty już kilka razy próbowali go za to ukarać za każdym razem przypłali to życiem. Tym razem zaatakują wyjątkowo boleśnie. 22:20 Love Island. Wyspa miłości 23:25 Zdrady 00:30 Misjonarz 02:15 Gwiazd naszych win 04:40 Disco Gramy - program rozrywkowy prod. Polska 05:25 Telezakupy TV Okazje	07:00 Wszystkie stworzenia duże i małe - serial, prod. Wielka Brytania 07:55 IV Europejski Festiwal Akademii Muzycznych 08:25 Horror w Wesolych Bagniskach - film TVP, prod. Polska, 1995, reż. Andrzej Barański, wyk. Joanna Szczepkowska, Jan Frycz 10:00 Reżyserzy 11:00 Dom - serial TVP 12:30 Viva Dada - film 13:30 Dzika muzyka 14:00 Niedziela... 14:50 Duże zwierze - film obyczajowy, prod. Polska, 2000, reż. Jerzy Stuhr, wyk. Jerzy Stuhr 16:15 Próba orkiestry - dramat 17:30 Rok 2020 18:00 Trzeci punkt widzenia - program publicystyczny 18:30 Informacje kulturalne SERIAL OBYCZAJOWY  18:55 Duma i uprzedzenie - serial, prod. Wielka Brytania, 1995 20:00 Panorama kina polskiego Różyczka - dramat, prod. Polska 22:05 Kronos Judasz - magazyn kulturalno-społeczny 22:40 Antyfonie - Rafał Zapala / Mikołaj i Piotr Tkacz 23:20 Żelazna klasyka - Trzy kobiety, prod. USA, 1977, reż. Robert Altman 01:25 Informacje kulturalne 01:50 Pełnia życia - film obyczajowy, prod. Wielka Brytania, 2017 03:45 Teledyski 05:05 Co mówią lekarze - film 05:30 Afisz kulturalny ekstra 05:45 Zakończenie dnia	06:00 Nash Bridges - serial sensacyjny Serial sensacyjny opowiadający o walce z przestępczością na ulicach San Francisco. Głównym bohaterem jest sprytny policjant Nash Bridges (Don Johnson), który w raz ze swoim partnerem Joe Dominguez (Cheech Marin) walczy z przestępczością w mieście. 07:00 Rodzinny interes 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial 10:00 Kobra - oddział specjalny 12:00 Zaklinaczka duchów Dzięki darowi Melinda Gordon potrafi komunikować się z zagubionymi duszami zmarłych ludzi i pomaga im przejść na drugą stronę. 14:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy prod. Polska 16:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 20:00 Tokarev: zabójca z przeszłości 22:00 Eskort 00:00 Blair Witch 01:50 Zobacz to! Blok powtórkowy: Taki jest świat - program informacyjny 02:40 Niesamowite! 03:55 Biesiada na cztery pory roku 04:35 Z archiwum policji 05:00 Nash Bridges SERIAL OBYCZAJOWY 	04:55 Szkoła 05:55 Mango telezakupy 07:30 Przepis na życie - serial obyczajowy, Polska 08:25 Ukryta prawda - program obyczajowy prod. Polska 11:20 Detektywi - program kryminalny 11:55 Szpital - program obyczajowy 12:55 Sąd rodzinny - program sądowy 13:50 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy 14:50 Ukryta prawda - program obyczajowy 15:50 Szkoła 16:50 Detektywi - program kryminalny 19:00 19 + - obyczajowy 19:30 Zakochani po uszy - serial 20:00 Hotel Paradise KOMEDIA  21:00 Kilerów 2-6ch - film komedia, Polska, 1999, reż. Juliusz Machulski, wyk. Cezary Pazura, Małgorzata Kożuchowska, Janusz RewińskiJan Englert, Jerzy Stuhr, Katarzyna Figura, Jolanta Fraszyńska 23:35 Saga Zmierzch: Zaczmienie - film horror, USA, 2010, reż. David Slade, wyk. Kristen Stewart, Robert Pattinson, Taylor Lautner, Billy Burke, Bryce Dallas Howard, Dakota Fanning 02:05 Druga strona medalu - talk show 02:35 Noc magii	06:00 Strażnik Teksasu 08:00 Nasz Nowy Dom 09:00 Sędzia Judy 10:00 Sekrety Sądów 11:00 Pamiętniki z wakacji Skandale, zdrady, romanse i nieoczekiwane zwroty akcji, które trzymają w napięciu aż do ostatniej minuty! Hiszpania, Majorka, Rimini, Gran Canaria i Teneryfa - czyli wakacyjne przygody. 12:00 STOP Drogówka 13:00 Pamiętniki z wakacji 14:00 Wzór 16:00 Rzykanci 17:00 Sędzia Judy 18:00 Policjantki i Policjanci 19:00 Święty 20:00 Święty 20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial obyczajowy prod. Polska 21:40 Haker 23:40 Śmierć na 1000 sposobów 00:05 Spadkobiercy 01:00 Śmierć na 1000 sposobów 01:30 Galileo TV Trwam 10:15 Rozmowy niedokończone 11:25 Śladami historii 11:35 Przyroda w Obiektywie 11:50 Kolory Świętości 11:55 Święty na każdy dzień 12:00 Anioł Pański 12:03 Informacje dnia 12:20 Jezus 12:50 Galilejczyk 13:20 100 13:30 Msza Święta 14:30 Góra Świętej Anny 14:55 Sanktuarium Matki Bożej o Złotym Sercu w Beauraing 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Sanktuarium polskie 16:30 Zew natury 16:55 Świadkowie 17:20 100 cudownych miejsc na świecie 17:30 Spotkanie Rodziny Radia Maryja w parafii pw. Podwyższenia Krzyża Świętego 19:25 Kartka z kalendarza 19:30 Opowieści Starego Testamentu 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Śladami historii 21:00 Apel Jasnogórski

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

wtorek15 września

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:15 Przysięga - serial 06:00 Elif - serial, prod. Turcja 06:50 Spiszmy się jak na rolników przyszło! 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:30 Agape - magazyn 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:35 Spiszmy się jak na rolników przyszło! 08:40 Korona królów - telenowela historyczna TVP 09:15 Leśniczówka 09:45 Tajedyna - serial 10:15 Komisarz Alex - serial 11:05 Ojciec Mateusz - serial 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 Magazyn Rolniczy 12:50 Natura w Jedyne - Brahmputra SERIAL OBYCZAJOWY  14:00 Elif - serial, prod. Turcja, 2017 15:00 Wiadomości 15:15 Alarm! - magazyn 15:35 Gra słów. Krzyżówka 16:05 Przysięga - serial 17:00 Teleexpress 17:25 Jaka to melodia? 18:00 Klan - telenowela TVP 18:30 Korona królów 18:55 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:10 Alarm! - magazyn 20:30 Leśniczówka 21:00 Motel Polska 21:55 Magazyn Ekspresu Reportażów 23:00 Ocaleni - reality show 00:05 Ostatni pociąg z Haserabadu 02:25 Jesteś tylko mój	04:55 Cafe piosenka - talk-show 05:55 Doktor z alpejskiej wioski - serial 06:45 Ku nadziei - reportaż 07:10 Spiszmy się jak na rolników przyszło! - magazyn rolniczy 07:20 Familiada - teleturniej 07:55 Pytanie na śniadanie 11:15 Spiszmy się jak na rolników przyszło! - magazyn rolniczy 11:25 Rodzinka.pl - serial komediowy TVP 11:55 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 12:30 Koło fortuny 13:05 Va Banque - teleturniej 13:35 Uzdrowisko - telenowela dokumentalna TVP 14:10 Dla nieszyjących - M jak miłość - serial TVP 15:10 Doktor z alpejskiej wioski - serial 16:00 Koło fortuny TELETURNIJ  16:35 Familiada - teleturniej 17:10 Więzien miłości 18:00 Panorama 18:20 Pogoda 18:30 Va Banque - teleturniej 19:00 Uzdrowisko - telenowela dokumentalna TVP 19:35 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 20:40 Kulisy serialu „M jak miłość” 20:55 M jak miłość - serial TVP 21:50 Czerwona królowa 22:55 Ludzkie historie - Saka-wa - film dokumentalny 00:05 O mnie się nie martw - serial komediowy TVP 00:55 Rodzinka.pl - serial 01:30 Paradoks - serial 02:20 Egzamin - dramat	05:15 Uwaga! - magazyn 05:35 Mango - telezakupy 06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 07:50 Doradca smaku 08:00 Dzień Dobry TVN 11:30 Misja ratunkowa - program rozrywkowy 12:15 Ukryta prawda - program obyczajowy 13:15 Szpital - program obyczajowy 14:15 Detektywi - program kryminalny 15:25 Milionerzy 16:00 Fakty po południu 17:00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 18:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:25 Uwaga! koronawirus 19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku SERIAL OBYCZAJOWY  20:15 Na Wspólnej - serial obyczajowy, Polska 20:55 Milionerzy 21:30 Chyłka-Kasacja - serial, Polska Prawnicy z kancelarii Żelazny & McVay podejmują się obrony Piotra Langera juniora (Jakub Gierszał), który zostaje oskarżony o brutalne morderstwo. Jego ojciec, bogaty i wpływowy biznesmen, żąda by sprawą zajął się Joanna Chyłka (Magdalena Cielecka). 22:30 Kuba Wojewódzki 23:30 Superwizjer - magazyn 00:05 36,6 - obyczajowy 01:05 Nie z tego świata	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Malanowski i Partnerzy Bronisław Malanowski rozwiązuje zagadki kryminalne, prowadząc biuro detektywistyczne. 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? 11:40 Gliniarze 12:40 Dzień, który zmienił moje życie 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze Detektywi z Warszawy rozwiązują skomplikowane zagadki kryminalne. 18:00 Pierwsza miłość 18:50 Wydarzenia 19:45 Sport, Pogoda PROGRAM ROZRYWKOWY  20:05 Ninja Warrior Polska - program rozrywkowy 22:10 Love Island. Wyspa miłości 23:10 Zdrady 00:10 Nieniszczalny Czarnoskóry Elijah Price przychodzi na świat w 1961 r. w Filadelfii z kończynami polamanymi w trakcie porodu. Okazuje się, że ma wyjątkowo kruche kości, które skazują go na ciągłe urazy, pobyty w szpitalu, dociniki kolegów i życie w izolacji. 02:30 Dziewczyna z ekstraklas 04:40 Disco Gramy - program rozrywkowy 05:25 Telezakupy TV Okazje	07:00 Wszystkie stworzenia duże i małe 08:40 Film dokumentalny 09:35 Próba orkiestry - dramat, prod. Włochy, Niemcy, 1978 11:00 Dom - serial TVP 12:45 Kocie ślady - film TVP 14:15 Westerplatte - dramat wojenny, prod. Polska 16:05 Diabelski wynalazek - film fabularny 17:30 Co dalej? - program publicystyczny 17:50 Kronos - Judasz - magazyn kulturalno-społeczny 18:30 Informacje kulturalne 18:55 Duma i uprzedzenie - serial, prod. Wielka Brytania, 1995 20:00 Nie - Boska komedia - spektakl teatralny KOMEDIODRAMAT  22:15 Lekkie obyczaje - Paterson - komediodramat, prod. Niemcy, Francja, USA, 2016, reż. Jim Jarmusch, wyk. Adam Driver, Golshifteh Farahani, Barry Shabaka Henley 00:15 Co dalej? 00:35 Informacje kulturalne 01:00 Młoda Polska - 60 kilo niczego - film krótkometrażowy, prod. Polska, 2017, reż. Piotr Domalewski, wyk. Grzegorz Damięcki 01:30 Panorama kina polskiego - Różyczka 03:25 Kino nocne - Śmierć Ludwika XIV - film kostiumowy	06:00 Nash Bridges - serial 07:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 10:00 Kobra - oddział specjalny 12:00 Zaklinaczka duchów Melinda Gordon potrafi komunikować się z zagubionymi duszami zmarłych ludzi i pomaga im przejść na drugą stronę. 14:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 16:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy prod. Polska 20:00 Transporter 3 FILM SENSACYJNY  22:00 Bóg zemsty Gdy zona Willa pada ofiarą brutalnego napadu, pragnący zemsty mężczyzna na przyjmuje propozycję od przedstawiciela tajnej organizacji zajmującej się wymierzaniem sprawiedliwości. 00:00 Życzenie śmierci 2 01:50 Na wariackich papierach 02:50 Zobacz to! Blok powtórkowy: Biesiada na cztery pory roku 03:15 Na jedwabnym szlaku 04:35 Z archiwum policji - serial dokumentalny 05:00 Nash Bridges - serial sensacyjny	04:55 Szkoła 05:55 Mango telezakupy 07:30 Przepis na życie - serial obyczajowy, Polska 08:25 Ukryta prawda - program obyczajowy 11:20 Detektywi - program kryminalny 11:55 Szpital - program obyczajowy 12:55 Sąd rodzinny - program sądowy 13:50 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy 14:50 Ukryta prawda - program obyczajowy 15:50 Szkoła 16:50 19 + - obyczajowy 17:20 Zakochani po uszy - serial 17:50 Detektywi - program kryminalny 19:00 19 + - obyczajowy 19:30 Zakochani po uszy - serial 20:00 Hotel Paradise FILM SENSACYJNY  21:00 Wygrać ze śmiercią - film sensacyjny, USA, 1989, reż. Bruce Malmuth, wyk. Steven Seagal, Kelly Le Brock, Bill Sadler, Frederick Coffin, Bonnie Burroughs 23:05 Szeffowie-wrogowie - film komedia, USA, prod. 2011, reż. Seth Gordon, wyk. Jason Bateman, Charlie Day, Jason Sudeikis, Jennifer Aniston, Colin Farrell, Kevin Spacey, Donald Sutherland, Jamie Foxx, Julie Bowen 01:10 Druga strona medalu - talk show 02:20 Noc magii	06:00 Strażnik Teksasu Cordell Walker jest jednym z najlepszych Strażników Teksasu. Ma dosyć „ostre” metody zwalczania przestępców. 08:00 Nasz Nowy Dom 09:00 Sędzia Judy 10:00 Sekrety Sądów 11:00 Pamiętniki z wakacji 12:00 STOP Drogówka 13:00 Pamiętniki z wakacji 14:00 Wzór 16:00 Rzykanci 17:00 Sędzia Judy 18:00 Policjantki i Policjanci 20:00 Święty 20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21:40 Modliszka Sophie jest cenioną ilustratorką, szczęśliwą żoną i matką dwóch córeczek, ale po śmierci matki przeżywa trudne chwile. 23:50 Śmierć na 1000 sposobów 00:20 Spadkobiercy 01:20 Śmierć na 1000 sposobów 01:50 Galileo 02:50 Trans World Sport 2020 TV Trwam 11:05 Mocni w wierze 11:35 Śladami historii 11:40 Kolory Świętości 11:45 Historia i architektura 12:00 Anioł Pański 12:03 Informacje dnia 12:20 Sanktuarium polskie 12:40 Człowiek orkiestra 13:30 Msza Święta 14:30 Geniusz Stworzenia 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Jestem mamą 16:30 Kalejdoskop Młodych 16:50 Co by było gdyby zwierzęta mówiły? Baśka Murmańska 17:00 100 cudownych miejsc na świecie 17:10 Prosto o gospodarce 17:30 Okiem kamery 17:55 Kartka z kalendarza 18:00 Anioł Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozmowy niedokończone 19:25 Święty na każdy dzień 19:30 Każdy maluch to potrafi 19:45 Modlitwa 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Śladami historii 21:00 Apel

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

środa

16 września

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:15 Przysięga - serial 06:05 Elif - serial, prod. Turcja 06:50 Spiszmy się jak na rolników przystało! 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:30 Rodzinny ekspres 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:35 Spiszmy się jak na rolników przystało! 08:45 Korona królów - tele-nowela historyczna TVP 09:15 Leśniczówka 09:45 Tajedyna - serial 10:15 Komisarz Alex - serial 11:05 Ojciec Mateusz - serial 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 Rok w ogrodzie Extra 12:50 Natura w Jedynce - Brahmaputra SERIAL OBYCZAJOWY  14:00 Elif - serial, prod. Turcja, 2017 15:00 Wiadomości 15:15 Alarm! - magazyn 15:35 Gra słów. Krzyżówka 16:05 Przysięga - serial 17:00 Teleexpress 17:25 Jaka to melodia? 18:00 Klan - telenowela TVP 18:30 Korona królów 18:55 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:10 Alarm! - magazyn 20:30 Leśniczówka 21:00 Wielki Test o Polskiej Husarii 22:30 Historia bez tajemnic - Oprawcy z Katynia 23:35 Ludzie i bogowie 00:25 Jesteś tylko mój - film fabularny	05:25 Cafe piosenka - talk-show 05:55 Doktor z alpejskiej wioski - serial 06:45 Łódź, miasto Dawida 07:10 Spiszmy się jak na rolników przystało! - magazyn rolniczy 07:20 Familiada - teleturniej 07:55 Pytanie na śniadanie 11:15 Spiszmy się jak na rolników przystało! - magazyn rolniczy 11:25 Rodzinka.pl - serial komediowy TVP 11:55 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 12:30 Koło fortuny - teleturniej 13:05 Va Banque - teleturniej 13:35 Uzdrowisko - telenowela dokumentalna TVP 14:10 Dla niesytujących - M jak miłość - serial TVP 15:10 Doktor z alpejskiej wioski - serial TELETURNIEJ  16:00 Koło fortuny - teleturniej 16:35 Familiada - teleturniej 17:10 Więzień miłości 18:00 Panorama 18:20 Pogoda 18:30 Va Banque - teleturniej 19:00 Uzdrowisko - telenowela dokumentalna TVP 19:35 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 20:40 Kulisy seriali Na dobre i na złe i Na sygnale 20:55 Na dobre i na złe - serial TVP 21:55 Na sygnale - serial 22:35 Kino relaks - Mama w opałach - komedia 00:15 Doktor Foster - serial 01:20 O zwierzętach i ludziach - film	05:15 Uwaga! - magazyn 05:35 Mango - telezakupy 06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 07:50 Doradca smaku 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:30 Misja ratunkowa - program rozrywkowy 12:15 Ukryta prawda - program obyczajowy 13:15 Szpital - program obyczajowy 14:15 Detektywi - program kryminalny 15:25 Milionerzy 16:00 Fakty po południu 17:00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 18:00 Ukryta prawda 19:00 Fakty 19:25 Uwaga! koronawirus MAGAZYN  19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku - program kulinarny 20:15 Na Wspólnej - serial obyczajowy, Polska 20:55 Milionerzy 21:30 Top Model 23:00 Medium - film obyczajowy, USA, 2010, reż. Clint Eastwood, wyk. Matt Damon, Cecile Ranc, Jay Mohr, Bryce Dallas Howard, Thierry Neuvic, Marthe Keller 01:45 Superwizjer - magazyn reporterów 02:20 Uwaga! - magazyn 02:40 Noc magii	06:00 Nowy dzień z Polsat 08:40 Malanowski i Partnerzy 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? 11:40 Gliniarze 12:40 Dzień, który zmienił moje życie 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość 18:50 Wydarzenia 19:30 Gość Wydarzeń 19:45 Sport 19:55 Pogoda 20:05 Nasz Nowy Dom 21:05 Kabaret na dobry wieczór. Paraniernomalni Show 22:10 Love Island. Wyspa miłości 23:10 Zdrady KOMEDIA  00:10 Kocham cię, Beth Cooper - komedia Gdy Denis Cooverman - największy frajer w liceum, podczas swojej mowy pożegnalnej ogłosił swoją miłość do Beth Cooper - najpopularniejszej dziewczyny w szkole, wszyscy oniemieli. Jednak prawdziwym szokiem jest wizyta Beth oraz jej dwóch najlepszych przyjaciółek w domu Denisa, podczas której zamierzają pokazać mu jak bawi się fajna młodzież. 02:25 Stare wygi 04:20 Tajemnice losu 04:40 Disco Gramy - program rozrywkowy	07:00 Teledysk 08:00 Informacje kulturalne 08:30 Co mówią lekarze - film krótkometrażowy 09:25 Diabelski wynalazek - serial obyczajowy 11:00 Dom - serial TVP 12:55 Co mówią lekarze - film krótkometrażowy, prod. Polska, 2009, reż. Michał Wnuk, wyk. Agnieszka Glińska, Dominika Ostalowska, Tomasz Borkowski 13:30 Księga Przestrzemi - Piony i poziomy edukacji 14:10 Którędy po sztukę 14:20 Wrota Europy - dramat historyczny, prod. Polska, 1999, reż. Jerzy Wójcik 15:45 Wrzeczono czasu - film fabularny 17:35 Co dalej? - program publicystyczny 17:55 Wydarzenie aktualne 18:30 Informacje kulturalne SERIAL OBYCZAJOWY  18:55 Duma i uprzedzenie - serial, prod. Wielka Brytania, 1995 20:00 Na wschód od Hollywood - Uczta Babette - film fabularny 21:50 Więcej niż fikcja - Igryzyska pamięci - film dokumentalny 23:25 Co dalej? - program publicystyczny 23:45 Shakin' Dudi - Rawa Blues Festival 2016 00:40 Informacje kulturalne - informator kulturalny 01:05 Lekkie obczaję - Paterson - komediodramat 03:00 Kino nocne - Maratonczyk - film fabularny 05:00 Teledyski 05:25 Afisz kulturalny ekstra	06:00 Nash Bridges - serial sensacyjny 07:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy Serial opowiadający o dwójce przyjaciół, którzy postanowili otworzyć warsztat samochodowy. Z kolei ich żony prowadzą mały salon fryzjerski „Bella Ella”. 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 10:00 Kobra - oddział specjalny - serial obyczajowy 12:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 20:00 Łzy słońca DRAMAT WOJENNY  22:20 Wojna Harta - dramat wojenny Gdy w obozie jenieckim zostaje zamordowany jeden z oficerów, władze organizują sąd wojskowy. Obroną oskarżonych mianują nowo osadzonego więźnia. 01:00 Życzenie śmierci 5 02:55 Na wariackich papierach 03:55 Zobacz to! Blok powtórkowy: Taki jest świat - program informacyjny prod. Polska 04:35 Z archiwum policji - serial dokumentalny 05:00 Nash Bridges - serial sensacyjny	04:55 Szkoła 05:55 Mango telezakupy 07:30 Wiza na miłość - program obyczajowy 08:25 Ukryta prawda - program obyczajowy 11:20 Detektywi - program kryminalny 11:55 Szpital - program obyczajowy 12:55 Sąd rodzinny - program sądowy 13:50 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy 14:50 Ukryta prawda - program obyczajowy 15:50 Szkoła 16:50 19 + - obyczajowy 17:20 Zakochani po uszy - serial 17:50 Detektywi - program kryminalny 19:00 19 + - obyczajowy 19:30 Zakochani po uszy - serial PROGRAM ROZRYWKOWY  20:00 Hotel Paradise - program rozrywkowy 21:00 Człowiek z blizną - film sensacyjny, USA, 1983, reż. Brian De Palma, wyk. Al Pacino, Steven Bauer, Michelle Pfeiffer, Mary Elizabeth Mastrantonio, Robert Loggia, F. Murray Abraham, Harris Yulin 00:30 Wygraz ze śmiercią - film sensacyjny, USA, 1989, reż. Bruce Malmuth, wyk. Steven Seagal, Kelly Le Brock, Bill Sadler, Frederick Coffin, Bonnie Burroughs 02:40 Noc magii - program ezoteryczny prod. Polska	08:00 Nasz Nowy Dom 09:00 Sędzia Judy 10:00 Sekrety Sąsiadów 11:00 Pamiętniki z wakacji 12:00 STOP Drogówka 13:00 Pamiętniki z wakacji 14:00 Wzór 16:00 Rzykanci 17:00 Sędzia Judy 18:00 Policjanci i Policjanci Policjanci z dwóch komend codziennie interwenują, porządkując od pijackich melin, a skończywszy na domowych kłótniach. 20:00 Święty 20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21:40 Alex Cross Alex Cross tropi Picassa, znanego też jako Rzeźnik ze Sligo, który zabija dla czystej przyjemności. Kiedy policjant uniemożliwi jedno z jego zabójstw, przestępca zemści się krwawo, wyzwalając pokłady przemocy, które skali nikt sobie nie wyobrażał... 23:45 Śmierć na 1000 sposobów 00:15 Spadkobiercy TV Trwam 10:00 Audycja Generalna Ojca Świętego 11:00 Świat na wyciągnięcie ręki 11:15 Śladami historii 11:20 Kaplan pro-life 11:35 Święty na każdy dzień 11:40 Prosto o gospodarce 12:00 Anioł Pański 12:03 Informacje dnia 12:20 Filmowe Życiorysy 13:00 Inżynier 13:30 Msza Święta z kaplicy Cudownego Obrazu Matki Bożej Częstochowskiej na Jasnej Górze 14:30 Samuraj Chrystusa 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Na zdrowie 16:30 Regał 17:00 Po stronie prawdy 17:30 Okiem kamery 17:55 Kartka z kalendarza 18:00 Anioł Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozmowy niedokończone 19:25 Święty na każdy dzień 19:30 Brat Franciszek 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Myśląc Ojczyzna 21:00 Apel

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

czwartek

17 września

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:10 Przysięga - serial 06:00 Elif - serial, prod. Turcja 06:50 Spiszmy się jak na rolników przystało! 07:00 Transmisja Mszy Świętej 07:30 Coś dla Ciebie 07:50 Spiszmy się jak na rolników przystało! 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:35 Spiszmy się jak na rolników przystało! 08:40 Korona królów - tele-nowela historyczna TVP 09:15 Leśniczówka 09:45 Tajedyna - serial 10:15 Komisarz Alex - serial 11:05 Ojciec Mateusz - serial 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 To się opłaca - magazyn 12:50 Natura w Jedynce SERIAL OBYCZAJOWY  14:00 Elif - serial, prod. Turcja, 2017 15:00 Wiadomości 15:15 Alarm! - magazyn 15:35 Gra słów. Krzyżówka 16:05 Przysięga - serial 17:00 Teleexpress 17:25 Jaka to melodia? 18:00 Klan - telenowela TVP 18:30 Korona królów 18:55 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:10 Alarm! - magazyn 20:30 Leśniczówka 20:55 Ojciec Mateusz - serial 21:40 Sprawa dla reportera 22:30 Magazyn śledczy Anity Gargas - magazyn 23:05 Magazyn kryminalny 997 - magazyn 23:50 Motel Polska	04:50 Cafe piosenka 05:50 Doktor z alpejskiej wioski - serial 06:40 Operacja Zdrowie - magazyn medyczny 07:10 Spiszmy się jak na rolników przystało! 07:20 Familiada - teleturniej 07:55 Pytanie na śniadanie 11:15 Spiszmy się jak na rolników przystało! 11:25 Rodzinka.pl - serial 11:55 Barwy szczęścia - serial 12:30 Koło fortuny - teleturniej 13:05 Va Banque - teleturniej 13:35 Uzdrowisko 14:10 Na dobre i na złe 15:10 Doktor z alpejskiej wioski - serial 16:00 Koło fortuny 16:35 Familiada - teleturniej 17:10 Więzień miłości 18:00 Panorama 18:30 Va Banque - teleturniej 19:00 Uzdrowisko SERIAL OBYCZAJOWY  19:35 Barwy szczęścia - serial obyczajowy prod. TVP 20:40 Filmowe czwartki - Wiesław Kot - felieton 20:45 Filmowe czwartki - Biała hrabina - dramat, prod. Wielka Brytania, Chiny, USA, 2005, reż. James Ivory, wyk. Natasha Richardson, Lynn Redgrave 23:15 Świat to za mało - film sensacyjny, prod. USA, Wielka Brytania, 1999, reż. Michael Apted, wyk. Pierce Brosnan 01:30 Mama w opałach - komedia 03:10 Midnight Sun - serial kryminalny 04:05 Art Noc	05:15 Uwaga! - magazyn 05:35 Mango - telezakupy 06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarny 07:50 Doradca smaku 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:30 Misja ratunkowa - program rozrywkowy 12:15 Ukryta prawda - program obyczajowy 13:15 Szpital - program obyczajowy 14:15 Detektywi - program kryminalny 15:25 Milionerzy 16:00 Fakty po południu 17:00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 18:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:25 Uwaga! koronawirus 19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku Na Wspólnej - serial obyczajowy, Polska 20:55 Milionerzy 21:30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 22:30 Ziarno prawdy - film sensacyjny, Polska, 2015, reż. Borys Lankosz, wyk. Robert Więckiewicz, Jerzy Trela, Magdalena Walach 00:50 Kac Vegas w Bangkoku - film komedia, USA, 2011, reż. Todd Phillips, wyk. Bradley Cooper, Ed Helms, Zach Galifianakis, Justin Bartha, Ken Jeong, Paul Giamatti, Mike Tyson 02:55 Uwaga! - magazyn 03:15 Noc magii	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Malanowski i Partnerzy - serial kryminalny 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? 11:40 Gliniarze 12:40 Dzień, który zmienił moje życie 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość 18:50 Wydarzenia 19:30 Gość Wydarzeń 19:45 Sport 19:55 Pogoda 20:05 Nasz Nowy Dom 21:05 Przyjaciółki 22:10 Love Island. Wyspa miłości 23:10 Zdrady KOMEDIA  00:25 Małolat na obozie - Dwóch tatusiów, Charlie Hinton i Phil Ryerson, w kolejnej przygodzie z bandą dzieciaków. Tym razem dzieją się na sobie prowadzenie letniego obozu. Bez żadnej wiedzy na temat życia poza domem i umiejętności przetrwania, ale za to z grupą rozmaitych obozowiczów, nie zajmuje dużo czasu, kiedy rzeczy wymykają się spod kontroli. 02:05 I że cie nie opuszczę 04:15 Tajemnice losu 04:40 Disco Gramy - program rozrywkowy prod. Polska 05:25 Telezakupy TV Okazje	07:00 Teledyski 08:00 Informacje kulturalne 08:30 Co mówią lekarze - film krótkometrażowy 08:55 Zaginione Skarby 09:05 Wrzeczono czasu - film fabularny, prod. Polska, 1995, reż. Andrzej Kondratiuk 11:00 Dom - serial TVP 12:30 Piękny był pogrzeb, ludzie płakali - dramat 13:30 Rok 2020 13:55 Trzeci punkt widzenia 14:35 Pograbek - film 16:00 Cudze szczęście - film obyczajowy 17:35 Co dalej? - program publicystyczny 18:00 Urszula Broll 18:20 Którędy po sztukę 18:30 Informacje kulturalne 18:55 Duma i uprzedzenie 20:00 Tego się nie wytnie 21:25 Czwartkowy klub filmowy DRAMAT  21:30 Czwartkowy klub filmowy - Gallipoli - dramat, prod. Australia, 1996, reż. Peter Weir, wyk. Mel Gibson, Mark Lee, Bill Hunter, Robert Grubb, Bill Kerr 23:25 Co dalej? - program publicystyczny 23:45 Blue Wild Angel. Jimi Hendrix na Wyspie Wight - koncert, prod. USA, 1970 01:20 Informacje kulturalne - informator kulturalny 01:45 Na wschód od Hollywood - Uczta Babette - film fabularny 03:25 Kino nocne - Carrie - film fabularny, prod. USA, 1976	06:00 Nash Bridges - serial sensacyjny Nash jest policjantem kierującym grupą zwalczającą przestępczość w San Francisco. Po mieście porusza się swoją żółtą Barrakudą z lat siedemdziesiątych, siejąc postrach wśród przestępców. 07:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 10:00 Kobra - oddział specjalny - serial obyczajowy 12:00 Zaklinaczka duchów 14:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 16:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial KOMEDIA AKCJI  20:00 Gorący pościg - komedia akcji Mało ogarnięta policjantka musi eskortować świadka koronnego do sądu. Po drodze mają mnóstwo przygód. 21:50 Asy bez kasy 23:45 Krzyk 2 02:05 Na wariackich papierach - serial komediowy 03:05 Zobacz to! Blok powtórkowy: Taki jest świat - program informacyjny 04:00 Menu na miarę 04:35 Z archiwum policji - serial dokumentalny 05:00 Nash Bridges - serial sensacyjny	04:55 Szkoła 05:55 Mango telezakupy 07:30 Wiza na miłość - program obyczajowy 08:25 Ukryta prawda - program obyczajowy 11:20 Detektywi - program kryminalny 11:55 Szpital - program obyczajowy 12:55 Sąd rodzinny - program sądowy 13:50 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy 14:50 Ukryta prawda - program obyczajowy 15:50 Szkoła 16:50 19 + - obyczajowy 17:20 Zakochani po uszy - serial 17:50 Detektywi - program kryminalny 19:00 19 + - obyczajowy 19:30 Zakochani po uszy - serial 20:00 Hotel Paradise KOMEDIA  21:00 Szeffowie-wrogowie - film komedia, USA, 2011, reż. Seth Gordon, wyk. Jason Bateman, Charlie Day, Jason Sudeikis, Jennifer Aniston, Colin Farrell, Kevin Spacey, Donald Sutherland, Jamie Foxx 23:05 Gwiezdne wojny: Część VII - Przebudzenie mocy - film przygodowy, prod. USA, 2015, reż. J.J. Abrams, wyk. Harrison Ford, Mark Hamill, Carrie Fisher, Adam Driver, Daisy Ridley, John Boyega, Oscar Isaac, Lupita Nyong'o, Domhnall Gleeson 02:00 Druga strona medalu 02:35 Noc magii	06:00 Strażnik Teksasu 08:00 Nasz Nowy Dom 09:00 Sędzia Judy 10:00 Sekrety Sąsiadów 11:00 Pamiętniki z wakacji 12:00 STOP Drogówka W każdym odcinku znajdziesz interwencje zarejestrowanych przez towarzyszące wybrany patrolom ekipy telewizyjne. 13:00 Pamiętniki z wakacji 14:00 Wzór 16:00 Rzykanci 17:00 Sędzia Judy 18:00 Policjantki i Policjanci - serial obyczajowy 20:00 Święty 20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial kryminalny prod. Polska 21:40 Kalasznikow. Film na podstawie biografii legendarnego konstruktora jednego z najsłynniejszych karabinów - AK-47. 23:55 Śmierć na 1000 sposobów 00:25 Anatomia głupoty TV Trwam 10:15 Rozmowy niedokończone 11:25 Myśląc Ojczyzna 11:35 Przyroda i ludzie 12:00 Anioł Pański 12:03 Informacje dnia 12:20 Po stronie prawdy 12:50 Kolumb 13:30 Msza Święta 14:30 Bądź wierny, idź i pamiętaj 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Z wędka nad wodę w Polskę i Świat 16:35 Porady Medyczne Bonifratrów 17:00 Akademia pro-life 17:05 Danuta Siedzikówna „Inka” 17:30 Okiem kamery 17:55 Kartka z kalendarza 18:00 Powstanie Warszawskie 18:00 Anioł Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozmowy niedokończone 19:25 Święty na każdy dzień 19:30 Moja katolicka rodzina 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Śladami historii 21:00 Apel Jasnoogórski 21:20 Informacje dnia 21:40 Polski Punkt Widzenia

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

Rolnicy świętowali dożynki

Mszą świętą w kościele pw. św. Wawrzyńca w Wołowie, rolnicy wraz z włodarzami na czele z burmistrzem Dariuszem Chmurą, podziękowali w tych trudnych

czasach na tegorocznych dożynkach gminnych za plony. Oprawę muzyczną, dożynkową poprowadził Zespół Ludowy „Mojęcice”.
kk



Fot. UM Wołów



Fot. UM Wołów

Zespół „Mojęcice” dał oprawę muzyczną



Fot. UM Wołów



Fot. UM Wołów

Uroczystości odbyły się w kościele św. Wawrzyńca.

Problem lokalnej gastronomii to brak pracowników

Branża gastronomiczna zmagą się z niedoborami pracowników. Coraz więcej kartek z ogłoszeniami o pracy na drzwiach lokali gastronomicznych i coraz mniej chętnych do tej pracy. Jaki jest tego powód? Zapytaliśmy naszych obserwujących na Facebooku: czy praca w gastronomii to ciężki kawałek chleba?

Czy praca w gastronomii to ciężki kawałek chleba?

Renata Grudkowska: Praca w gastronomii to ogromny kawałek chleba.

Sama kilka lat temu zdecydowałam się na taki „przystanek”. A przystanek dlatego, ponieważ miała to być praca na chwilę, dopóki nie znajdę czegoś, gdzie będę mogła poszerzać horyzonty.

Bardzo szybko się jednak okazało, że gastronomia wciąga. I tak Cię to wszystko wciąga aż odczuwasz wrażenie: to jest coś totalnie dla Ciebie (zwłaszcza gdy jesteś w tym dobry).

Gastronomia to nie jest to, co widzisz wchodząc jako klient do lokalu. Uśmiechnięte towarzystwo i kolorowe jedzenie. Resztą to niestety niezauważalna praca jaka wykonujesz Ty i reszta Twojej ekipy, za którą klienci nigdy Cię nie docenia.

Ten kto nigdy nie pracował w gastronomii, nigdy Cię nie zrozumie. Chcąc wygrać „walkę” z klientem, twoim zadaniem jest go nazbyt nie rozdrażnić, bo nać klient nać Pan więc odgórnie ma przewagę. A czasem wydarzy się coś na co zupełnie nie masz wpływu. Czasem ktoś nazwie cię idiotką, grubą, niezdarną świnią albo tępą babą. Powie, że naskarży na ciebie do szefa, doprowadzi do twojego zwolnienia, a wywalony z lokalu za zakłócanie porządku – po pijaku poleci na komisariat i wróci z policją. Możesz mieć miękkie serce, ale d... musisz mieć z kamienia.

Jest taka scena w filmie One day, gdy Emma przyjmuje nowego pracownika i oprowadzając go po restauracji, pyta, co rozdziela jego ukośnik, bo każdy jakiś ma. Nie każdy lokal wygląda tak samo,

nie w każdej pracy włosy jak u Emmy śmierzda sosem serowym, nie w każdej trzeba nosić brzydki kapelusz. Jest mnóstwo miejsc z historią, eleganckim wystrojem czy fortepianem stojącym w tle, w których serwuje się jedzenie najwyższej jakości, a pracownicy są piękni, młodzi i zadowoleni.

Ale zdecydowana większość osób pracujących w gastronomii tak naprawdę marzy o robieniu czegoś zupełnie innego. Mają talent i pasję, ale z jakiegoś powodu nie potrafią się wybić. I tkwią w miejscu, bo gastronomia nie jest złą pracą.

I kończą jak Emma – w miejscu, które nazwała cmentarzykiem ambicji....

Alicja Bielawska: Raczej tak

Julia Julia: Praca w gastronomii to temat rzeka. Ja swoją przygodę z kuchnią zaczęłam od praktyki w szkole gastronomicznej. Po ukończeniu szkoły powiedziałam sobie, że każda inna praca tylko nie w kuchni. Kilka lat później trafiłam do restauracji i pracowałam jako kucharz. Praktycznie wszystkie święta, weekendy pracowałam. Bo wesela, chrzciny itd. Często to były imprezy na 50, 100 i więcej ludzi. Praca w kuchni wtedy jest stresująca, bo gorąco, bo trzeba wydać obiad na czas, żeby wszyscy goście zjedli ciepły, bo zaraz zakąski, żeby stół nie był pusty. itd. A goście są różni. Często z humorami, z pretensjami, że talerzyk brudny, że widelca czy łyżki zabrakło i wiele, wiele tego. Praca na kuchni jest pracą niewdzięczną, niedocenianą i też przez to mało motywującą. Mimo tego kucharz powinien cały czas się też doszkalać. Nie można cały czas klepać kotletów schabowych.

Teraz klienci są też wymagający. Dla mnie ta praca to ciężki kawałek chleba. Mimo tego, że nie pracuję już w gastronomii zawodowo to jednak nadal mam z nią do czynienia. Gastronomia to moja pasja.

Ula Wienc: Bardzo ciężka

Kazik Hukiewicz: Ciężka, pracuje 25 lat w kuchni jako kucharz. To jest duża restauracja, pozdrowienia dla wszystkich pracujących w gastronomii.
di

Właściciele lokalnej gastronomii potwierdzają, że problem braku pracowników spędza im sen z powiek. Nie narzekają, jednak na brak klientów i zamówień. Ludzie coraz chętniej korzystają z usług restauracji, także w formie dań na wynos. Problem wzrasta na sile w tzw. sezonie, czyli w okresie letnim, kiedy według restauratorów, zapotrzebowanie na pracowników jest największe.



■ Pizzeria Papi Wołów:

My mamy rdzeń załogi składający się z osób pracujących już dłuższy czas. Natomiast rzeczywistość na w okresie letnim ciężko jest znaleźć doświadczonych i odpowiedzialnych ludzi do pracy w restauracji.



■ Bistro Pierożek Wołów:

Jesteśmy w podobnej sytuacji i temat jak najbardziej też nas dotyczy. Problem braku pracowników dotyczy zarówno punktu Bistro Pierożek, jak również Kurcze Zapiekany.



■ Karczma Cysterska Lubiąż:

Temat braku pracowników również nas dotyczy. Chcielibyśmy powiększyć swoją ekipę o doświadczoną kucharkę czy też odpowiedzialną i miłą kelnerkę, żeby móc obsłużyć jak należy wszystkich chętnych gości, jednak znalezienie takich osób do pracy jest bardzo ciężkie.

38. ROCZNICA ZBRODNI LUBIŃSKIEJ

Starosta lubiński uczcił pamięć mieszkańca Wińska

Mieczysław Poźniak z Orzeszkowa (gm. Wińsko), był jedną z ofiar zbrodni lubińskiej, której dopuścili się służby PRL podczas pokojowej manifestacji w 1982 roku. Starosta lubiński uczcił jego pamięć.

Adam Myrda, starosta powiatu lubińskiego uczcił pamięć Mieczysława Poźniaka z Orzeszkowa, który został postrzelony podczas tzw. Zbrodni Lubińskiej. - Chwila zadumy, zapalenie zniczy i złożenie kwiatów to ważna rzecz. Warto uczcić pamięć tych, którzy przelali krew za naszą wolność - wspomnieli samorządowcy. W pierwszą niedzielę przypadającą po rocznicy Zbrodni Lubińskiej, w Orzeszkowie



została odprawiona msza św. za tragicznie zmarłego Mieczysława Poźniaka. Złożono też kwiaty na jego grobie na cmentarzu w Orzeszkowie, tak jak wcześniej, 31 sierpnia, na grobach Michała Adamowicza i Andrzeja Trajkowskiego w Lubinie. Zbrodnia czy Wydarzenia Lubińskie, miała miejsce w Lubinie podczas pokojowej manifestacji 31 sierpnia 1982 roku. W rocznicę porozumień sierpniowych w centrum miasta zebrały się tłumy bezbronných demonstrantów. Nagle zaczęto do nich strzelać używając ostrej amunicji. W wyniku działań milicji i ZOMO od kul zginęły trzy osoby: Michał Adamowicz, Andrzej Trajkowski i Mieczysław Poźniak. Kilkadziesiąt innych zostało rannych.

ki



Seniorzy rozmawiali o sposobach zapewnienia seniorom dojazdu placówek zdrowotnych i wolontariacie senioralnym.

Obradowała Powiatowa Rada Seniorów

Wyjazdowa sesja Powiatowej Rady Seniorów odbyła się w siedzibie Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów w Brzegu Dolnym.

W trakcie obrad rozmawiano m.in. o sposobach zapewnienia seniorom dojazdu placówek zdrowotnych i wolontariacie senioralnym. Dyskutowano także o możliwościach współpracy z tworzącą się właśnie Młodzieżową Radą Powiatu

Wołowskiego. W sesji uczestniczyli: starosta Janusz Dziarski, burmistrz Paweł Pirek, zastępca burmistrza Artur Michałek oraz sekretarz Katarzyna Zagórska.

kk

ROZMOWA Z WIOLETĄ PUDEŁKO, WŁAŚCICIELKĄ WARZYWNIAKA W BRZEGU DOLNYM

„Mama handlowała na targu, ja otworzyłam sklep”

Nowo otwarty sklep z warzywami i owocami na osiedlu Fabrycznym, w pawilonach, przy ulicy Wyspiańskiego w Brzegu Dolnym, przyciąga klientów świeżymi produktami.

- Skąd pomysł na sklep z warzywami i owocami?
- Moja mama handlowała na targu warzywami i owocami więc przyznam, że w sumie to ona wpadła na ten pomysł, aby otworzyć sklep.
- Przyznam się, że miejsce jest specyficzne, nie obawiała się pani, że okaże się niefortunne?
- Tak, to prawda, miejsce jest specyficzne. W pobliżu znajduje się targ więc konkurencja jest

spora, jednak są ludzie, którzy potrzebują zrobić zakupy po godzinie 13.00 jak już targowisko jest nieczynne. Przychodzą wtedy do nas.
- Warzywniak otwarty jest już kilka miesięcy. I okazał się strzałem w dziesiątkę?
- Warzywniak jest otwarty aż i tylko 3. miesiące. Co jakiś czas przychodzi klient i mówi, że o nas nie wiedział. Nie jest to jeszcze to, czego oczekiwaliśmy, ale na wszystko potrzebny jest czas. Ludzie muszą się przyzwyczaić.
- Co najczęściej, najchętniej ludzie kupują?
- W sklepie musi być wszystko. Cały czas rozszerzamy o nowe produkty. Ludzie najczęściej kupują sezonowe produkty.
- Czy są już stali klienci?

- Tak, mamy już stałych klientów, których serdecznie pozdrawiamy.
- Produkty eko? Czy są dostępne i jakie?
- Tak jak wspominałam, cały czas rozszerzamy asortyment o nowe produkty. Mamy już kilka różnych produktów o bardzo naturalnym składzie na przykład soki, kompoty, surówki. W niedalekiej przyszłości mamy zamiar wprowadzić produkty „Z Doliny Baryczy”. Będą to różnego rodzaju kiszonki.
- Co najbardziej cieszy w prowadzeniu tego typu działalności?
- Lubię pracę z ludźmi. Z natury jestem gadułą, więc codziennie mam okazję na rozmowę oraz poznanie nowych ludzi.





MISTRZOWSKIE BOJE



TENIS STOŁOWY

Powoli do stołów wracają tenisiści, dla których pierwszy wrześniowy weekend stał pod znakiem rywalizacji w mistrzowskich imprezach. W Sępólnie Krajeńskim o krajowe tytuły rywalizowali młodzi adepci celuloidowego sportu w 32. Indywidualnych i Drużynowych Młodzieżowych Mistrzostwach Polski, zaś niemal w tym samym czasie w Bilczy rozegrano krajowy *championat* w kategorii weteranów.

W trakcie pierwszej z wymienionych imprez zobaczyliśmy w akcji całą *biało-czerwoną* rankingową czołówkę, a w grupie tej nasze powiatowe szkoły reprezentował

jedynie wołowianin **Damian Źródło**, ale w gronie 64 najlepszych zawodników kraju klasyfikowany był na 48. pozycji, więc do faworytów rozgrywki z całą pewnością nie należał i ostatecznie niespodzianki nie sprawił. Już w pierwszym swoim starciu musiał uznać wyższość konkurenta z Rawy Mazowieckiej (0-4), ale w grach o lokaty 33-48 zagrał już o wiele skuteczniej i chociaż 1. partię *oddal Jakubowi Chojnackiemu* (Dojlidy Białystok), to w kolejnych setach tenista Wolawii punktował dużo lepiej i ostatecznie odszedł od stołu jako zwycięzca (3-1).

W grach podwójnych nasz tenista zagrał w parze z **Maciejem Malechą** (MOKSiR Zawadzkie) i chociaż wspólnie ambitnie walczyli o awans, to jednak w *tie-break'u* musieli uznać wyższość konkurentów i szybko zakończyli udział w rozgrywce.

Znacznie większe oczekiwania towarzyszyły sportowej eskapadzie do Bilczy **Ryszarda Banaszekwicz**, który był jednym z faworytów rywalizacji w kategorii M75. W grupowych pojedynkach nasz reprezentant niespodziewanie doznał porażki z ośniczaninem **Leonem Pawlakiem**, który okazał się *czarnym koniem* turnieju. Mimo niepowodzenia dołnobreżanin awansował do ćwierćfinałów, a potem dość gładko zapewnił sobie miejsce w półfinale, w którym spotkał się z rankingową 1, czyli bydgoszczaninem **Henrykiem Glurą**. Tym razem znacznie lepiej do rozgrywki przygotowany był nasz zawodnik, szybko zapewniając sobie miejsce (3-0) w rozgrywce o mistrzowski tytuł, w której ponownie zmierzył się z L. Pawlakiem. Niestety, i tym razem rywal okazał się lepszy, więc na szyi dołnobreżanina zawisł srebrny krążek.

Na najwyższy stopień mistrzowskiego podium nasz reprezentant wszedł jednak po grach deblowych, w których wspólnie z tarnobrzeżaninem **Januszem Malarzem** stworzyli na tyle skuteczny duet, że na drodze do mistrzowskiego tytułu nie stracili nawet seta.

ZAPASY

UDANY RESTART



Koronawirus nie odpuszcza, ale mimo to niektóre kluby organizują zawody i turnieje zapasnicze, w których uczestniczyli także młodzi zawodnicy wołowskiego Wiatru. Pierwsze poważne zawody odbyły się pod koniec sierpnia w Ciechanowie, gdzie zorganizowano Igrzyska Ludowych Zespołów Sportowych. Dorobek naszego klubu *zamknął się* 3. miejscem **Magdaleny Siedy** (kat. 62kg).

W Krapkowicach natomiast na zaproszenie ZKS Gogolin nasi podopieczni brali udział w zawodach sportowo-rekreacyjnych. Swoje pojedynki w poszczególnych kategoriach wagowych zwycięstwami kończyli: **Wanessa Rozpędek**, **Magdalena Wijatyk**, **Aleksandra Gaj**, **Nikola Bronowicka**, **Izabela Kuriata** oraz **Maksymilian Rozpędek**. Na 2. miejscu zaś swój udział w tych zawodach zakończył **Igor Bachusz**.

Początek września to raciborskie Mistrzostwa Polski juniorów w stylu klasycznym. W imprezie tej wystartowała dwójka zawodników Wiatru: **Dawid Dąbek** (61) i **Krzysztof Cie-**

ślak (130). Obaj dotarli do walk o brązowe medale, ale mimo ambitnej postawy obaj schodzili z maty pokonani, kończąc zawody z 5. lokatą.

Niemal w tym samym czasie w Krośnicach młodzi adepci zapasów rywalizowali w Memoriale im. E. Ratajczaka i Mistrzostwa Dolnego Śląska w kategorii młodzików. Nasz zespół udanie reprezentowali: **W. Rozpędek** (25kg) - 2. miejsce, **A. Gaj** (54) - 2., **M. Rozpędek** (57) - 2.

W pierwszą wrześniową niedzielę sportowe drogi zawiodły wołowian również do Sieradza i Sulmierzyc. W zawodach Lata Sieradzkiego najlepiej zaprezentował się **Bartłomiej Stec** (55), który stanął na najwyższym stopniu podium, zaś na 3. pozycji swój udział w turnieju zakończył **Szymon Wijatyk** (85). W Sulmierzyczach młodzi zapasnicy Wiatru potwierdzili swoją wysoką formę po sportowym *restarcie* i z udanych występów mogli cieszyć się: **A. Gaj** (50) - 2., **N. Bronowicka** oraz **I. Kuriata** (51) odpowiednio 1. i 2., **M. Siedy** (62) - 1., **I. Bachusz** (60) - 2. oraz **Dawid Koszewski** (100) 2.



Ze startu VI Wołowskiego Biegu Flagi Narodowej

VI Wołowski Bieg Flagi Narodowej to już tradycja. W tym roku pobiegło w nim ponad 200 osób.

Przez pandemię zamiast 2 maja, miał miejsce we wrześniu. - Była bardzo dobra atmosfera i trochę deszczu. Dziękujemy wszystkim za uczestnictwo i do zobaczenia na trasach - mówi jego współorganizatorzy ze Stowarzyszenia Wołów Biega. - Podziękowania dla wszystkich organizatorów, ludzi dobrej woli, biegaczy i klubów, które odwiedziły wczoraj Wołów: Gmina Wołów, Wołów Biega, OSiR Wołów, Powiat Wołowski, Komenda Powiatowa Policji w Wołowie, Harcerska Organizacja Wychowawczo - Patriotyczna „Cichociemni”, OSP Krzydlina Wielka, Studio Balans, WOK - Wołowski Ośrodek Kultury, Przedsiębiorstwo Budowy i Utrzymania Dróg i Mostów, Dzień dobry Wołów, Kurier Gmin, EuforiaBiegacza Sport i wielu, wielu innych.



DZIAŁALNOŚĆ Stowarzyszenia „Wołów Biega”

Stowarzyszenie Wołów Biega jest organizacją zrzeszającą amatorów i sympatyków biegania od grudnia 2014 roku. Powstało spontanicznie w wyniku zebrania się kilkunastu pasjonatów biegania i uformowania się zorganizowaną strukturę, która pozwala nam na większe możliwości działania i funkcjonowania. Na pierwsze zebranie wspólną decyzją utworzyliśmy Stowarzyszenie. Ustanowiliśmy składkę członkowską w wysokości 50 złotych, z której finansujemy działalność statutową stowarzyszenia. Skład stowarzyszenia przez lata zmieniał się – obecnie liczy 41 osób. Naszym głównym celem jest upowszechnianie biegania jako najprostszej formy ruchu, propagowanie aktywności sportowej i społecznej.



Ewa Godlewska: W Stowarzyszeniu „Wołów Biega” działa 40 osób, które aktywnie biegają. W VI Biegu Flagi wystartowało 200 osób na dystansie 10 km. Ja biegam na dystansach, 10 km, 20 km, 41 km. Pomysł na Bieg Flagi powstał pod koniec 2014r. W pierwszym Biegu wystartowało 80 osób. Od 3 lat startujemy z Rynku w Wołowie. Z edycji na edycję, kibiców jest coraz więcej. Są faktycznie zamknięte drogi na trasie, za co przepraszamy. Zapraszamy też wszystkich do biegania.



BLIŻEJ ZWYCIĘSTWA



4.LIGA/MKP WOŁÓW

MKP WOŁÓW
- **Moto-Jelcz Olawa 2-2 (0-2)**
Bramki: M. Gacek (83'), S. Supranionek (+90');
MKP: P. Leciejewski – D. Kamiński, S. Supranionek, O. Juwa, K. Moskwa (64' A. Juddziński), K. Aramowicz, S. Kościuk (73' K. Żbik), P. Hryszkiewicz (65' K. Miłkowski), D. Stupieńko, M. Gacek, K. Włodarczyk.



Sebastian Supranionek do wyjściowego składu MKP *wskoczył* po kontuzji Szymona Czyżowicza i nie tylko spisuje się solidnie w defensywie, ale w konfrontacjach z Unią i Moto-Jelczem trafił również do siatki bramki rywali.

o zagranie ręką, a w chwilę później w dość bezpardonowy sposób w pojedynku powietrznym potraktowany został M. Gacek, lecz w obu sytuacjach arbiter nakazał kontynuację futbolowej walki. Kiedy nasi piłkarze coraz mocniej pracowali na wyrównujące trafienie, piłka po raz drugi zatrzepotała w siatce bramki MKP. Tym razem nasi defensorzy *zgubili* krycie przy rozegraniu rzutu wolnego i na przerwę goście schodzili z zasłużoną, 2-bramkową przewagą.

W 1.półowie wołowanie mieli wprowadzić swoje okazje na zdobycie co najmniej gola, ale w przekroju całej części rywale bez wątpienia zasłużyli na korzystny wynik. Jednak po zmianie stron gospodarze pokazali charakter i od samego początku śmiało sięgnęli po inicjatywę. Już w kilka chwil po wznowieniu gry blisko *czystej* pozycji był K. Włodarczyk, ale po prostopadłym podaniu ze środka pola nie do końca miał koncepcję, jak zachować się w danej sytuacji i ostatecznie zakończyło się rozczarowaniem. Z tej futbolowej broni piłkarze MKP korzystali w tej części gry jeszcze kilka razy, ale w każdym z tych przypadków czegoś brakowało do szczęśliwej finalizacji ataku. Goście zbyt szybko natomiast zapisali na swoim koncie kolejny komplet punktów, gdyż po wznowieniu gry znacznie więcej uwagi

poświęcali obronie własnego przedpola, a rywali ewentualnie *straszyli* tylko szybkimi atakami skrzydłami, które jednak prowadzone były bez przekonania i pomysłu, a zaowocowały jedynie dość sporą ilością rzutów różnych, z których żaden nie podniósł znacząco *temperatury* w polu kamym P. Leciejewskiego. Mimo coraz wyraźniejszej przewagi wołowanie nie do końca wiedzieli jednak, jak *ugryźć* rywali i wydawało się, że mimo ich starań komplet *oczek* pojedzie do Olawy. Kiedy już nieuchronnie zbliżało się *finalowe odliczanie* los - a właściwie golkeeper Moto-Jelcza, w końcu uśmiechnął się do gospodarzy. Jedną bowiem sprawą jest świetne uderzenie z rzutu wolnego M. Gacka, ale swój spory udział przy *kontaktowym* trafieniu miał właśnie bramkarz rywali, który nie tylko wpuścił piłkę przy *krótkim* słupku, ale jeszcze pod brzuchem. Po tym wydarzeniu nasi piłkarze wreszcie uwierzyli w korzystny rezultat i zaatakowali z jeszcze większym animuszem. Mocniej *przyciśnięci* goście nie sprawiali już tak korzystnego wrażenia, popełniając coraz więcej prostych błędów. Do remisu droga była jednak jeszcze daleka. W doliczonym czasie gry futbolówkę w pole karne dośrodkował **Adam Juddziński**, uderzać na bramkę próbował K. Włodarczyk, ale futbolówka ostatecznie znalazła się pod nogami **Sebastiana Supranionka**, który zachował zimną krew i precyzyjnym uderzeniem wyrównał rezultat pojedynku. W ostatnich sekundach konfrontacji obie ekipy skończyły sobie do *gardel* walcząc o komplet punktów, ale ponieważ goście nie potrafili już wrócić do dyspozycji z 1.odslony, to bliżej zwycięskiego gola byli gracze MKP, a konkretnie **Kamil Miłkowski**. Po dośrodkowaniu K. Aramowicza miał *na głowie* piłkę meczową, ale jego uderzenie poszybowało w bezpiecznej odległości nad poprzeczką, a po kolejnej chwili arbiter zakończył pojedynek.

- *Jestem przekonany, że ten mecz mógł się podobać* - powiedział po końcowym gwizdku szkoleniowiec wołowań **Piotr Bolkowski**. - *Przyjechał niepokonany zespół i pojedynek nie ułożył się po naszej myśli, jednak drużyna nie straciła wiary i mimo niekorzystnego rezultatu zawodnicy pokazali charakter; do samego końca walcząc przynajmniej o punkt i uważam, że jest to dla nas minimalna zdobycz. Obie drużyny pokazały widowiskowy futbol, ale znacznie więcej na prawdę klarownych sytuacji do przechylenia szali zwycięstwa na swoją korzyść miał nasz zespół.*

Pozostałe wyniki: Bielawianka - Strzegom 1-1; Sokół W.L. - Piast Ż. 0-0; Lechia - Bystrzyca G. 4-1; Piast N.R. - Orzeł P. 5-4; Orzeł L. - Mechanik 0-3; Mirków/Długoleka - Orzeł Z. 3-2.

TABELA 4.LIGI (wschód)				
1.	Bielawianka Bielawa	7	17	31-8
2.	AKS Strzegom	7	14	16-7
3.	Sokół Wielka Lipa	7	14	17-6
4.	Moto-Jelcz Olawa	5	13	15-4
5.	Polonia Trzebnica	6	13	12-2
6.	Mechanik Brzezina	7	13	17-12
7.	Lechia Dzierżoniów	5	12	15-7
8.	Piast Zerniki	7	12	10-4
9.	MKP WOŁÓW	7	11	16-12
10.	Sokół Marcinkowice	6	10	13-7
11.	Piast Nowa Ruda	6	10	12-13
12.	Orzeł Lubawka	6	5	6-18
13.	Nysa Kłodzko	5	4	7-9
14.	LKS Bystrzyca Górna	7	4	5-18
15.	Orzeł Prusice	7	4	10-32
16.	Unia Bardo	5	3	7-12
17.	GKS Mirków/Długoleka	5	3	5-14
18.	Orzeł Zabkowice Śl.	7	3	10-21
19.	Pogoń Pieszyce	6	0	2-20

8.kolejka (12-13 września): Bystrzyca G. - Mirków/Długoleka; Orzeł P. - Lechia; Pogoń - Piast N.R.; Strzegom - Sokół M.; Piast Ż. - Bielawianka; Unia - Sokół W.L.; Moto-Jelcz - Polonia; Nysa - Mechanik

PIŁKA MŁODZIEŻOWA

W minionym tygodniu młodsi adeptci futbolu walczyli nie tylko o ligowe punkty. Ciągłe bezbłędni w *jesiennych* zmaganiach pozostają juniorzy dolnobrzezkiej AP oraz trampkarze z Wołowa, a dobre wiadomości dotarły do nas także z pomorskiego Przechlewa, gdzie bardzo dobrze w futbolowym turnieju porazili sobie wołowscy *Gooleadorzy*.

JUNIORZY MŁODSI
5.LIGA OKRĘGOWA
Olympic III Junior
- **AP BRZEG DOLNY 0-5 (0-3)**
Bramki: K. Rodak (20'), P. Stróżyński (42'), K. Więclawski (45'), G. Mikołajczyk (69'), O. Król (87');
AP: W. Paszek – M. Plewa, B. Ciejek, D. Tomczak, K. Rodak, G. Mikołajczyk, B. Pajęcki, K. Więclawski, P. Stróżyński, D. Malesza, Ł. Tkaczyk (87' O. Król).

TABELA			
1.	AP BRZEG DOLNY	3	9
2.	Olympic II Junior	3	7
3.	Feniks Strzelin	2	6
4.	Czarni Kondratowice	2	4
5.	Energetyk Siechnice	2	3
6.	Polonia Środa Śl.	2	3
7.	Sokół Marcinkowice	2	3
8.	Olympic III Junior	2	3
9.	Unia Wrocław	1	0
10.	Czarn Jelcz-Lask.	1	0
11.	Barycz Sulów	3	0
12.	Foto-Higiena Gać	3	0

3.kolejka (12 września): AP - Olympic II Junior (10.00).

TRAMPKARZE
2.LIGA WOJEWÓDZKA - grupa 1
Górnik NM Wałbrzych
- **AP BRZEG DOLNY 2-2 (1-0)**
Bramki: J. Swomiowski (73'), M. Świątek (74');
Żółte kartki: M. Świątek, J. Guzowski, K. Krupa;
AP: B. Chyziński – J. Swomiowski, D. Kaczmarek, B. Pawłowski, M. Tkaczyk, T. Woźniak, K. Krupa, A. Paszek, S. Kosiński, M. Świątek, K. Smoliński – T. Kahalik, J. Guzowski, T. Jaskiewicz, J. Kutzmann, F. Pieróg, A. Wolański, A. Wyrzykowski.

TABELA			
1.	Górnik NM Wałbrzych	3	5
2.	Śleza Wrocław	2	4
3.	Polonia-Stal Świdnica	2	4
4.	Forza Wrocław	3	4
5.	Górnik Wałbrzych	2	3
6.	AP BRZEG DOLNY	2	1
7.	AS Kielców	2	0

4.kolejka (13 września): AP - Forza Wrocław (17.00).

4.LIGA OKRĘGOWA
Olympic III Junior
- **MKP WOŁÓW 2-8**
TABELA
1. **MKP WOŁÓW** 2 6 16-2
2. Sokół Smolec 3 6 15-12
3. Lotnik Twardogóra 3 6 11-12
4. Orzeł Prusice 3 6 8-10
5. Barycz Sulów 3 6 12-7
6. Piast Żmigród 2 3 9-3
7. Olympic III Junior 3 0 3-13
8. Unia Wrocław 3 0 5-20
4.kolejka (13 września): Barycz Sulów - MKP (13.00).

MŁODZICY
4.LIGA OKRĘGOWA
Olympic IV Junior
- **AP BRZEG DOLNY 9-1**
TABELA
1. PKS Łany 3 9 13-5
2. Olympic IV Junior 3 6 17-6
3. Forza Wrocław 2 3 11-5
4. Academy Kielców 1 3 3-0
5. **AP BRZEG DOLNY** 3 3 13-15
6. Unia Wrocław - - -
7. Wrocław III Academy 2 0 2-11
8. Polonia Środa Śl. 2 0 1-18
4.kolejka (13 września): Wrocław III Academy - AP (16.00).

6.LIGA OKRĘGOWA
Śleza IV Wrocław
- **MKP WOŁÓW 3-2 (2-1)**
Bramki: J. Piotrowski (8'), K. Łuczak (54');



MKP: T. Baliński – F. Cepok, D. Kaczor, M. Jamuszcak, K. Kołcz, B. Kudyba, I. Kulka, N. Kamińska, J. Piotrowski – S. Filiński, M. Magoń, A. Konik, K. Łuczak, M. Pacholek, S. Stachowicz, M. Świrski, N. Winiarz.

TABELA			
1.	Sporting Wrocław	2	6
2.	Talent Trzebnica	2	6
3.	Jedenastka Kąty Wr.	2	6
4.	Moto-Jelcz Olawa	2	6
5.	Unia II Wrocław	2	3
6.	Pogoń Syców	2	3
7.	Parasol IV Wrocław	2	3
8.	Feniks Strzelin	2	3
9.	Śleza IV Wrocław	2	3
10.	Sokół Marcinkowice	1	0
11.	MKP WOŁÓW	2	0
12.	Pogoń Oleśnica	2	0
13.	AP Football Wrocław	1	0
14.	Moto-Jelcz II Olawa	2	0

3.kolejka (12 września): MKP - Moto-Jelcz Olawa (13.00).

7.LIGA OKRĘGOWA - grupa 4
Talent II Trzebnica
- **KP BRZEG DOLNY 4-1 (2-0)**
Bramka: A. Stec (52');
KP: D. Jarózek – J. Cepok, J. Kawalec, P. Psykała, K. Simlat, A. Stec, R. Strzałkowski, O. Szarek, M. Wlezień – J. Bobkiewicz, M. Jabłoński, A. Kaczmarek, K. Kawalec.

TABELA			
1.	SP Milicz	1	3
2.	Płomień Krośnice	1	3
3.	Talent III Trzebnica	1	3
4.	Talent II Trzebnica	1	3
5.	Błysk Kuźniczysko	1	3
6.	Piast Żmigród	-	-
7.	Iskra Pasikurówice	-	-
8.	UKS WIŃSKO	-	-
9.	Widawa Psary	-	-
10.	Tęcza Brzezina Łąka	1	0
11.	KP BRZEG DOLNY	1	0
12.	Bor Oborniki Śl.	1	0
13.	Polonia II Trzebnica	1	0
14.	Dolpask Skokowa	1	0

2.kolejka: UKS - Tęcza Brzezina Łąka (12 września, 11.00); KP - SP Milicz (15 września, 17.30).

PRZECHEWO CUP '2020 rocznik 2010

Bardzo dobrze na boiskach w pomorskim Przechlewie zaprezentowali się wołowscy *Gooleadorzy*, którzy swoje umiejętności konfrontowali z rówieśnikami z północnej Polski. Zespół w składzie: **Hubert Studnicki, Jakub Szydelko, Stanisław Czarny, Kacper Sławiński, Olek Kwaśniak, Wojciech Budnik, Konrad Podurgiel, Olek Naturalny** oraz **Julek Naturalny** udział w rozgrywce rozpoczął od bezbramkowego remisu z kartuską APK Jedyńka, a w kolejnym starciu podopieczni trenera Grzegorza Paczkowskiego ulegli rówieśnikom ze Spójni Białe Błota (**0-3**). W kolejnych pojedynkach wołowanie przełamali wreszcie tremę i zaczęli wygrywać - najpierw pokonali Kolejarza Chojnice (**6-1**), potem stoczyli zacięty futbolowy bój z gdańską Pomeranią (**2-1**), a grupowe gry zakończyli zwycięstwem nad AP JFA I Przechlewo (**4-1**). Niestety, *przespany* początek sprawił, że człowej dwójki nie udało się dogonić i naszej drużynie przyszło walczyć tylko o 5.lokatę. Na początku tej rywalizacji *Gooleadorzy* pewnie ograli rówieśników z Bruskowa Wielkiego (**4-1**), a udany występ *przypieczęto*-wali zwycięstwem nad 2.zespołem przechlewskich Akademików (**3-2** po rzutach karnych). Najlepszą ekipą wrześniowego turnieju w roczniku 2010 okazali się młodsi piłkarze słupskiego Gryfa, pokonując w finale piłkarzy Bałtyku Koszalin.

KLASA A

Gospodarzom powiatowego *derby* w Krzelowie nie udało się zapewnić aury i jedną z atrakcji tego pojedynku była obfita ulewa z gradem. Do momentu załamania pogody miejscowi mogli cieszyć się z prowadzenia (2-1), ale po wymuszonej przerwie gracz Komety *nie wyszli* już z szatni i Spartanie całkiem sprawnie *rozmontowali* defensywę rywala, zapewniając sobie efektywne zwycięstwo.

Blisko kolejnego kompletu punktów w Pęgowie byli zawodnicy orzeszowskiej Victorii, którzy przy zdecydowanym prowadzeniu (3-1) mieli jeszcze kilka okazji do przechylenia szali zwycięstwa na swoją korzyść, ale zamiast kolejnych trafień gości, *kontaktowego* gola na swoim koncie zapisali piłkarze Zorzy, a w doliczonym czasie gry niefortunna interwencja **Lesława Jończyka** przesądziła o podziale punktów.

Po pierwszym kwadransie pojedynku w Brzegu Dolnym wydawało się, że lider ze Smolca zainkasuje kolejny łatwy komplet rankingowych *oczek*. Gospodarze pokazali jednak charakter i na przerwę goście schodzili tylko z minimalną zaliczką. Drugą połowę lepiej rozpoczęli przyjezdni, którzy mimo ambitnej postawy zawodników KP w pełni kontrolowali przebieg wypadków na murawie i trafienie **Macieja Posłusznego** nie miało już większego wpływu na końcowe rozstrzygnięcie.

Ważnym *ogniwem* w ekipie lubiańskiej Odry od dłuższego czasu jest **Dawid Szczerba**, ale w konfrontacji z Pogonią Miękinia nie odegrał on pozytywnej roli, gdyż w 68.minucie znacząco osłabił swój zespół. Na szczęście wcześniej gospodarze za sprawą trafienia **Grzegorza Gryzana** mogli cieszyć się z prowadzenia, które jednak do końcowego gwizdka arbitra stało pod dużym znakiem zapytania. Na szczęście defensywa naszego zespołu stanęła na wysokości zadania i miejscowym udało się obronić korzystny rezultat.

KOMETA KRZELÓW

- SPARTA MIŁCZ

2-6 (1-1)

Bramki: J. Kędzierski (23'), M. Dziubiński (49') oraz P. Matusiewicz (20', 76'), P. Kozak (+90'), M. Urbaniak (+90', +90'), M. Leśniewski (+90');

Żółte kartki: M. Głaz oraz P. Matusiewicz, M. Malinowski;

KOMETA: Marcin Białek – J. Kędzierski (53' W. Białek), M. Ziola (80' K. Dziubiński), B. Przyszlak (46' P. Białek), M. Napora, A. Marcinkowski, Mateusz Białek (80' K. Mańkowski), M. Dziubiński, M. Maślej (80' K. Dziedziński), D. Chylak, M. Głaz;

SPARTA: H. Kunda – P. Zarzycki, K. Heluska, R. Pietras, K. Stefanowski, M. Malinowski, M. Hańczyk, K. Jelec (55' M. Urbaniak), P. Matusiewicz, P. Kozak, M. Leśniewski.

Zorza Pęgów

- VICTORIA ORZESZKÓW

3-3 (1-1)

Bramki: M. Piechuta (20', 47'), P. Janus (51');
Żółta kartka: L. Jończyk, A. Buzdygan, O. Ondycz, Sebastian Grabowski;
VICTORIA: S. Jureczuk – K. Strzemski, L. Jończyk, A. Buzdygan, K. Golinowski (80' Sebastian Grabowski), O. Ondycz, D. Adamczak, W. Baraś, K. Orniacki, P. Janus, M. Piechuta.

KP BRZEG DOLNY

- Sokół Smolec

3-5 (2-3)

Bramki: J. Mazur (21'), K. Zimny (31'), M. Posłuszny (87');
Żółta kartka: T. Daniel;
KP: D. Zimny – M. Kowalski, M. Cygan, R. Konieczny, T. Daniel (70' K. Jaworski), J. Mazur, M. Klimczak, K. Zimny (46' M. Posłuszny), P. Ślęzyk (80' M. Pomiećko), Przemysław Bobkiewicz, Patryk Bobkiewicz.

ODRA LUBIAŻ

- Pogoń Miękinia

1-0 (1-0)

Bramka: G. Gryzan (19');

Żółte kartki: P. Wnias, Ł. Piskorski, P. Ryba;

Czerwona kartka: D. Szczerba (68');

ODRA: D. Posacki – J. Szuszałak, M. Rewak (76' P. Ryba), M. Wojtyło, K. Kupiec, P. Wnias (46' S. Ostapyszen), M. Mostipan (+90' P. Płaszczczyński), Ł. Piskorski, D. Szczerba, G. Gryzan (70' D. Żołądziejewski), A. Główka.

Pozostałe wyniki: Ambrozja - Osiek **4-1**; Porcelana - Puma **4-2**; Polonia - Muchobór **9-0**; Zjednoczeni - Zieloni **1-2**.

KLASA A			
1.	Sokół Smolec	4	12 30-5
2.	Polonia Bielany Wr.	4	12 18-6
3.	VICTORIA ORZESZKÓW	4	10 18-10
4.	Ambrozja Bogdaszowice	4	9 18-11
5.	ODRA LUBIAŻ	4	9 11-4
6.	Zieloni Rakoszyce	4	8 6-4
7.	Porcelana Ciechów	4	6 17-22
8.	SPARTA MIŁCZ	4	6 14-14
9.	Zorza Pęgów	4	5 13-12
10.	KP BRZEG DOLNY	4	4 7-9
11.	Pogoń Miękinia	4	3 8-12
12.	LZS Osiek	4	3 12-17
13.	Puma Pietrzykowice	4	3 10-16
14.	Zjednoczeni Szczepanów	4	1 8-13
15.	KOMETA KRZELÓW	4	1 6-20
16.	Muchobór Wrocław	4	0 1-22

5.kolejka (12-13 września): VICTORIA - Zjednoczeni (sobota, 16.00), SPARTA - KP (sobota, 16.00), Puma - KOMETA (sobota, 16.00), Osiek - ODRA (niedziela, 15.00), Zieloni - Ambrozja, Polonia - Porcelana, Sokół - Zorza, Pogoń - Muchobór.

KLASA B

Drużyna z Borzęcina od kilku sezonów należy do czołowych ekip klasy **B**, więc młody zespół dolnobrzezkiego KP czekała kolejna trudna *przeprawa*. Gospodarze wyszli jednak do tego spotkania bardzo zmotywowani i już w 6.minucie jego wynik *otworzył Jakub Lewański*, a później było tylko lepiej. Wprawdzie w 2.odślonie przyjezdnym udało się odzyskać *kontakt*, ale trwało to ledwie chwilę, gdyż kolejne gole były dziełem podopiecznych trenera **Piotra Jurkowa**, którzy mogli cieszyć się z zasłużonego zwycięstwa.

Trudów pojedynku z Lechitami nie wytrzymali starowołowscy Herosi, którzy po trafieniu **Huberta Bały** na przerwę schodzili z prowadzeniem. Niestety, po przerwie gościom udało się wyrównać, a w samej końcówce dwukrotnie wymanewrowali defensywę naszej drużyny, co dało im pełny sukces.

Zdecydowanym faworytem do zwycięstwa w rozgrywkach na ich starcie uznawani są białkowscy Czarni, ale ich umiejętności w niedzielę poważnie sprawdzili Olimpijczycy z Godzięcina. Obie drużyny stworzyły emocjonujący spektakl, którego wynik rozstrzygnął się dopiero w doliczonym czasie gry, kiedy to do siatki gospodarzy trafił **Łukasz Kociolek**, zapewniając swojej drużynie zasłużony punkt.

Derby w Wińsku zakończyły się zwycięstwem piłkarzy z Mościc i kolejnym rozczarowaniem dla zawodników i kibiców głębowickiego Zryw, ale po niedzielnej serii pojedynków chyba najbardziej zawiedzeni są sympatycy Ruchu Warzęgowo, który gracie po tygodniowej przerwie sprawiali wrażenie nieco *zardzewiałych*, co w pełni wykorzystali rywale z Radziądza. Niemal do samego końca o korzystny rezultat w starciu z piotrowskim *imiennikiem* walczyli piłkarze KS Brzeg Dolny, o których zwycięstwie przesądziło trafienie **Michała Burdyńskiego**, ale bohaterem naszej ekipy został Sergio Fernandez, który w swoim debiucie ustrzelił *du-blet*.

KP II BRZEG DOLNY

- Orkan Borzęcin

6-4 (3-0)

Bramki: J. Lewański (6', 85'), F. Kubala (24', 76'), M. Posłuszny (42'), K. Szewczyk (80');
Żółte kartki: T. Borkowski, K. Szewczyk;
KP: O. Radosz – P. Górniak (46' D. Pluta), S. Goles, P. Krawczuk (46' T. Borkowski), K. Kubacki, M. Wapiński (60' M. Sankiewicz), J. Płóciennik (46' W. Lesiewicz), J.

Lewański, F. Kubala, M. Posłuszny (60' K. Szewczyk), K. Zaguła (72' M. Ordonowski).

HEROSI STARY WOŁÓW

- Lech Barkowo

1-3 (1-0)

Bramka: H. Bała (34');

Żółte kartki: K. Jarosz, G. Kozak, K. Romanowicz;

HEROSI: M. Jaguś – K. Dembowski (65' M. Idczak), Ł. Leja, G. Kozak, J. Mazurek (73' J. Dręzek), K. Jarosz (75' S. Siepko), K. Ignasiak (83' M. Dudek), G. Socha (55' P. Fałat), K. Romanowicz (88' A. Smolarek), H. Bała, P. Konon.

Czarni Białków

- OLIMPIA GODZIĘCIN

2-2 (0-1)

Bramki: Ł. Kociołek (40', +90');

Żółta kartka: R. Żak;

OLIMPIA: Dawid Kasprzyk – M. Wyryw, Paweł Smoliński (75' T. Borowski), D. Koreń, K. Mazur (60' R. Żak), S. Skrzek (85' P. Hawrylczak), N. Narmatov (70' G. Szewczyk), P. Ignasiak, K. Lipa, Ł. Kociołek, H. Skrzek (80' M. Kopacz).

ZRYW GŁĘBOWICE

- ORKAN MOJĘCICE

2-4 (2-1)

Bramki: K. Hukiewicz (32'), Ł. Derda (37') oraz M. Zalewski (24'), K. Lickiewicz (47'), R. Żarczyński (60'), D. Marchlewski (+90');

Żółte kartki: A. Grobelny oraz M. Jędrycha;

ZRYW: Ł. Maślej (78' M. Gajewski), J. Kowal, K. Ocze (61' F. Szczepański), T. Szadej, D. Zawidzki, A. Grobelny (61' K. Podbucki), G. Bronik, A. Czuchajewski (46' Ł. Rakoczy), J. Juzwa (75' M. Oleszkiewicz), Ł. Derda (80' Z. Miłuch);

ORKAN: S. Raczak – K. Kopczyński, P. Punda (75' W. Malanowski), M. Jędrycha (70' R. Harwas), A. Sadowski, K. Lickiewicz, M. Socha, V. Butko, H. Sieradzki, M. Zalewski (90' D. Marchlewski), R. Żarczyński (88' D. Przybylski).

KS BRZEG DOLNY

- KS Piotrkowice

3-2 (2-1)

Bramki: S. Fernandez (23', 43'), M. Burdyński (70');

Żółta kartka: S. Fernandez;

KS: K. Karbowniczak – T. Biruk, A. Juwa, D. Serwatka (2' M. Burdyński), S. Węglarz (64' W. Kasina), D. Skoczeń, D. Legieta, O. Samborski, A. Kapron, S. Fernandez, K. Krakowiak (88' M. Koziel).

RUCH WARZĘGOWO

- Pirania Radziądz

2-5 (1-3)

Bramki: D. Małecki (40', 56');

RUCH: A. Gwiazdowski – D. Morawski, K. Winiarczyk (55' Martin Nowak), G. Mikołajczyk, M. Grzywacz (76' Ł. Domin), M. Dłużewski (48' M. Michulka), K. Kmiec (65' P. Miłuch), M. Pawłowicz, D. Małecki, R. Sobotka (79' Maciej Nowak), S. Ziolkowski (47' T. Pogwizd).

Pozostałe wyniki: Dąb - Odra **6-1**.

KLASA B			
1.	Czarni Białków	4	10 17-5
2.	Pirania Radziądz	4	9 12-7
3.	Lech Barkowo	4	8 10-6
4.	Dąb Kuraszów	4	7 11-5
5.	ORKAN MOJĘCICE	4	7 8-12
6.	Odra Uraz	4	7 8-11
7.	RUCH WARZĘGOWO	3	6 9-8
8.	KS BRZEG DOLNY	4	6 9-9
9.	OLIMPIA GODZIĘCIN	4	5 9-6
10.	KP II BRZEG DOLNY	4	4 12-12
11.	KS Piotrkowice	3	4 7-7
12.	Orkan Borzęcin	4	3 14-20
13.	LKS Krościna Wielka	3	2 6-7
14.	ZRYW GŁĘBOWICE	3	0 5-13
15.	HEROSI ST. WOŁÓW	4	0 6-15

5.kolejka (13 września): OLIMPIA - KP II (11.00), MOJĘCICE - RUCH (16.00), Borzęcin - ZRYW (14.00), Krościna Wlk. - KS (16.00), Piotrkowice - HEROSI (16.00), Lech - Dąb; Odra - Czarni.

OLDBOY's - 1.LIGA (grupa 1)

OLIMPIA GODZIĘCIN

- Pogoń Oleśnica

3-4 (1-2)

Bramki: M. Kudryński (33'), R. Szmyd (61', 68');
OLIMPIA: Z. Paciorek – A. Łubkowski, P. Biernacki, R. Żak, P. Hawrylczak, K. Dmytrów, R. Szmyd, B. Wlazlak, M. Kudryński, T. Woś, P. Tkaczyk – D. Kokoszka, J. Dręzek, M. Olszewski.

TABELA			
1.	Śląsk Wrocław	3	9 12-3
2.	Lotnik Twardogóra	4	9 13-6
3.	Pogoń Oleśnica	3	7 9-5
4.	Orla Wasosz	4	7 11-8
5.	Sycowski KS Pogoń	4	6 10-8
6.	Muchobór Wrocław	4	3 3-9
7.	Polonia Środa Śl.	4	3 2-14
8.	OLIMPIA GODZIĘCIN	4	0 4-11

OKRĘGOWY PUCHAR POLSKI



PUCHAR POLSKI

Na kolejne bezpośrednie starcie futbolowych ekip z Wołowa i Brzegu Dolnego nasi powiatowi kibice musieli czekać ponad 8 lat. Po raz ostatni obie drużyny spotkały się 25 marca 2012 roku i wówczas ze zwycięstwa mogli cieszyć się zawodnicy KP (2-1), walczący pod *batutą* trenera **Jerzego Szalińskiego** o powrót do 4.ligi. Ostatecznie nie udało się tego osiągnąć, ale znacznie większy ból głowy mieli w tamtym sezonie kibice w Wołowie, gdyż ich drużyna zakończyła rozgrywki pod degradacyjną *kreską* i kolejne boje o rankingowe punkty zawodnicy MKP toczyli w klasie A.

W kolejnych latach futbolowe drogi obu ekip nie chciały się *skrzyżować*, aż wreszcie okres *posuchy* w powiatowych *derby* zakończyło losowanie par 1/16 wrocławskiego Pucharu Polski. Środowa konfrontacja w Brzegu Dolnym była 18.bezpośrednim pojedynkiem obu naszych flagowych zespołów w 21.wieku, ale tym razem w roli zdecydowanych faworytów wystąpili notowani o 2 *półki* wyżej wołowanie, co zresztą widać było na murawie od pierwszego gwizdka arbitra. Tempo tego pojedynku dyktowali bowiem gracze MKP, a gospodarze tylko sporadycznie pozwalali *oddychać* swoim defensorom, przenosząc grę na połowę przyjezdnich, jednak do zagrożenia bramki **Tymoteusza Seweryna** byli zawsze daleko. Goście natomiast nieco zbyt spokojnie rozgrywali swoje ataki, dzięki czemu obrońca KP przez niemal pół godziny wywiązywała się ze swoich zadań bezbłędnie. Wystarczył jednak jeden wygrany drybling **Piotra Hryszkiewicza**, który później dokładnie podał do **Dominika Rosińskiego**, a ten plasowanym strzałem wyprowadził swój zespół na prowadzenie.

Przez kolejne minuty środkowej konfrontacji nadal oglądaliśmy jednostronne widowisko, ale *elektrycznych* momentów pod dolnobrzezką bramką było bardzo niewiele. Gościom brakowało tempa i dokładności, popełniali w swoich atakach wiele prostych błędów, za które mogli drogo zapłacić w końcówce pojedynku, kiedy to miejscowym prostymi środkami udało się skonstruować dwa groźne ataki. Żaden z nich

nie przyniósł jednak powodzenia i skromne zwycięstwo oraz zasłużony awans stał się udziałem wołowian.

KP BRZEG DOLNY

- MKP WOŁÓW

0-1 (0-1)

Bramki: D. Rosiński (27');

KP: D. Zimny – M. Kowalski, T. Daniel (75' K. Zimny), R. Konieczny, M. Cygan (60' P. Ślęzyk), T. Woś (46' J. Lewański), M. Klimczak, J. Mazur, F. Kubala, Przemysław Bobkiewicz (60' K. Szewczyk), Patryk Bobkiewicz (75' M. Pomiećko);

MKP: T. Seweryn – B. Galecki, S. Supranionek, O. Juwa, A. Judziński, P. Hryszkiewicz (62' K. Miłkowski), D. Stupieńko (62' K. Aramowicz), D. Rosiński, S. Kościuk (46' K. Włodarczyk), M. Gacek (62' D. Kamiński), K. Żbik (71' K. Moskwa).

O ile sam rezultat konfrontacji w Brzegu Dolnym mógłby budzić pewne wątpliwości, to w tym aspekcie z roli faworytów znacznie lepiej wywiązali się w Lubiażu piłkarze żmigrodzkiego Piasta. Zespół Odry zdecydowanie nie miał szczęścia w losowaniu i choć przed rozgrywkami drużyna trenera **Tomasza Grzegorzewskiego** zapowiadała walkę o najwyższe lokaty w ligowym rankingu, to jednak solidny 3.ligowiec to wciąż zbyt wysokie futbolowe *progi*. Naszym piłkarzom trudno odmówić ambicji i momentami potrafili nawet nawiązać walkę ze znacznie wyżej notowanym rywalem, ale były to naprawdę krótkie chwile, a goście w nieco ponad kwadrans właściwie rozstrzygnęli losy pojedynku. Honorowego gola dla gospodarzy zdobył tuż przed przerwą **Łukasz Piskorski**, lecz był to jedyny tak szczęśliwy moment dla lubiażan w tym pojedynku.

ODRA LUBIAŻ

- Piast Żmigród

1-9 (1-4)

Bramka: Ł. Piskorski (41');

Żółte kartki: Ł. Piskorski, J. Szuszałak;

ODRA: D. Posacki (80' M. Sobczyk) – J. Szuszałak, M. Wojtyło, M. Rewak, K. Solowski, P. Wnias (62' S. Ostapyszen), M. Mostipan (75' P. Ryba), K. Kupiec, Ł. Piskorski (66' D. Żołądziejewski), G. Gryzan (62' P. Płaszczczyński), A. Główka (70' M. Główka).

Na kolejne pucharowe emocje czekają już więc jedynie futbolowi kibice w Wołowie, a ich piłkarze w 1/8 rywalizacji mierzą się w Międzybórz z tamtejszym Zenitem (16 września, 17.00). Rywale w poprzednich rozgrywkach ligowych zwyciężyli rywalizację w 3.grupie wrocławskiej klasy **A** i do tej pory dość przyzwoicie spisują się w zmaganiach klasy okręgowej, zajmując po 7.serii pojedynków 7.pozycję z dorobkiem 12 rankingowych *oczek*. O kolejny awans nie będzie więc łatwo, ale być może naszej drużynie uda się powtórzyć co najmniej występ z pucharowej edycji 2016/2017, kiedy to wołowanie zagraли w półfinale rozgrywek, ulegając w nim konkurentom z... Piasta Żmigród (**1-5**).



**Jak
zamówić
ogłoszenia
drobne**

na stronie www.kuriergmin.pl/ogloszenia-drobne/



pocztą

"Kurier Gmin"
56-100 Wołów
ul. Zwycięstwa 15



wyślij sms-em

pod numer **79567**
koszt 9 zł + Vat
zaznaczając od OKG
(spacja)treść ogłoszenia



e-mailem

sekretariat@kuriergmin.pl
lub osobiście



Numer konta: Bank MBANK 83 1140 2004 0000 3902 4474 9895



71 319 79 18

USŁUGI

- Videofilmowanie, tel. 602879746, 515276337.
- **Garaże blaszane, od 1.450 zł, bramy, tanie ogrodzenia metalowe, RATY! TRANSPORT GRATIS! www.dobrygaraż.pl, tel. 627338830, 607680103.**
- Pranie dywanów i kanap aut. tel. 535-679-346
- Powiatowy Urząd Pracy w Wołowie oraz Filia PUP w Brzegu Dolnym informuję, iż od dnia 22.01.2020 można odbierać PIT-11 za rok 2019. tel. 0713197918
- **Firma wielobranżowa zaprasza do współpracy. Oferujemy następujące usługi: - usługi ogrodnicze (koszenie traw, przycinka żywopłotów, krzewów, grabienie) - usługi porządkowe na gospodarstwie domowym (wywóz odpadów wielkogabarytowych, czyszczenie podwórek, rozbiórka obiektów do 50m2) - drewno opałowe (przygotowanie, pocięcie, transport, układanie, sprzedaż) - transport do 3,5 tony (przeprowadzki, transport**

paletowy i inne) samochód z hydroklapą. tel. 604767450 lub 607740693

NIERUCHOMOŚCI

• SPRZEDAM

- Brzeg Dolny - sprzedam dom parterowy 126 m², 4 pokoje, 2 łazienki, ogrzewanie gazowe, ogród, studnia głębinowa, kontakt tel. 501464 061
- Działki przy Wołowie. tel. 51632353
- Sprzedam mieszkanie w budynku wielorodzinnym w Piotroniowicach o pow. 90 m. + budynki gospodarcze. Cena 95000 zł. Możliwość dokupienia ziemi. tel. 791001537

• WYNAJMĘ

- Wynajmę nowy lokal usługowy z witrynami na os. Leśmiana w Brzegu, tel. 607 462 503

• KUPIĘ

- Kupię ciągniki, przyczepy i maszyny rolnicze tel. 602811423 lub 535135507

MOTORYZACJA

• KUPIĘ

- Skup aut za gotówkę 693544030
- Kupię auto do 800 zł, tel. 604317276.

- Kupię każde auto całe i uszkodzone. Gotówka od ręki. 603868712

- **Skup aut, kasacja do 2000zł. Najwyższe ceny. 513441152**

RÓŻNE

• SPRZEDAM

- **Drewno opałowe, kominkowe, tel. 602718279.**
- Szkółka drzew i krzewów ozdobnych, choinki. Lipnica tel. 661349383
- Sprzedam pszenice w workach -100kg koszt 80zł. tel. 713890507

• KUPIĘ

- Kupię monety, zegarki, srebro-antyki. tel. 725332771

POMOC

- Grupa Anonimowych Alkoholików, Wołów pl. Szkolny 2, wtorek godz. 17.00, niedziela godz. 17:00,

"MACII" STACJA DEMONTAŻU POJAZDÓW MACIEJ NOWAK
Śmitowo 29e, 64-125 Poniec

**ZEZŁOMUJ AUTO
W FIRMIE MACII
I WYGRAJ NOWE**

Loteria trwa w dniach 01.09-31.12.2020r. Szczegóły w regulaminie na stronie www.macii.pl

AKTYWNY FABRYKANT

SZTUKA DŁOŻ

BEZPŁATNE WARSZTATY

S JAK SZTUKA, A JAK ARCHITEKTURA
22.09 | GODZ. 16.30 DZIECI I MŁODZIEŻ
23.09 | GODZ. 17.00 WARSZTATY RODZINNE

ZAPISY | SZCZEGÓŁY:
ng.ozart@gmail.com | 663 674 832

URZĘDOWA KASACJA POJAZDÓW

P.P.H.U. "LECH-MET"
ul. Kościuszki 9
55-140 Żmigród

**Telefon całodobowy:
600 403 082**

- wydajemy zaświadczenia kasacji pojazdów do wydziału komunikacji i firm ubezpieczeniowych
- bezpłatny transport (ławeta)
- wszystkie czynności załatwiamy na miejscu

**ZATRUDNIĘ BLACHARZA
SAMOCHODOWEGO**
tel. 602339000 MIĘKINIA

**ZATRUDNIĘ HANDLOWCĘ
DO SPRZEDAŻY CZĘŚCI
tel. 602339000 MIĘKINIA**

OSK BETA
Bernard Kuska

Kurs prawa jazdy kategorii:
B, B+E (daje uprawnienia do jazdy ciągnikiem)

692 520 635
bernardkuska@wp.pl

**ZATRUDNIĘ MECHANIKĘ
SAMOCHODOWEGO**
tel. 602339000 MIĘKINIA

Gabinet Weterynaryjny
"EUROVET"
www.eurovet.com.pl

Oferujemy:

- badanie laboratoryjne krwi i moczu (na miejscu),
- leczenie i profilaktyka,
- chirurgia,
- okulistyka i stomatologia,
- USG,
- zwierzęta egzotyczne i ptaki,
- czipowanie i paszporty,
- strzyżenie i zabiegi kosmetyczne.

Wojciech Poral specjalista chirurg 696 302 170	Krzysztof Franas 696 027 476
---	--

Wołów, ul. Poznańska 2
pon. - pt. 8:00-18:00
sob. 9:00-14:00
tel. 71/389 42 64

Sala Weselna

Piwnica pod Wolami
Sala Weselna & Catering

Catering

Wesela Komunie Chrzczyny Stypy Bankiety

Wołów ul. Koszarowa 1-3 tel. 884 816 191

- Pomoc weterynaryjna, tel. 071 319 03 78; 0606 46 97 97.
- Punkt Wspierania Rodzin, Rynek 18, Brzeg Dolny, GOSP. p. nr 2, wtorek 17.00–19.00, tel. 071 319 56 62, w. 19.
- Psycholog, Rynek 18, Brzeg Dolny, GOSP. p. nr 2, poniedziałek – piątek 16.00–20.00, tel. 071 319 56 62, w. 19.
- Poradnia Problemów Uzależnień, pon., wt. 7.30–13.30, śr., czw. 7.30–17.30, tel. 071 319 56 62.
- Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Wołowie, Centrum Profilaktyki Uzależnień, 56-100 Wołów, pl. Szkolny 2, tel. 071 389 14 95, e-mail: gkrpawolow@op.pl - inicjuje działania związane z profilaktyką i rozwiązywaniem problemów alkoholowych, - podejmuje czynności zmierzające do orzeczenia o zastosowaniu wobec osoby uzależnionej od alkoholu obowiązku poddania się leczeniu w zakładzie leczenia odwykowego, - opiniuje wnioski o wydanie zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych. W Punkcie Konsultacyjnym Komisji dyżury pełnią: Pełnomocnik Burmistrza ds. Realizacji GPP i RPA – poniedziałki, wtorki, środy i piątki w godz. 9.30-12.30. Psycholog – poniedziałki od godz. 16.00-19.00., czwartki od godz. 15.00- 18.00. Konsultant ds. uzależnień – środy od godz.16.00-19.00. Odbywają się spotkania: - Grupy terapeutycznej dla osób uzależnionych – w poniedziałki od godz. 17.00. - Grup AA – we wtorki i w niedziele od godz. 17.00. - Grupy AI–Anon w piątki w godz. 17.00-19.00.
- Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna w Brzegu Dolnym, ul. 1 Maja 1A, I piętro (dawny internat ZSZ), tel. 071 319 99 94, proponuje dzieciom, młodzieży, rodzicom i nauczycielom szeroką ofertę psychologiczną, pedagogiczną i logopedyczną, m.in. w zakresie: diagnozy, terapii, profilaktyki, poradnictwa, planowania kariery zawodowej. Wizyty BEZPŁATNE. Czynne od poniedziałku do piątku w godz. 8.00–15.00.
- Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Wołowie, kontakt 071 389 28 56, po godzinach urzędowania oraz w dni wolne od pracy, telefon dyżurny – 0604 208 816.
- Grupa Anonimowych Narkomanów Grupa „Warriors”, spotkania w niedzielę od 16:00 do 18:00 w 2. niedzielę miesiąca, mityng otwarty, Brzeg Dolny, ul. Zwycięstwa 5 (wejście po prawej stronie) tel. kontaktowy 790491700.


BURMISTRZ GMINY WOŁÓW

podaje do publicznej wiadomości

Wyciąg z ogłoszenia o l ustnym przetargu nieograniczonym na sprzedaż nieruchomości położonej w Wołowie przy ul. Sokolej

Przedmiotem przetargu jest sprzedaż nieruchomości składającej się z działek niezabudowanych nr **25/46 i 25/82 Am 51** położonych w Wołowie przy ul. Sokolej o łącznej pow. 0,1456 ha.

Księga Wieczysta nr WR1L/00026387/5

Użytki i klasy bonitacyjne: dz. nr 25/46: Ps IV – 0,0610 ha i N – 0,0245 ha; dz. nr 25/82: N – 0,0601 ha.

W Miejscowym Planie Zagospodarowania Przestrzennego nieruchomość oznaczona jest symbolem MN/168 – teren zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej.

Teren porośnięty drzewami, krzewami, nierówny, z zagłębieniami, skarpami ze stagnującą wodą.

Nieruchomość jest wolna od obciążeń i ograniczeń na rzecz osób trzecich i nie jest przedmiotem zobowiązań.

Forma zbycia – przeniesienie prawa własności.

Cena wywoławcza – 71.000,00 zł.

Do ceny wylicytowanej w przetargu zostanie doliczony podatek **VAT wg stawki 23 % VAT**

Wadium – 7.100,00 zł.

Postąpienie nie może wynosić mniej niż 1% ceny wywoławczej z zaokrągleniem w górę do pełnych dziesiątek złotych.

Przetarg na sprzedaż ww. nieruchomości odbędzie się w dniu **20.10.2020 r. o godz. 10.15** w siedzibie Urzędu Miejskiego w Wołowie (Rynek 34, sala sesyjna).

Ogłoszenie o przetargu zostało wywieszone na tablicach ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Wołowie w przybudówce B Ratusza i w budynku głównym, a także opublikowane na stronach internetowych Urzędu Miejskiego www.bip.wolow.pl oraz www.wolow.pl.

Szczegółowe informacje można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami – przybudówka B Ratusza, pokój nr 14, telefonicznie pod numerem 71/ 319 13 15, 71/ 319 13 14.



Kacik KULINARNY Marzeny



Rozstrzygnięcie konkursu

Dziękuję serdecznie za wszystkie nadesłane przepisy, jest mi ogromnie miło że tyle osób wzięło udział.

Konkurs wygrywa Ola która upiekła CIASTO Z TRUSKAWKAMI

Gratuluję i zapraszam do siebie do domu po odbiór nagrody Marzena Gałuszka Grocholska.


SKŁADNIKI:

4 jajka, 1 szklanka cukru, 1 cukier wanilinowy
1/2 szklanki oleju roślinnego lub roztopionego masła
1 i 1/2 szklanki (240 g) mąki pszennej, 1 łyżeczka proszku do pieczenia, 1/2 łyżeczki sody oczyszczonej, 500 g truskawek, cukier puder do posypania.

PRZYGOTOWANIE:

Jajka wyjąć wcześniej z lodówki i ogrzać (np. w misce z ciepłą wodą). Truskawki pokroić na kawałki (np. na ćwiartki). Piekarnik nagrzać do 180 stopni C. Przygotować tortownicę o średnicy minimum 26 cm. Jajka wbić do miski, dodać cukier i cukier wanilinowy i ubijać na puszysty jasny krem na wysokich obrotach miksera, przez ok. 10 minut. Następnie stopniowo, cienkim strumieniem dodawać olej, cały czas miksując, w sumie przez ok. 5 minut. Mąkę wsypać do oddzielnej miski razem z proszkiem do pieczenia i sodą, dokładnie wymieszać. Przesiać ok. 1/3 mąki do ubitej masy i krótko zmiksować na minimalnych obrotach miksera, dodać drugą część mąki i znów zmiksować jak poprzednio, dodać ostatnią część mąki i zmiksować. Ciasto wyłożyć do tortownicy, posypać truskawkami i wstawić do piekarnika. Piec przez około 45 minut, do suchego patyczka i zrumienienia się ciasta. Wyjąć z piekarnika i posypać cukrem pudrem


BURMISTRZ GMINY WOŁÓW

podaje do publicznej wiadomości

Wyciąg z ogłoszenia o l ustnym przetargu nieograniczonym na sprzedaż nieruchomości położonej w Łososiowicach

Przedmiotem przetargu jest sprzedaż działki niezabudowanej położonej w **Łososiowicach nr 92/5 Am1** o pow. 0,1398 ha. Księga Wieczysta nr WR1L/00024191/0.

W Miejscowym Planie Zagospodarowania Przestrzennego działka jest oznaczona symbolem MNR/21– teren zabudowy zagrodowej i mieszkaniowej jednorodzinnej.

Forma zbycia – przeniesienie prawa własności.

Cena wywoławcza – 49.000,00 zł

Do ceny wylicytowanej w przetargu zostanie doliczony podatek VAT wg stawki 23%.

Wadium – 4.900,00 zł

Przetarg na sprzedaż ww. nieruchomości odbędzie się w dniu **21.10.2020 r. o godz. 11.00** w siedzibie Urzędu Miejskiego w Wołowie (Rynek 34, sala sesyjna).

Postąpienie nie może wynosić mniej niż 1% ceny wywoławczej z zaokrągleniem w górę do pełnych dziesiątek złotych.

Ogłoszenie o przetargu zostało wywieszone na tablicach ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Wołowie w przybudówce B Ratusza i w budynku głównym, a także opublikowane na stronach internetowych Urzędu Miejskiego www.bip.wolow.pl oraz www.wolow.pl.

Szczegółowe informacje można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami – przybudówka B Ratusza, telefonicznie pod numerem 71/ 319 13 24, 71/ 319 13 14.


BURMISTRZ GMINY WOŁÓW

podaje do publicznej wiadomości

Wyciąg z ogłoszenia o l ustnym przetargu nieograniczonym na sprzedaż nieruchomości położonej w Wołowie przy ul. Jacka Kaczmarskiego

Przedmiotem przetargu jest sprzedaż działki niezabudowanej położonej przy ul. Jacka Kaczmarskiego w Wołowie nr **16/54 Am 50** o pow. 0,1287 ha. Księga Wieczysta nr WR1L/00025163/2.

Użytki i klasa bonitacyjna: W – Ps IV – 0,0074 ha; Bp – 0,1213 ha.

W Miejscowym Planie Zagospodarowania Przestrzennego działka jest oznaczona symbolem MN/113 – teren zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej.

Teren nierówny, ze skarpą w południowej części i rowem w części wschodniej.

Nieruchomość jest wolna od obciążeń i ograniczeń na rzecz osób trzecich i nie jest przedmiotem zobowiązań.

Forma zbycia – przeniesienie prawa własności.

Cena wywoławcza – 73.000,00 zł.

Do ceny wylicytowanej w przetargu zostanie doliczony podatek **VAT wg stawki 23 % VAT**

Wadium – 7.300,00 zł.

Postąpienie nie może wynosić mniej niż 1% ceny wywoławczej z zaokrągleniem w górę do pełnych dziesiątek złotych.

Przetarg na sprzedaż ww. nieruchomości odbędzie się w dniu **20.10.2020 r. o godz. 10.00** w siedzibie Urzędu Miejskiego w Wołowie (Rynek 34, sala sesyjna).

Ogłoszenie o przetargu zostało wywieszone na tablicach ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Wołowie w przybudówce B Ratusza i w budynku głównym, a także opublikowane na stronach internetowych Urzędu Miejskiego www.bip.wolow.pl oraz www.wolow.pl.

Szczegółowe informacje można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami – przybudówka B Ratusza, pokój nr 14, telefonicznie pod numerem 71/ 319 13 15, 71/ 319 13 14.

pod numerem 71/ 319 13 24, 71/ 319 13 14.

MIEJSCE NA TWOJĄ REKLAMĘ

zadzwoń i zamów

71 319 79 18

MEDIA LOKALNE - NAJBLIŻEJ CIEBIE

KURIER GMIN
 TYGODNIK POWIATU WOŁOWSKIEGO

WYPROMUJ FIRMĘ I USŁUGI W KURIERZE GMIN

www.kuriergmin.pl i

Gazeta Billboard

71 319 79 18

redakcja@kuriergmin.pl



NA ZDROWIE



NA ZDROWIE

Pokolenie a sposób odżywiania - co i jak jedzą przedstawiciele poszczególnych grup?

Bez względu na wiek każdy uwielbia jeść. Chociaż wiele osób może lubić te same potrawy i restauracje, mogą mieć zupełnie inne nawyki żywieniowe. Sprawdźcie, jak różne są preferencje trzech popularnych grup: Baby Boomers, Millenialsów oraz pokolenia Z.

Nawyki żywieniowe Baby Boomers

Baby Boomers to osoby, które urodziły się w latach 1946-1964 (nazywane powojennym pokoleniem wyżu demograficznego). Grupa ta ma największą siłę nabywczą w porównaniu do pokolenia Y i Z. Nie oznacza to jednak, że jej przedstawiciele ustawiają się w kolejce, aby wydać duże sumy pieniędzy na najnowszą kuchnię fusion z najdalszych części świata. Osoby z wyżu demograficznego zwykle wiedzą, czego chcą i jaki posiłek zaspokoi ich apetyt oraz oczekiwania.

Idąc do restauracji, mają tendencję do zwracania większej uwagi na porządek i schludność lokalu. Nie tylko szukają czystych stołów i lśniących podłóg, ale także biorą pod uwagę stan toalet i sztućców. Brudne lub zaniedbane przestrzenie i brak odpowiednich standardów w jakiegokolwiek jadłodajni mogą znacząco zniechęcić Baby Boomers.

Co ciekawe, to właśnie Baby Boomers są grupą napędzającą trend zdrowego odżywiania, a nie pokolenie Millenialsów. Prawdopodobnie nie będą przestrzegać tych samych restrykcyjnych wytycznych dietetycznych, co inne pokolenia - takich jak np. liczenie kalorii, ale skupiają się na pochodzeniu i składnikach pożywienia.

Etykiety i wyszukane opisy nie przyciągną ich zainteresowania, tak jak zapewnienie o zdrowotnych właściwościach produktu

lub podawanie po prostu zdrowych potraw. W porównaniu z bywalcami restauracji w innym wieku, na osoby z pokolenia wyżu demograficznego nie mają większego wpływu terminy takie jak: bezglutenowy, wegański czy wegetariański.



Nawyki żywieniowe Millenialsów

Millenials, czy też pokolenie Y to osoby urodzone w latach 80. i 90. XX wieku. Szukają wyjątkowych doznań kulinarnych, które odpowiadają ich osobistym zainteresowaniom. Podczas gdy niektórzy chcą odkrywać inne kultury poprzez spożywanie egzotycznych potraw, inni będą chcieli nappełnić swój talerz żywnością lokalną. Millenials nie tylko jedzą - rozmawiają o odżywianiu, robią zdjęcia potraw i dzielą się nimi w mediach społecznościowych. Przystępność, wygoda i personalizacja to trzy elementy, które to pokolenie ceni, a jego przedstawiciele będą szukać miejsc, które mogą zapewnić te aspekty - niezależnie od tego, czy będzie to elegancka restauracja, lokalny bar czy nawet food truck.

Millenials często są otwarci i ciekawi nowych smaków i potraw. Chociaż 81% z nich jest bardzo zainteresowanych zdrową żywnością, są jednak gotowi spróbować praktycznie

wszystkiego, co zaspokaja ich apetyt (mogą zdecydować się na posiłek lub przekąskę o wyższej kaloryczności, która składa się z naturalnych składników, a nie sztucznych).

W porównaniu z innymi pokoleniami, więcej Millenialsów jada



poza domem, zwykle pomijając tradycyjne posiłki.

Nawyki żywieniowe generacji Z

Generacja Z zwana także „Post-Millenialsami” to osoby urodzone w drugiej połowie lat 90. i po 2000 roku. Chociaż prawdą jest, że to Millenials cenią sobie doznania kulinarne bardziej niż inne pokolenia, przedstawiciele pokolenia Z również stawiają na ten aspekt.

Generacja Z łączy jednak mocniej jedzenie z nowymi technologiami. Ich poleganie na technologii jest zdecydowanie silniejsze niż w poprzednich pokoleniach. W praktyce oznacza to, że więk-

szość Post Millenialsów najpierw poszuka w Internecie informacji o danej restauracji lub produkcie, na żywo będzie dokumentować proces spożywania dania, a po zakończonym posiłku opublikuje recenzję opisującą swoje odczucia i opinie.

Pomimo zamiłowania pokolenia Z do przekąsek i ulicznego jedzenia, szukają oni także prawdziwych kulinarnych doznań. Pokolenie Z chętnie spróbuje nowości i zainteresuje się nieszablonyowymi trendami żywieniowymi. Ponadto zwróci dużą uwagę na etykiety i składniki - jego przedstawiciele wolą wiedzieć, co dokładnie będą spożywać.

- Mamy świadomość, że jedzenie to temat, który łączy pokolenia. Dla wielu osób nie jest to jedynie „zwykła” czynność, a cała gama różnorodnych doświadczeń - mówi Ewa Polińska z MSM Mońki. Przy stole rozmawiamy, dzielimy się odczuciami - zarówno w świecie rzeczywistym, jak i wirtualnym, próbujemy nowości... Smak dań, konsystencja, unoszący się aromat, a także skład produktów - każdy z tych czynników sprawia, że obiad, kolacja, czy przekąska mogą być wyjątkowym momentem w ciągu dnia. Właśnie dlatego jako producent sera stawiamy na jakość. Wiemy, że niezależnie od pokolenia - każdy doceni smak produktów stworzonych z pasją i według tradycyjnych receptur - podsumowuje ekspert z MSM Mońki.

inf

NEUROLOG

• **Elżbieta Buczkowska**, specjalista neurolog, przyjmuje w prywatnym gabinecie w Obornikach Śl., ul. Dworcowa 36C. Poniedziałek w godz. 15.30-16.30 tel. 603 999 676

PSYCHOLOG

• **Psycholog Wołów** tel. 796733492.

PSYCHIATRA

• **Katarzyna Leszczyńska**, specjalista psychiatra. Prywatny gabinet, Brzeg Dolny, ul. Zwycięstwa 9/2, wizyty domowe. Nerwice, depresja, zaburzenia psychiczne, tel. 606 286 236

• **Prywatny Gabinet Psychiatryczny, Magdalena Krakowska-Kociołek**, specjalista psychiatra ul. Inwalidów Wojennych 19, Wołów (budynek KRUS), pon. 15.00-18.00. Po wcześniejszej rejestracji: 604 433 803. Wizyty domowe.

STOMATOLOG

• **Stomatologia dla Rodziny** Kompleksowe leczenie stomatologiczne, nowoczesne materiały, radiowizjografia, RTG, chirurgia, protetyka. Oborniki Śl., ul. Łokietka 22 **Rejestracja: 71 310 26 12**

UROLOG

• **Aleksander Biały** Chirurg Specjalista Urolog Prywatny Gabinet Urologiczny, USG, Wołów ul. Piłsudskiego pok.115 (przychodnia rejonowa) Środa 15:00-18:00 tel. 601206357, (71) 389 26 62

ORTOPEDA

• **Waldemar Olszowiec**, specjalista ortopeda, specjalista chirurgii urazowej. NZOZ, ul. Zwycięstwa 9/2, Brzeg Dolny. Przyjmuje: poniedziałek: 15.00-18.00. Leczenie zachowawcze i operacyjne schorzeń narządu ruchu, tel. 71 319 07 66

Wojciech Ugorski
specjalista radiolog

USG

wt.15-18, pt. 16-18
ul. Piłsudskiego 34
Przych. Rejon., gab. 115

600 069 413

**USG SERCA
USG BRZUCHA**

kardiolog, specjalista chorób wewnętrznych
lek. med. **Paweł Rehan**
wtorki i czwartki
16.00-17.00
ul. Inw. Wojennych 19
Wołów (bud. KRUS)
tel. 604 523 262

Dr nauk med. Mariusz Krawczyk
specjalista chirurg-onkolog

USG:

- piersi
- tarczycy
- ślinianek
- węzłów chłonnych
- dermatoskopia - badanie znamion barwnikowych

Czwartki 16.00-18.00 **tel. 606 456 454**
Wołów, ul. Inwalidów Wojennych 19 (bud. KRUS)

KONSULTACJE UROLOGICZNE
dr nauk med. **Patrik Forszt**
Specjalista urolog, FEBU

Choroby nerek, pęcherza, prostaty,
zaburzenia potencji, USG NA MIEJSCU

Przyjęcia w Wołowie i Brzegu Dolny co wtorek od godz. 15:30

Brzeg Dolny DSCM Wołów
M. Iwaszkiewicz Manamedica
ul. Wilcza 6 ul. Inwalidów Wojennych 13
rejestracja 71 3190766 www.forszt.pl rejestracja 71 3895360

Prywatny Gabinet Ginekologiczny
dr n.med. **Krzysztof Ćwiklicki**
Specjalista ginekolog-położnik

- USG,
- KTG,
- KONIZACJA,
- CYTOLOGIA.

Przyjmuje:
wt.- czw. 16:00 - 18.00

Brzeg Dolny, ul. Kętrzyńskiego 1
(naprzeciwko Przychodni w budynku Apteki Dolno-brzeskiej)

tel. 696 485 738

Zespół opieki domowej

Punkt Konsultacyjny w Rejonowej Przychodni w Wołowie,
ul. Piłsudskiego 34, 56-100 Wołów, czynny we wtorek i piątek,
godz. 9.00-14.00, pokój nr 202 II piętro, telefon: 728 228 192.

**W ramach kontraktu z Narodowym Funduszem Zdrowia
obejmujemy opieką paliatywno - hospicyjną pacjentów
z następującymi schorzeniami:**

- choroby nowotworowe,
- owrzodzenia odleżynowe,
- niewydolność oddechowa niesklasyfikowana gdzie indziej.

Zapewniamy bezpłatną:

- opiekę lekarską i pielęgniarską w domu chorego,
- leczenie bólu według najnowszych standardów i innych objawów towarzyszących chorobie nowotworowej,
- leczenie odleżyn,
- rehabilitację,
- wsparcie psychologiczne,
- żywienie dojelitowe dietą przemysłową,
- nieodpłatne wypożyczanie sprzętu medycznego.

PRZETARGI * OGŁOSZENIA * INFORMACJE



BURMISTRZ GMINY WOŁÓW



informuje, że na stronach internetowych Urzędu Miejskiego w Wołowie

www.wolow.pl, oraz www.bip.wolow.pl zamieszczono wykazy nieruchomości przeznaczonych do zbycia

Położenie nieruchomości	Opis	Tryb zbycia	Termin na składanie wniosków przez osoby mające pierwszeństwo w nabyciu
Mojęcice ul. Wiśniowa	Działka zabudowana nr 362/3 Am2 o pow. 899m2, zabudowa zagrodowa i mieszkaniowa jednorodzinna	Przetarg nieograniczony	27.10.2020

Wykaz został wywieszony na okres 21 dni na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Wołowie (Rynek 34) w przybudówce B Ratusza. Szczegółowe informacje można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami, tel. 71/319 13 24.



BURMISTRZ GMINY WOŁÓW



informuje, że na stronach internetowych Urzędu Miejskiego w Wołowie

www.wolow.pl oraz www.bip.wolow.pl zamieszczono wykazy nieruchomości przeznaczonych do dzierżawy.

Miejscowość	Nr działki, powierzchnia	Opis nieruchomości, cel dzierżawy	Termin wywieszenia wykazu od:
Prawików	dz. nr 402/2 AM 2 pow. 0,1300ha	Cele rolnicze	07.09.2020 r.
Prawików	dz. nr 401/2 AM 2 pow. 0,0900ha	Cele rolnicze	07.09.2020 r.
Wołów	dz. nr 17 AM 30 pow. 0,0291ha	Część działki – tablica reklamowa	07.09.2020 r.
Wołów	dz. nr 88/6 AM 27 pow. 0,0548ha	Część działki – tablica reklamowa	07.09.2020 r.

Wykaz został również wywieszony na okres 21 dni na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Wołowie (Rynek 34) w przybudówce B Ratusza. Szczegółowe informacje można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami – pokój nr 14, tel. 71/319 13 45.



BURMISTRZ GMINY WOŁÓW



informuje, że na stronach internetowych Urzędu Miejskiego w Wołowie www.wolow.pl, oraz www.bip.wolow.pl zamieszczono ogłoszenia o przetargach na sprzedaż nieruchomości:

Położenie	Opis/ nr działki, przeznaczenie w MPZP	Data przetargu	Termin wpływu wadium	Cena wywoławcza
Pełczyn	Działka nr 234/3Am1o pow. 0,1398 ha, teren zabudowy zagrodowej i mieszkaniowej jednorodzinne	20.10.2020	14.10.2020	38.000,00 zł + 23 % VAT
Łososiowice	Działka niezabudowana nr 58/3 Am1 o pow. 0,1392 ha, tereny zabudowy zagrodowej i mieszkaniowej jednorodzinnej	19.10.2020	13.10.2020	33.700,00 zł + 23 % VAT
Łososiowice	Działka niezabudowana nr 92/4 Am1 o pow. 0,2565 ha, tereny zabudowy zagrodowej i mieszkaniowej jednorodzinnej	21.10.2020	15.10.2020	49.000,00 zł + 23 % VAT
Łososiowice	Działka niezabudowana nr 92/5 Am1 o pow. 0,2567 ha, tereny zabudowy zagrodowej i mieszkaniowej jednorodzinnej	21.10.2020	15.10.2020	49.000,00 zł + 23 % VAT
Wołów, ul. J. Kaczmarskiego	Działka niezabudowana nr 16/54 Am 50 o pow. 0,1287 ha, teren zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej	20.10.2020	14.10.2020	73.000,00 zł + 23 % VAT
Wołów, ul. Sokoła	Nieruchomość niezabudowana z działek nr 25/46 i 25/82 Am 51 o pow. 0,1456 ha, teren zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej	20.10.2020	14.10.2020	71.000,00 zł + 23 % VAT

Ogłoszenia zostały wywieszone na tablicach ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Wołowie (Rynek 34) w budynku głównym i w przybudówce B Ratusza, a także opublikowane oraz na stronach www.bip.wolow.pl, www.wolow.pl. Informacje można również uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami – telefonicznie pod numerem 771/ 319 13 14, 1/ 319 13 15.



BURMISTRZ GMINY WOŁÓW



podaje do publicznej wiadomości

Wyciąg z ogłoszenia o II ustnym przetargu nieograniczonym na sprzedaż nieruchomości położonej w Pełczynie

Przedmiotem przetargu jest sprzedaż działki niezabudowanej położonej w **Pełczynie nr 234/3 Am1** o pow. 0,1398 ha. Księga Wieczysta nr WR1L/00024191/0.

W Miejscowym Planie Zagospodarowania Przestrzennego działka jest oznaczona symbolem MNR/21– teren zabudowy zagrodowej i mieszkaniowej jednorodzinnej.

Forma zbycia – przeniesienie prawa własności.

Cena wywoławcza – 38.000,00 zł

Do ceny wylicytowanej w przetargu zostanie doliczony podatek VAT wg stawki 23%.

Wadium – 3.800,00 zł

Przetarg na sprzedaż ww. nieruchomości odbędzie się w dniu **20.10.2020 r. o godz. 11.00** w siedzibie Urzędu Miejskiego w Wołowie (Rynek 34, sala sesyjna).

Postępowanie nie może wynosić mniej niż 1% ceny wywoławczej z zaokrągleniem w górę do pełnych dziesiątek złotych.

Ogłoszenie o przetargu zostało wywieszone na tablicach ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Wołowie w przybudówce B Ratusza i w budynku głównym, a także opublikowane na stronach internetowych Urzędu Miejskiego www.bip.wolow.pl oraz www.wolow.pl.

Szczegółowe informacje można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami – przybudówka B Ratusza, telefonicznie pod numerem 71/ 319 13 24, 71/ 319 13 14.



BURMISTRZ GMINY WOŁÓW



podaje do publicznej wiadomości

Wyciąg z ogłoszenia o I ustnym przetargu nieograniczonym na sprzedaż nieruchomości położonej w Łososiowicach

Przedmiotem przetargu jest sprzedaż działki niezabudowanej położonej w **Łososiowicach nr 58/3 Am1** o pow. 0,1392 ha. Księga Wieczysta nr WR1L/00028568/2.

W Miejscowym Planie Zagospodarowania Przestrzennego działka jest oznaczona symbolem MNR/5– teren zabudowy zagrodowej i mieszkaniowej jednorodzinnej.

Forma zbycia – przeniesienie prawa własności.

Cena wywoławcza – 33.700,00 zł

Do ceny wylicytowanej w przetargu zostanie doliczony podatek VAT wg stawki 23%.

Wadium – 3.400,00 zł

Postępowanie nie może wynosić mniej niż 1% ceny wywoławczej z zaokrągleniem w górę do pełnych dziesiątek złotych.

Przetarg na sprzedaż ww. nieruchomości odbędzie się w dniu **19.10.2020 r. o godz. 11.00** w siedzibie Urzędu Miejskiego w Wołowie (Rynek 34, sala sesyjna).

Ogłoszenie o przetargu zostało wywieszone na tablicach ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Wołowie w przybudówce B Ratusza i w budynku głównym, a także opublikowane na stronach internetowych Urzędu Miejskiego www.bip.wolow.pl oraz www.wolow.pl.

Szczegółowe informacje można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami – przybudówka B Ratusza, telefonicznie pod numerem 71/ 319 13 24, 71/ 319 13 14.



BURMISTRZ GMINY WOŁÓW



podaje do publicznej wiadomości

Wyciąg z ogłoszenia o I ustnym przetargu nieograniczonym na sprzedaż nieruchomości położonej w Łososiowicach

Przedmiotem przetargu jest sprzedaż działki niezabudowanej położonej w **Łososiowicach nr 92/4 Am1** o pow. 0,2565 ha. Księga Wieczysta nr WR1L/00028570/9.

W Miejscowym Planie Zagospodarowania Przestrzennego działka jest oznaczona symbolem MNR/7– teren zabudowy zagrodowej i mieszkaniowej jednorodzinnej.

Forma zbycia – przeniesienie prawa własności.

Cena wywoławcza – 49.000,00 zł

Do ceny wylicytowanej w przetargu zostanie doliczony podatek VAT wg stawki 23%.

Wadium – 4.900,00 zł

Przetarg na sprzedaż ww. nieruchomości odbędzie się w dniu **21.10.2020 r. o godz. 11.15** w siedzibie Urzędu Miejskiego w Wołowie (Rynek 34, sala sesyjna).

Postępowanie nie może wynosić mniej niż 1% ceny wywoławczej z zaokrągleniem w górę do pełnych dziesiątek złotych.

Ogłoszenie o przetargu zostało wywieszone na tablicach ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Wołowie w przybudówce B Ratusza i w budynku głównym, a także opublikowane na stronach internetowych Urzędu Miejskiego www.bip.wolow.pl oraz www.wolow.pl.

Szczegółowe informacje można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami – przybudówka B Ratusza, telefonicznie pod numerem 71/ 319 13 24, 71/ 319 13 14.



MEDIA LOKALNE - NAJBLIŻEJ CIEBIE

KURIER GMIN
TYGODNIK POWIATU WOŁOWSKIEGO

WYPROMUJ FIRMĘ I USŁUGI W KURIERZE GMIN

www.kuriergmin.pl i 

Gazeta **Billboard**

71 319 79 18

redakcja@kuriergmin.pl



**ATRAKCJE
NA TERENIE PAŁACU:**

- MINI GOLF
- TENIS
- WĘDKARSTWO
- SPA
- ROWERY
- FOOTGOLF
- NORDIC WALKING
- PROFESJONALNE
POLE GOLFOWE
GRADI GOLF
CLUB

PAŁAC BRZEŻNO SPA & GOLF

- perła Dolnego Śląska

Wyjątkowe miejsce na mapie Dolnego Śląska tuż pod Wrocławiem - Pałac Brzeźno Spa & Golf. To miejsce wyciszenia, relaksu na łonie natury oraz odpoczynku od miejskiej rzeczywistości i codzienności. Zabytkowe wnętrza XIX-wiecznego pałacu pozwalają poczuć się naprawdę wyjątkowo. Aranżacja przestrzeni spójna jest z architekturą budynku, a pomieszczenia pałacowe utrzymane są w pełnym elegancji stylu. Na terenie kompleksu goście mogą korzystać z różnorodnych atrakcji, poczynając od mini golfa do relaksującej strefy Wellness i SPA. Na uznanie zasługuje również restauracja w pałacu oparta na tradycyjnej polskiej kuchni z produktów lokalnych dostawców. Pałac Brzeźno urzeka każdego kto odwiedzi jego wnętrza. To idealne miejsce na rodzinny wypoczynek lub romantyczny wyjazd we dwoje.

